

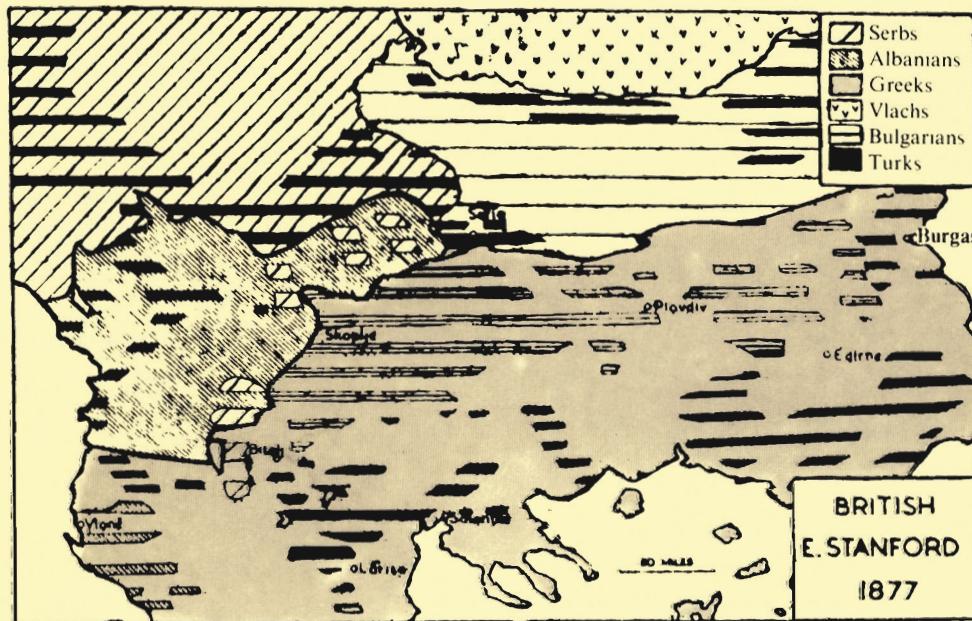
ΤΟ «ΠΑΖΑΡΙ»
ΚΑΙ Η
ΜΑΥΡΗ ΑΘΗΝΑ



ΔΑΥΛΟΣ

TIMH ΔΡΧ. 500

Η ΛΕΥΚΑΔΑ ΉΤΑΝ Η ΟΜΗΡΙΚΗ ΙΘΑΚΗ



Ποιοί κατασκεύασαν ἐκ τοῦ μηδενὸς
τοὺς «Μακεδόνες» τῶν Σκοπίων;

ΔΑΥΛΟΣ

Μηνιαίο Περιοδικό

Κυδαθηναίων 29, Πλάκα
105 58 Αθήνα
Τηλ.: 3223957 ή 9841655.

•
Τὰ Γραφεῖα τοῦ Περιοδικοῦ
λειτουργοῦν πρωΐνες ώρες
9.30-13.30 καθημερινά.
•
• Ιδιοκτήτης- Έκδότης
- Διευθυντής:
ΔΗΜΗΤΡΗΣ Ι. ΛΑΜΠΡΟΥ
Αχιλλέως-Μουσῶν 51
Παλαιό Φάληρο.
•

Φωτοστοιχειοθεσία- Ατελιέ:
«Ν. ΜΑΥΡΟΜΜΑΤΗΣ & ΣΙΑ ΕΠΕ»
Μάγερ 11, Αθήνα, τηλ. 5221792.
Έκτύπωση-Βιβλιοδεσία:
«ΒΑΣΙΛΑΚΟΣ & ΣΙΑ ΕΠΕ»
Καλλιδρόμου 10
Μπουρνάζι, τηλ. 5726819

- Τιμή ἀντιτύπου: 500 δρχ.
 - Έτησια συνδρομή: 5.000 δρχ.
 - Όργανοι μών κ.λ.π.: 7.000 δρχ.
 - Φοιτητῶν: 3.500 δρχ.
 - Έξωτερικοῦ: 50 δολλ. ΗΠΑ.
- Οἱ συνδρομὲς προκαταβάλλονται
τὸν μῆνα Ιανουάριο κάθε χρόνου.

•
ΔΙΑΦΗΜΙΣΕΙΣ
ΔΕΝ ΔΗΜΟΣΙΕΥΟΝΤΑΙ.

•
Τὰ χειρόγραφα δὲν ἐπιστρέφονται.
|
•
“Ολες οἱ συνεργασίες καὶ τὰ
ταχυδρομικά ἡμβάσματα στὴ
διεύθυνση:
ΔΗΜ. Ι. ΛΑΜΠΡΟΥ, Μουσῶν 51
175 62, Π. Φάληρο, Αθήνα.

•
Παρακαλοῦνται οἱ συνδρομητὲς
ποὺ ἄλλάζουν διεύθυνση, νὰ τὸ
γνωστοποιοῦν στὸ περιοδικό.

ΣΤΟ ΤΕΥΧΟΣ ΑΥΤΟ:

ΣΕΛΙΣ 6820:

Τὸ «παζάρι» καὶ ἡ 'Αθηνᾶ...

Δ.Ι.Δ.

ΣΕΛΙΣ 6821:

ΕΠΙΛΟΓΗ ΕΠΙΣΤΟΛΩΝ ΑΝΑΓΝΩΣΤΩΝ
ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ ΚΑΤΣΙΑΔΡΑΜΗΣ, ΠΙΝΔΑΡΟΣ
ΓΚΙΛΛΑΣ, ΔΗΜ. ΔΗΜΟΠΟΥΛΟΣ, Γ. ΠΑ-
ΠΑΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ, Π. ΧΑΤΖΗ-ΙΩΑΝΝΟΥ,
Μ. ΔΑΝΙΚΑΣ.

ΣΕΛΙΣ 6833:

'Η «κοινή» φυσιογνωμία τοῦ κ. Ζέλεφ
Κ. ΔΗΜΗΤΡΟΠΟΥΛΟΣ

ΣΕΛΙΣ 6836:

'Η τελολογία τῆς ἀνθρώπινης ἐνέργειας
Α.Ν. ΖΟΥΜΠΟΣ

ΣΕΛΙΣ 6837:

ΑΧΕΛΩΟΣ - ΙΘΑΚΗ - ΑΚΑΡΝΑΝΙΑ
Η.Λ. ΤΣΑΤΣΟΜΟΙΡΟΣ

ΣΕΛΙΣ 6857:

Ποιοὶ κατασκεύασαν ἐκ τοῦ μηδενὸς
τοὺς «Μακεδόνες» τῶν Σκοπίων;
ΠΑΝΤΕΛΗΣ ΒΥΣΣΟΥΛΗΣ

ΣΕΛΙΣ 6870:

2.500 χρόνια δημοκρατίας
ΠΙΩΡΓΟΣ ΠΕΤΡΟΠΟΥΛΟΣ

ΣΕΛΙΣ 6878:

Tὰ σκισμένα βιβλία
ΟΥΡΑΝΙΑ ΠΡΙΓΚΟΥΡΗ

ΕΠΙΛΕΓΜΕΝΗ ΑΝΕΚΔΟΤΗ ΠΟΙΗΣΗ:

Βαγγέλης Πασσιάς, Παντελῆς Βυσσούλης.

ΜΟΝΙΜΕΣ ΣΤΗΛΕΣ:

ΜΕΤΕΩΡΙΣΜΟΙ: σελ. 6831 • ΑΙΣΙΜΑ ΚΑΙ
ΑΔΗΡΙΤΑ: σελ. 6855 • ΧΑΡΑΚΤΗΡΕΣ ΧΩ-
ΡΙΣ ΧΑΡΑΚΤΗΡΑ: σελ. 6867 • ΕΘΝΙΚΑ:
σελ. 6873 • ΤΟ ΧΡΟΝΟΓΡΑΦΗΜΑ: σελ.
6871 • ΤΟ ΔΙΗΓΗΜΑ: σελ. 6874 • Η ΚΙΝΗ-
ΣΙΣ ΤΩΝ ΙΔΕΩΝ: σελ. 6878.

Τὸ «παζάρι» καὶ ἡ Ἀθηνᾶ...

Ἐμφανίζεται κάποιος καὶ σοῦ δηλώνει, ὅτι τὸ οἰκόπεδό σου εἶναι δικό του. Ἐκπλήσσεσαι, ἀπορρίπτεις τὴ δήλωσή του, ἐπικαλεῖσαι τοὺς τίτλους σου, ἀλλ᾽ ὁ διεκδικητὴς ἐπιμένει. Κατασκευάζει ἐπιχειρήματα, σὲ πιέζει κι ἐγείρει ἀγωγὴν ἐναντίον σου, τὴν χάνει, βρίσκει ψευδομάρτυρες, ἐφεσιβάλλει. Ἐνῶ συνεχίζεται ἡ διαμάχη γιὰ τὴν κυριότητα τοῦ οἰκοπέδου σου, σοῦ προτείνει συμβιβασμὸς ἀρκούμενος π.χ. στὴ διεκδίκηση τοῦ 50%, ἀρνεῖσαι, οἱ ἀξιώσεις τοῦ ἀγνώστου, συνεχίζονται, ταλαιπωρεῖσαι... Κάποτε ὁ ἀπίθανος διεκδικητὴς προτείνει «λογικώτερο συμβιβασμό», π.χ. «ἀρκεῖται» στὸ 10-15%, ἐσὺ ταλαιπωρημένος, κουρασμένος, καταξοδεμένος ἐνδίδεις — καὶ «συμβιβάζεσαι».

Αὐτὸ λέγεται στὴ γλῶσσα τῆς λαϊκῆς θυμοσοφίας «ἐβραίικο παζάρι»: Ξεκινώντας ἀπὸ τὸ μηδὲν ὅ, τι κι ἂν πάρης ἀποτελεῖ κέρδος.

★ ★ ★

Ἐμφανίζονται «κάποιοι» καὶ διακηρύττουν μ' ὅλα τὰ μέσα δημοσιότητας ὅτι «ἡ Ἀθηνᾶ ἡταν μαύρη». Οἱ Ἑλληνες ἐκπλήττονται, γελοῦν, ἀγανακτοῦν, ἀλλὰ στὸ τέλος ἀρχίζουν τὸν διάλογο, προβάλλοντας τοὺς ἱστορικούς τους τίτλους καὶ τὴν πληθώρα τῶν ἀποδείξεων ὅτι ἡ Ἀθηνᾶ ἡταν Ἑλληνίδα ἡγεμονίδα, κόρη τοῦ Διὸς καὶ δὲν εἶχε καμμία σχέση μὲ τοὺς καννίβαλους τῆς Ἀφρικῆς. Οἱ «κάποιοι» «ἀνταπαντοῦν», ἐπιμένουν, προβάλλουν τοὺς ψευδομάρτυρές τους (ἀπὸ τέτοιους εἶναι γεμάτη ἡ Οἰκουμένη) καὶ τὰ «ἐπιχειρήματά» τους (μπορεῖς νὰ λες ὅ, τι θέλης, σ' ἔναν κόσμο ποὺ διατελεῖ ἐν πλήρει πνευματικῇ ἀφασίᾳ) καὶ ηδη «τὸ νερὸ ἔχει μπῆ στὸ αὐλάκι» γιὰ τοὺς «κάποιους» ἐκείνους...

★ ★ ★

Ποιὸ εἶναι τὸ λάθος τοῦ ἰδιοκτήτη τοῦ οἰκοπέδου ἡ τοῦ Ἑλληνος (πρόκειται γιὰ ἐντελῶς παράλληλες περιπτώσεις); Οἱ εὑρόντες ἀμειφθήσονται...

Δ.Ι.Λ.

ΕΠΙΛΟΓΗ ΕΠΙΣΤΟΛΩΝ ΑΝΑΓΝΩΣΤΩΝ

Σκέψεις γιὰ τὴν καταγωγὴ τοῦ γράμματος Α

Κύριε διευθυντά,

‘Ως γνωστόν, σχετικῶς μὲ τὴν καταγωγὴ τῶν γραμμάτων τοῦ Ἐλληνικοῦ ’Αλφαβήτου ἐπισήμως ἀκόμη ὑποστηρίζεται, δτὶ αὐτὰ εἰναι «Σημιτικά», παρὰ τὴν ἀντίθετη ἀποψη ἀρκετῶν Ἐλλήνων καὶ ἔνων μελετητῶν καὶ παρὰ τὰ ἀναφερόμενα στὴν ἀρχαία Ἐλληνικὴ γραμματεία σχετικὰ μὲ τὴν Ἐλληνικὴ καταγωγὴ των (Διόδωρος, Διονύσιος, Ἀπολλόδωρος καὶ πολλοὶ ἄλλοι).

Ἐπιτρέψτε μου νὰ ἀναφέρω μία παρατήρησι, ἡ δόποια συνηγορεῖ κατὰ τὴν γνώμη μου ὑπὲρ τῆς ἐλληνικότητος τοῦ γράμματος Ἀλφα. Πρὸς ὑποστήριξιν τῆς παρατηρήσεως αὐτῆς ἐρευνᾶται: α) ἡ καταγωγὴ καὶ ἡ ἐλληνικότης τῆς ὀνομασίας τοῦ γράμματος Ἀλφα, β) ἡ προέλευσις τοῦ Α, ὡς συμβόλου, ἐκ τοῦ συμβολιζομένου, τὸ δόποιον ὑποκρύπτεται ὑπὸ τὸ ὄνομα τοῦ γράμματος Α, γ) ἡ ταύτισις τοῦ συμβόλου Α μὲ τὸν Ἐλληνικὸν χῶρο, δ) ἡ σχέσις συμβόλου καὶ φωνητικῆς ἀξίας, ε) ἡ ὑπαρξίας ἀναλόγου συμβόλου στὴν προαλφαβητικὴ Ἐλληνικὴ γραφή, Φ) ἡ αἰτιολόγησις τῆς θέσεώς του ὡς πρώτου γράμματος τοῦ Ἀλφαβήτου 1) ἀπὸ πλευρᾶς μαθηματικῆς κατά τὴν ἐλληνικὴν ἀρίθμησιν, 2) ἀπὸ πλευρᾶς φωνητικῆς καὶ δνοματολογικῆς καὶ τέλος 3) ἀπὸ πλευρᾶς ὄντολογικῆς.

Ἐάν τὸ γράμμα Α εἰναι ἐλληνικῆς καταγωγῆς καὶ ὅχι δάνειον, δεδομένης τῆς ἀμέσου σχέσεως τοῦ Ἐλληνικοῦ Πολιτισμοῦ (γλῶσσα, τέχνη, συνήθειες, ἔθιμα κ.τ.λπ.) μὲ τὸ περιβάλλον του, θὰ πρέπει οἱ ἀνωτέρω ἐρευνώμενες περιπτώσεις, α ἔως F2, ὡς ἔχουσαι κοινὴν ἀναφορὰν (περιβάλλον - πολιτισμὸς) νὰ ἔχουν καὶ ἀνάλογη σχέσιν.

Ἡ ἀποψη ἡ δόποια ὑποστηρίζεται ἐδῶ εἰναι, δτὶ τὸ Α εἰναι σχηματοποιημένη παράστασις τῶν τριγωνικῶν χιονισμένων κορυφῶν τῶν βουνῶν.

α: Καταγωγὴ καὶ ἐλληνικότης τῆς ὀνομασίας τοῦ γράμματος Ἀλφα.

Ἐκκινώντας ἐκ τοῦ ὀνόματος παρατηροῦμε τὰ ἔξῆς:

Στὴν ἀρχαίᾳ ἐλληνικῇ γλῶσσα δὲν εἰναι καθόλου σπάνιες λέξεις ποὺ ἀρχίζουν μὲ τὰ συμπλέγματα αλφ-, αλβ-, αλπ-, αλ-, π.χ. ἀλφ-ός, ἀλφ-ισίβοιος, Ἀλφειός, ἀλφ-άνω, ἀλφ-ιτα, ἀλφ-ή, ἀλφ-ημα, ἀλφ-ιταμοιβός, ἀλβ-ος, ἀλβ-ἄτοι, Ἀλβανία, Ἀλβ-ίων, Ἀλπ-ος, Ἀλπ-α, Ἀλπ-ια, ἀλ-ς κ.τ.λπ.

Ἀλφός στὴν ἀρχαίᾳ ἐλληνικὴ ἐσήμαινε «ὑπόλευκος λέπρα προσώπου...» καὶ λευκός (καὶ στὰ λατινικὰ *albus*, *alba* σημαίνει λευκός). Ὁμοίως ἀλβος σημαίνει λευκός στὰ ἀρχαῖα ἐλληνικά. Οἱ ἀλβᾶτοι ἥσαν οἱ ἐνδεδυμένοι μὲ λευκὰ κ.τ.λπ. Στὴν Κρήτη ὑπάρχει τὸ χωριὸ Ἀλφάς. Τοῦτο ἔλαβε τὸ ὄνομά του προφανῶς ἐκ τοῦ ἔξορυσσομένου ὑπολεύκου πετρώματος, τὸ δόποιον χρησιμοποιεῖται γιὰ διάφορα τεχνουργήματα.

α.1: “Οπως διαφαίνεται ἀπὸ τὴν ἀνάγνωσιν τῶν πινακίδων τῆς Κρητομυκηναϊκῆς γραμμικῆς γραφῆς Β, τὸ Φ, θεωρούμενο μεταγενέστερη ἔξελιξις, δὲν ὑπῆρχε ἀντικαθιστώμενο ὑπὸ τῶν Π, Β. Στὴν ἐλληνικὴ εἰναι συνηθέστατη ἡ ἀντικατάστασις τοῦ Φ ὑπὸ τοῦ Π, π.χ. φτερὸν-πτερὸν κ.τ.λπ. Τοποθετώντας στὴν θέσιν τοῦ Φ τὸ ἐπόμενο χειλικὸ Π παράγομε ἐκ τοῦ «”Ἀλφα» τὴν λέξιν «”Ἀλπα».

Μὲ τὸ ὄνομα Ἀλπα (δ κάτοικος Ἀλπηνός) στὴν ἀρχαιότητα ἀνευρίσκομε πόλι «... τοῦ στενοῦ τῶν Θερμοπυλῶν, τὴν ὁποίαν ἐσχημάτιζεν ἡ ἀπόκρημνος Οἴ-

τη..». "Ομως τό «'Αλπα» μᾶς μεταφέρει κατευθεῖαν στίς "Αλπεις. «'Η λέξις "Αλπεις προέρχεται ἐκ τοῦ Κελτικοῦ *alp* ή *alb* καὶ ἐσήμαινε κατ' ἀρχάς ύψηλὸν ὄρος [...]. Οἱ περίοικοι τῶν "Αλπεων καλοῦσι καὶ σήμερον "Αλπεις τὰς ὄρεινάς βιοσκάς, αἱ δύοιαι εἰναι προσιται μόνον τῷ θέρος, καθ' ὅσον κατὰ τὰς λοιπὰς ἐποχὰς καλύπτονται ὑπὸ τῶν χιόνων". (Μεγάλη Ελληνική Εγκυκλοπαίδεια Π. Δρανδάκη, τόμος Δ', σελίς 66). Όμοιώς στὴν Ιρλανδικὴ *alp* σημαίνει ὄρος.

α.2: Τοποθετώντας στὴν θέσιν τοῦ Φ τὸ Β ἔχομε τὴ λέξι *"Άλβα*. Σχετικῶς μὲ τὸ *"Άλβα* εὐρίσκομε: *'Άλβιων*: 'Ητο νίδις τοῦ Ποσειδῶνος φονευθεὶς ὑπὸ τοῦ *'Ηρακλέους* ἐπιστρέφοντος (τοῦ *'Ηρακλέους*) μὲ τὰς δαμάλεις τοῦ Γηρυόνου. 'Εκ τοῦ *"Άλβα* προκύπτει ή *'Άλβανία*, δηλ. λευκὴ καὶ κατ' ἐπέκτασιν δρεινὴ χώρα. 'Ἐκτὸς τῆς Εύρωπαϊκῆς ὑπάρχει καὶ *'Ασιατικὴ* *'Άλβανία*, μὲ τὸν σημαντικότερο ποταμὸ δονομαζόμενον *'Άλβανόν*, ἐκβάλλοντα παρὰ τὰ σημερινὰ *"Άλβανα*. 'Ο Διονύσιος δ *'Άλικαρνασσεὺς* καὶ δ *'Ιουστῖνος* μεταδίδοντα παράδοσιν, καθ' ἥν ή *'Ασιατικὴ* *'Άλβανία* ἀπώκισθη ὑπὸ κατοίκων τῆς *'Ιταλικῆς* πόλεως *"Άλβας*, οἵτινες μετηνάστευσαν ὑπὸ τὴν ἡγεσίαν τοῦ *'Ηρακλέους*. 'Όμοιώς ὑπάρχει *'Άλβανὸν* ὄρος καὶ *'Άλβανὶς* λίμνη ἐπὶ τοῦ *'Άλβανοῦ* ὄρους στὴν *'Ιταλία*, καθὼς καὶ πόλις *'Άλβα Λόγγα* (*Alba Longa*) παρὰ τὴν *'Άλβανίδα* λίμνη, κτισμένη ὑπὸ τοῦ *'Ασκανείου* νίσι τοῦ Αἰνείου, ἐκεῖ δπου κατὰ τὴν παράδοσιν εὑρεν λευκὴν σύν (γουρούνα). Παρομοίως ὑπάρχει καὶ ἄλλη *'Ιταλικὴ* πόλις ἐκτισμένη ἐπὶ θέσεως ὕψους 47 ποδῶν ὑπὸ τὸ ὄνομα *"Άλβα Φουκεντία* (*Alba Fucentia*).

Κατὰ Στράβωνα, *"Άλβια* εἰναι ή συνέχεια τῶν ἐν Δαλματίᾳ *"Άλπεων*. 'Ο Στράβων ἀναφέρει, δτι τὸ *«προτασσόμενον* *"Άλβιον*, εἴτε κεχωρισμένως εἴτε συγχωνευμένως πρὸς τὸ ἐπακολουθοῦν ὄνομα, χαρακτηρίζει τὸ ἐγγὺς τῶν πόλεων πρὸς τὰς ὑπωρείας τῶν *"Άλπεων* (τὰ γὰρ *"Άλπια* καλεῖσθαι πρότερον *"Άλβια* καθάπερ καὶ *'Άλπιονία*)*.

α.3: 'Ἐκ τοῦ *"Άλβα* μὲ ἀντικατάστασιν τοῦ Λ ἀπὸ τὸ Ρ προκύπτει *"Αρβα* καὶ *"Αρβη* καὶ *"Αρβιον*. 'Ο Πώλ Φώρ* ἀναφέρει, δτι «... *"Άλβη* καὶ *"Αρβιον...* σημαίνουν *βουνόν*». Τὴν δὲ τοποθεσία τῆς *Μινωϊκῆς* *"Άλβης*, μὲ κάποια πιθανότητα, τοποθετεῖ πλησίον τῆς σημερινῆς *Κρητικῆς* πόλεως *"Αρβης*, δπου λίγο μακρύτερά τῆς ὑπάρχει ἐπὶ ὑψώματος ἴερὸν πρὸς τιμὴν τοῦ *"Αρβίου* Διός. Εἶναι γνωστόν, δτι.ἐπὶ τῶν κορυφῶν τῶν ὁρέων ἐλατρεύετο δ Δίας. «*Διὰ τοῦτο πᾶσαι αἱ κορυφαὶ τῶν Ἐλληνικῶν ὁρέων*, ἀπὸ *Μακεδονίας* μέχρι *Κρήτης*, ἔφερον ἵχνη ἀρχεγόνου λατρείας τοῦ Διός. 'Ἐκ τῆς ἐπὶ τῶν ὁρέων λατρείας του ἔφερε τὰ ἐπίθετα... Παρνήθιος,... Κιθαιρώνιος,...» κ.τ.λπ. *"Αρβιος* Ζεύς ἐπομένως δὲν εἰναι ἄλλος ἀπὸ τὸν ὁρεινὸν Δία.

'Ἐκ τῶν ἀνωτέρω διαπιστώνεται ή ὑπαρξίς καὶ ή σχέσις πολλῶν πρὸς τὸν *"Άλφα* παρεμφερῶν λέξεων, π.χ. *"Άλπα*, *"Άλπια*, *"Αρβιον*, *"Άλβια*, *"Άλβην*, μὲ τὴν ἔννοια τοῦ ὄρους.

α.4: Στὴν κρητομυκηναϊκὴ γραμμικὴ γραφὴ Β μαρτυρεῖται ή λέξις *wo-wo**: *Fόρ-Φος* = ὄρος, δηλ. *FόρFος* > *όρFος* > *όρβος* > ὄρος. 'Ο τύπος *όρβος* ἐπιβεβαιώνει τὸν τύπον *"Αρβιον* (βλέπε ἀνωτέρω). 'Ο ἀρχαιος τύπος *«όρβος»* τοῦ ὄρους ἔχει διασωθῆ μέχρι σήμερα στὸ ὄνομα τοῦ *Μακεδονικοῦ* ὄρους *"Ορβηλος*. Τὸ ὄρος τοῦτο ἀναφέρει καὶ δ Στράβων, τὴν δὲ περὶ αὐτὸ χώραν δονομάζει *"Ορβηλιαν*. 'Αλλὰ στὴν ἀρχαία Ἐλληνικὴ ὑπάρχει δ τύπος *"Ολβια*, δ δοποῖς εἰναι *«ἀρχαιότερος* τύπος (ἀντὶ *"Άλπια*) τοῦ *"Άλπεις*. 'Η σχέσις τοῦ *"Ολβιος* πρὸς τὸ *Κρητομηκυναϊκό* *όρβος* > *όλβος* > καὶ ἐξ αὐτοῦ *"Ολβιος* εἰναι προφανής.

Πιθανῶς πρὸς τὸ *"Ορβος* > *"Ολβος* πλησιάζει καὶ τὸ ὄνομα τοῦ ύψηλοτέρου *'Ελληνικοῦ* *βουνοῦ*, δηλ. τοῦ *'Ολύμπου*, ἀσφοῦς, κατὰ τοὺς *«εἰδικούς*, ἐτυμολογίας. 'Αλλὰ *"Ολυμποι* ὑπάρχουν καὶ σὲ ἄλλα μέρη τῆς *'Ελλάδος* (*Λέσβος*, *Κύ-*

προς, Μικρὰ Ἀσία). "Ισως ἐκ μιμήσεως τοῦ δνόματος Ὀλυμπος, ἀλλὰ τὸ πιθανώτερον: διότι Ὀλβος σημαίνει βουνό*.

β: 'Η προέλευσις τοῦ Α ως συμβόλου ἐκ τοῦ συμβολιζομένου.

'Ἐκ τῶν ἀνωτέρω καθίσταται φανερὴ ἡ σχέσις τὴν ὅποιαν ἔχει τὸ ὄνομα τοῦ γράμματος Ἀλφα καὶ τὸ σχῆμα του μὲ φυσικὸν ὕψωμα, δηλαδὴ τὸ βουνὸ (βέβαια ἔχουν εὑρεθῆ οἱ παρεμφερεῖς τύποι Ἀρβιον, Ἀλπα, Ἀλπια καὶ ὅχι ἀκριβῶς Ἀλφα). Ἀλλωστε τὸ τριγωνικὸ σχῆμα τοῦ γράμματος Α μὲ τὴν δριζόντια γραμμὴ θυμίζει ἔντονα τὶς τριγωνικὲς κορυφὲς τῶν ὑψηλῶν ὁρέων, ὅπου τὸ λευκὸ χρῶμα τῶν χιόνων ποὺ καλύπτουν τὴν Ἀλφικὴν ζώνη διαχωρίζεται σαφῶς στὴ μέση (μὲ μία δριζόντια γραμμὴ) ἀπὸ τὴν κατώτερη ὁρεινή. Σὰν παρέκβασις ἀναφέρεται ἡ φωνητικὴ σχέσις τοῦ Ἀλφα καὶ τῆς λέξεως λόφος, ἀφοῦ ἡ τελευταία περιέχει καὶ τὰ δύο σύμφωνα (Λ καὶ Φ). Μπορεῖ νὰ παρατηρηθῇ, ὅτι ἀπὸ τὸ Λ, ἀρκτικὸ τῆς λέξεως λόφος, ἐλλείπει ἡ μικρὴ δριζόντια γραμμὴ. Πράγματι ἀπὸ τὸν λόφους, τριγωνικοῦ κατὰ τὰ ἄλλα σχήματος, ἐλλείπουν οἱ δύο ζῶνες, ὁρεινὴ καὶ ἀλπικὴ. "Αρα στὴν παράστασι τοῦ Λ-όφου δὲν χρειάζεται ἀπλῶς ἡ δριζόντια γραμμὴ (ἢ ὅποια ἐλλείπει στὸ Λ, ἀλλὰ ὑπάρχει στὸ Α).

γ: 'Η ταύτισις τοῦ συμβόλου Α μὲ τὸν Ἐλληνικὸ χῶρο.

"Οπως εἰναι γνωστόν, δ Ἐλλαδικὸς χῶρος εἰναι κυρίως ὁρεινός, δηλ. ἀλπικός, ἀποτελούμενος ἀπὸ βουνὰ τριγωνικῶν κορυφῶν, ἀρκετὲς ἀπὸ τὶς ὅποιες εἰναι κατάλοιπα ἡφαιστειακῶν κάνων. Ἀλλὰ καὶ δ νησιωτικὸς χῶρος μὲ τὰ κατάλοιπα τῶν κορυφῶν τῶν ὁρέων τῆς βυθισμένης Αίγης ἰδος ἀποτελεῖται, ἃς μοῦ ἐπιτραπῆ, ἀπὸ «Ἀλφα-βουνά». Τὸ ἔντονο λοιπὸν ἀνάγλυφο τοῦ Ἐλλαδικοῦ χώρου εἰναι δυνατὸν νὰ ἐνέπνευσε τὴν παράστασιν αὐτοῦ τούτου τοῦ περιβάλλοντος μὲ ἔνα σχηματοποιημένο Α, ἀφοῦ τὸ περιβάλλον αὐτό, ὅπως εἰναι φυσικόν, διεμόρφωσε τοὺς κατοίκους τοῦ Ἐλλαδικοῦ χώρου καί, ὅπως διαφαίνεται, πέρασε στὴν γραφή των, ἡ ὅποια δὲν μπορεῖ νὰ ἥταν ἀρχικά, παρὰ μίμησις καὶ ἀποτύπωσις τῆς ἴδιας τῆς φύσεως.

δ: 'Η σχέσις συμβόλου καὶ φωνητικῆς ἀξίας.

"Οπως ἀνεφέρθη ἀνωτέρω, τὸν φθόγγον «α» παριστᾶ τὸ φωνῆν Α. Παρατηροῦμε ὅτι τὸ Α τῆς προθέσεως ἀνὰ ἔχει σχέσιν μὲ τὴν Α-νάβασιν, Α-νύψωσιν: Α-ναβαίνοντάς τὰ βουνά, Α-νυψώνεσαι καὶ κυττώντας τα κυττᾶς πρὸς τὰ Ἀνω. 'Ομοίως οἱ λέξεις: "Α-νδηρον (σημαίνει Α-νάχωμα), Α-ỿ(γίδα, ἡ δριζόντια σὲ δρεινὲς περιοχές) ἀρχίζουν ἀπὸ Α. Οἱ δύο μεγαλύτερες δροσειρὲς τῆς νοτιοανατολικῆς Εύρωπης Απέννινα καὶ Αίμος ἀρχίζουν ἀπὸ Α. Παρομοίως καὶ διάφορα ἐλληνικὰ βουνὰ ἀρχίζουν ἀπὸ Α, π.χ. Αίνος κ.τ.λπ. Περιέργως καὶ τὸ βιβλικὸ Αραράτ τοῦ κατακλυσμοῦ.

ε: 'Η ὑπαρξίας ἀναλόγου συμβόλου στὴν προαλφαβητικὴ Ἐλληνικὴ γραφή.

'Απὸ πλευρᾶς ἀρχαιολογικῆς καὶ γλωσσολογικῆς ἔχει διαπιστωθῆ στὶς πινακίδες τῆς Κρητομυκηναϊκῆς γραμμικῆς γραφῆς Β ή ὑπαρξίας τοῦ συμβόλου ~~Α~~ μὲ τὴν ἴδια φωνητικὴ ἀξία. Γιὰ τὴν σχέσι τοῦ ~~Α~~ μὲ τὸ Α περιττεύουν τὰ σχόλια.

F: 'Η αἰτιολόγησις τῆς θέσεώς του ως πρώτου γράμματος τοῦ Ἀλφαβήτου.

I: 'Απὸ πλευρᾶς μαθηματικῆς, ἀποδεικνύεται, ὅτι, ἀν ἀντικαταστήσωμε τὰ

γράμματα μὲ ἀριθμοὺς κατὰ τὸ Ἑλληνικὸ σύστημα λεξαριθμήσεως, ἔχομε ΑΛΦΑ = 1. Πράγματι:

$$\text{ΑΛΦΑ} > \text{Α+Λ+Φ+Α} = 1+30+500+1 = 532 > 5+3+2 = 10 > 1+0 = 1.$$

“Ἄρα Α = ΑΛΦΑ = 1. Ὁρθῶς ἐπομένως ἐτοποθετήθη πρῶτο γράμμα στὸ Ἀλφάβητο.

2. Ἀπὸ πλευρᾶς φωνητικῆς: Ὁ πρῶτος φθόγγος ποὺ ἐκφέρει δ ἄνθρωπος ὅταν γεννᾶται, είναι τὸ «ἄ!». Λογικὸ ἐπομένως είναι νὰ τοποθετηθῇ πρῶτο στὸ σύστημα τῶν φωνητικῶν ἀξιῶν τοῦ Ἀλφαβήτου.

3. Ἀπὸ πλευρᾶς ὀντολογικῆς: Τὸ Ἑλληνικὸ Ἀλφάβητο ἀρχίζει καὶ τελειώνει μὲ τὰ φωνήνετα Α καὶ Ω. Ἐὰν τὸ Ω (= O+O) παριστᾶ τὸν ἀπειρο (∞) ἢ τὸν εὐρύτερο χῶρο, ὑπὸ τὴν μορφὴν ἐνὸς διηρημένου Ὅ-μικρον (τὸ δποῖο Ο παριστᾶ τὸν περιορισμένο χῶρο), τὸ Ἀλφα παριστᾶ κατὰ τὴν παροῦσαν ἀπόψιν τὸ βουνό, τὸ δποῖο χαρακτηρίζει τὸ Ἑλληνικὸ περιβάλλον, τὸν ἄμεσο χῶρο, τὸ δὲ ἄμεσο περιβάλλον είναι ἡ Ἀρχὴ κάθε πολιτισμοῦ, καὶ συνεπῶς ἀνήκει στὸ Α ἡ πρώτη θέσις.

Βοηθήματα:

1. Η. Τσατσόμοιρος, «Ἴστορία γενέσεως τῆς Ἑλληνικῆς Γλώσσας», ἔκδ. «Δαυλός», Ἀθῆναι 1991.
2. Πώλ Φώρ, «Ἡ καθημερινὴ ζωὴ στὴν Κρήτη τὴν Μινωϊκὴν ἐποχὴν».
3. Κ. Πλεύρης, «Τὸ Ἑλληνικὸν Ἀλφάβητον».
4. Ἰωάννης Κ. Προμπονᾶς, «Σύντομος εἰσαγωγὴ εἰς τὴν Μυκηναϊκὴν Φιλολογίαν».
5. Νικ. Α. Μασουρίδης, «Ἀποκρυπτογράφησις τῆς Γραμμικῆς Β, Μέθοδος καὶ Ἐφαρμογαὶ τῆς».
6. Henry G. Liddell - Robert Scott, «Μέγα Λεξικὸν τῆς Ἑλληνικῆς Γλώσσης».
7. Δορμπαράκης, «Ἐπίτομον Λεξικόν τῆς Ἑλληνικῆς Γλώσσης».
8. Μεγάλη Ἑλληνικὴ Ἐγκυλοπαίδεια Π. Δρανδάκη.

Παρατήρησις: Ὁ ἀστερίσκος (*) στὸ κείμενο ἀναφέρεται σὲ προσωπικὲς ἀπόψεις τοῦ γράφοντος.

Μετὰ τιμῆς Βασ. Κατσιαδράμης

Πολιτικὸς Μηχανικὸς Ε.Μ.Π.
Φειδιππίδου 53
115 27 Ἀθῆναι

“Ἐνα πολύτιμο βιβλίο γιὰ τὴν μακεδονικὴ διάλεκτο τῆς Ἑλληνικῆς

‘Αξιότιμε κ. Λάμπρου,

Εἰς τὴν Ἐθνικὴν Βιβλιοθήκην ὑφίσταται (μόνο ἔνα) βιβλίο ὑπὸ τὸν τίτλο «Συμβολαὶ εἰς τὴν διγλωσσίαν τῶν Μακεδόνων» ἐκ συγκρίσεως τῆς Σλαβοφανούς Μακεδονικῆς γλώσσης πρὸς τὴν Ἑλληνικήν. Συγγραφεὺς δὲ ὁ Κ.Ι. Τσούλκας πρώην γυμνασιάρχης ἐν Μοναστηρίῳ 1907. Τὸ σύγγραμμά του τὸ ώλοκλήρωσε, ἀφοῦ ἐπέστρεψε ἀπὸ τὴν Αίγυπτο, δπου ἀπὸ τὸ 1903-1907 ἐδίδαξε εἰς τὰ ἔκει Ἑλληνικά

‘Ἐκπαιδευτήρια. Ἐκεὶ ἐδημοσίευσε ἐπίσης ἄρθρα γιὰ τὸν ἀγῶνα τῶν Μακεδόνων κατὰ τῶν Σλάβων στὸν «Ταχυδρόμο» τῆς Ἀλεξανδρείας καὶ στὸν «Χρόνο» τοῦ Καίρου.

Τὸ σύγγραμμά του αὐτὸ ἀποτελεῖται ἐκ 416 σελίδων, ἐκ τῶν δποίων 65 είναι πρόλογος — Γραμματικὴ — ἐπίλογος καὶ 351 σελίδες λεξιλόγιον συγκριτικὸν μὲ 14.040 περίπου λέξεις, ἐκ τῶν δποίων 1600 σύνθετες ἐκ προθέσεων, 3760 λέξεις ‘Ομηρικῆς

διαλέκτου ώς και παράγωγα ρήματα μετά προθέσεων και τέλος 'Εκκλησιαστικό λεξιλόγιο, ώς και 1280 λέξεις τσακωνικές.

Τὸ σύγραμμα είναι σπάνιο και προσωπικῶς μετά τοῦ κ. Παντελῆ Βυσσούλη, ιατροῦ καρδιολόγου, τὸ φωτοτυπήσαμε· και ἔνα ἀντίτυπον ἐστάλη ὑπὸ τοῦ κ. Βυσσούλη εἰς δημοσιογράφον καταγόμενον ἐκ Φλωρίνης και διαμένοντα εἰς Τορόντο τοῦ Καναδᾶ, ὅπου δροῦν Σλαβομακεδονικαὶ 'Οργανώσεις εἰς βάρος τῆς 'Ελληνικότητος τῆς Μακεδονίας μας. Εἰς τὸν Πρόεδρον τῆς Δημοκρατίας κ. Κων. Καραμανλῆν ἀπέστειλα ἐπιστολὴν και ὑπέβαλα τὴν πρότασίν μου, ώς και ἐκ καταγωγῆς Μακεδόνα, νὰ φροντίσῃ και ἐκτυπωθῇ εἰς χιλιάδες ἀντιτύπων, διὰ νὰ πλουτισθοῦν αἱ βιβλιοθῆκαι Σχολείων, Γυμνασίων, Λυκείων, Πανεπιστημίων κ.τ.λ., ή δὲ 'Ακαδημία 'Αθηνῶν, αἱ Φιλοσοφικαὶ Σχολαὶ τῶν Πανεπιστημίων μας τὸ μελετήσουν και ἐφοδιασθοῦν ἐπίσης αἱ Πρεσβεῖαι μας.

'Αλλὰ ἐπί δικτάμηνον οὐδεμιᾶς ἀπαντή-

σεως ἔλαχον. "Οταν ἀνέλαβε Πρόεδρος τῆς Δημοκρατίας δ κ. Χρ. Σαρτζετάκης, τοῦ ἔγραφα τά ἵδια και ἐντὸς ἐβδομάδος ἔτυχον ἀπαντήσεως, ἡς ἀντίγραφον ἐν φωτοτυπίᾳ σᾶς ἀποστέλλω συνημμένως.

'Εάν λάβωμε ὑπ' ὅψιν μας ὅτι η Ρωσικὴ γλῶσσα ἔχει 6.600 λέξεις 'Ελληνικές, γιατὶ δὲν μελετοῦμε αὐτὸς τὸ σύγγραμμα, τὸ δοποῖο είναι ἐπιστημονικὸς (γλωσσολογικὸς) στοιχεῖο, πλούσιο εἰς δημητρικάς λέξεις;

'Ως "Ελλην ἀξιωματικός (ἐν ἀποστρατείᾳ) μὲ 39 χρόνια συντάξιμα θλίβομαι γιὰ τὴν ἀδιαφορία ποὺ ἔχει καταλάβει τοὺς διανοούμενους, καθ' ἥν στιγμὴν δεχόμεθα ἀεροσκάφος ἐκ Σκοπίων διὰ τῆς γραμμῆς Σόφια-'Αθῆναι. Πρέπει νὰ ἀρχίσει ἔνας ἐντονος διπλωματικὸς ἀγῶνας, διότι κινδυνεύει δι πνεύμων τῆς 'Ελλάδος, ή Μακεδονία μας.

Μὲ ἰδιαίτερη ἐκτίμηση

Πίνδαρος Γκίλλας

Ταξίαρχος (Τ/Θ) ἐ.ἄ.:

'Ελ. Βενιζέλου 47 Ζωγράφου-'Αθῆναι Τ.Κ.157-73

‘Η γένεση τῆς 'Ελληνικῆς Γλώσσας-Γραφῆς

Αγαπητοί φίλοι,

'Ο ίσχυρισμὸς ὅτι τὸ ἀλφάβητο ὑπῆρξε «σημιτικῆς» ἐμπνεύσεως ἀποδίδεται στοὺς ἄρχαιοὺς "Ελληνες, στὴν πολιτιστικὴ ἔξτησι τῶν δοπίων ὑπάρχει ἔνα χάσμα μεταξὺ 12ου και 8ου π.Χ. αἰώνος. Αὐτὸς τὸ χάσμα μνήμης ἐπέτρεψε στοὺς νεώτερους νὰ πιθανολογήσουν, και ἀργότερα νὰ πιστέψουν, ὅτι τὸ ἀλφάβητο προήλθε ἐξ 'Ανατολῶν. Πῶς δημοσ θὰ μποροῦσε νὰ συναρτηθῇ τὸ συγκεκριμένο ἀλφάβητο μὲ τὴν σημιτικὴ γλῶσσα; 'Η συνάρτησι ἀντίθετα τοῦ ἀλφαβήτου αὐτοῦ μὲ τὴν ἐλληνικὴ γλῶσσα είναι σαφῆς και τὸ ἔξαιρετο πόνημα τοῦ Η. Τσατσόμοιρου «Ιστορία Γενέσεως τῆς 'Ελληνικῆς Γλώσσας» μᾶς δίδει ἀφορμὴ νὰ ἐρμηνεύσωμε τὸν συμβολισμὸ τῶν γραμμάτων τοῦ ἀλφαβήτου μὲ βάσι τὴν ἐλληνικὴ γλῶσσα. Είναι ἔτσι προφανές, ὅτι τὸ γράμμα Τ συμβολίζει τὸ σφυρί, διά τοῦ δοπίου «τ-ύπτει» κανεὶς και προκαλεῖ τὸν ἡχητικὸ αὐτὸς θόρυβο. Τὸ γράμμα Δ εί-

κονίζει τὸ τριγωνικὸ ἐργαλεῖο, μὲ τὸ δοποῖο δ ἀνθρωπὸς προκαλεῖ «δ-οῦπον», ἐνῶ τὸ Κ δείχνει παρόμοιο ἐργαλεῖο νὰ κρούει θύρα — δ Τσατσόμοιρος ἀναφέρει τὴν διαφορὰ τοῦ ἥχου ἐπὶ τοῦ χλωροῦ ἔντονο (δούπ) και τοῦ ἔηροῦ (κάγκ). Τὸ γράμμα Γ παριστᾶ ἐπίσης τὸ γωνιῶδες ἐργαλεῖο, μὲ τὸ δοποῖο κανεῖς χαράσσει (προκαλῶντας αὐτὸν τὸν ἥχο), ὅπως π.χ. είναι δ «γ-ύης» (ἄρτορο), ποὺ χαράσσει τὴν γῆ. Τὸ γράμμα Λ ἔχει τὴν μορφὴ τοῦ μυτεροῦ λίθου («λᾶς» στὴν πανάρχαια ἐλληνικὴ ρίζα), τὸ δὲ Ρ, ἡχητικὰ συνηρητημένο μὲ τὴν «ροή», εἰκονίζει τὸ ρέον ὑγρὸ ἀπὸ στρογγυλὸ ἀγγεῖο. Τὸ Μ, συνηρητημένο μὲ τὴν μητρότητα («μᾶ» δωριστί), συμβολίζει τὰ πόδια τικτούσης γυναικάς. Τὸ Π, ποὺ προήλθε ἀπὸ τὴν «πνοή» τοῦ ἀνέμου, τὴν προκαλοῦσα τὸν «πλοῦν», παριστάνεται μὲ τὸ τετράγωνο ἴστιο πλοίου, σὲ ἀντίθεσι μὲ τὸ Φ (ἐκ τοῦ «φ-υσῶ»), ποὺ συμβολίζεται μὲ φουσκωμένο ἴστιο ἐπὶ καταρτιοῦ (Ισχυρός ἄνεμος). 'Ομοίως τὸ Β, ἀντιληπτὸ ἀπὸ τὴν «βοή» τοῦ

«βοριᾶ», εἰκονίζεται μὲ δύο ἀναπεπταμένες σημαῖες. Τὸ Ξ, μὲ ἥχο γνωστὸ ἀπὸ τὸ «ξάσμιο» τῶν ἑρίων («ξ-αίνω»), ἔχει τὴν μορφὴ τοῦ χτενιοῦ. Τὰ συριστικὰ γράμματα **⚡** καὶ Ζ παριστάνουν εἴτε τὴν παλινδρομικὴ κίνησι τοῦ «σ-εισμοῦ» (Τσατσόμοιρος) εἴτε τὸ «σ-υρίζον» φίδι («Ἄργοναντ.» 988). Τὸ γράμμα Χ ἵσως δείχνει πράγματι τὴν κλεψύδρα, μὲ τὴν δροία μετροῦσαν τὸν «χρόνο», τὸ Ψ εἶναι φωτογραφικὴ ἀπεικόνισι τοῦ «ψ-αύοντος» χεριοῦ, ἐνā τὸ Ν (στὴν ἀρχική του μορφῇ, μὲ κάθετες εὐθεῖες) παρίστανε τὶς βαθμίδες «ν-αοῦ» (*ν-αίω = κατοικῶ*).

«Οσον ἀφορᾶ στὰ φωνήνετα (οἱ «Σημίτες» δὲν χρησιμοποιοῦσαν φωνήνετα), εἰναι βέβαιο ὅτι τὸ Υ «ἐκφράζει διὰ τοῦ σχήματος τὸ πανάρχαιο ζωγράφημα, τὸ δροῖο ὑπεδήλωνε τὴν κλειστὴ κοιλότητα, ἐντὸς τῆς δροίας φυσικῶς ἡ ἐντέχνως ἡταν δυνατὸν νὰ συγκεντρωθῇ τὸ ὕδωρ ἡ γενικᾶς τὰ ὑ-γρᾶ» (Τσατσόμοιρος). Τὰ ἄλλα φωνήνετα εἰκονίζουν τὸ ἀνθρώπινο στόμα, ποὺ τὰ προφέρει. Εἰναι προφανὲς ὅτι τὸ Ο παριστᾶ τὸ στρογγυλὸ στόμα (στὴν ἀρχὴ εἰχε καὶ μία τελεία στὴν μέση, σύμβολο τῆς ἀκρης τῆς γλώσσας), τὸ Ι τὸ εὐθύ στόμα, ποὺ προφέρει αὐτὸν τὸν ἥχο (σὲ δρθια θέσι, γιὰ τὴν εὐχέρεια τῆς γραφῆς), ἐνā τὸ Η (ποὺ ἀρχικὰ γραφόταν **Ἑ**) εἰκόνιζε τὰ χείλη μὲ τὴν γραμμὴ τῶν δοντιῶν, ποὺ προφέρουν τὸν φθόγγον οὐτὸ (ἀνάμεσα στὸ ι καὶ στὸ ε). Τὸ γράμμα Ε (ἀρχικὰ γραφόταν **Ἑ**) δείχνει σὲ πλαγία ὅψι τὸ στόμα

μὲ τὴν γλῶσσα, ποὺ τὸ προφέρει, ἐνā τὸ Α (στὴν πρώτη του μορφὴ ἡταν πλαγιαστὸ) δείχνει ἐπίσης σὲ πλαγία ὅψι τὸ πολὺ ἀνοικτὸ στόμα, ποὺ ἐκφέρει αὐτὸν τὸν φθόγγο. Εἰναι ἔτσι εὐεξήγητη ἡ παρεξήγησι τῶν Φοινίκων, ποὺ φαντάσθηκαν τὸ Α ἀνάποδα, σὰν βόδι μὲ κέρατα, καὶ τὸ δνόμασαν «ἄλεφ». Κανένα ἀπὸ τὰ γράμματα τοῦ ἀλφαβήτου δὲν σημαίνει ἡ δὲν εἰκονίζει τίποτε στὴν σημιτικὴ γλῶσσα, ἐνā δλα συναρτῶνται στενά μὲ τὴν προφορά τους στὴν ἐλληνικὴ γλῶσσα ἡ μὲ ἔννοιες τῆς γλώσσας μας. Παίρνοντας οἱ Σημίτες (διὰ τῶν Φοινίκων) τὰ ἐλληνικὰ φωνητικὰ γράμματα, πῆραν μαζὶ καὶ τὴν ἀρχικὴ δεξιόστροφο γραφὴ τῶν Ἐλλήνων, στὴν δροία καὶ μέχρι σήμερα παρέμειναν, ἐνā οἱ «Ἐλληνες προχώρησαν, ὡς γνωστόν, ἀργότερα στὴν «βουστροφηδόν» καὶ κατόπιν στὴν ἀριστερόστροφο γραφή.

Ἐστω λοιπὸν κι ἄν ἔχη κανεὶς ἐπιφυλάξεις γιὰ τὸ σύνολο τῆς θεωρίας Τσατσόμοιρου (μὲ τὶς ἀπόψεις γιὰ τὴν ἔντεχνη «καδικοποίηση» τῶν λέξεων), ἡ ἐνορατικὴ διείσδυσί του στὶς ἐλληνικὲς γλωσσικὲς ρίζες, μὲ τὶς δροίες συνδέονται τὰ διάφορα γράμματα, μᾶς δίδει τὴν δυνατότητα νὰ ἀντιληφθοῦμε σήμερα, πῶς ἔξεπήγασε καὶ ἡ συμβολικὴ τους ἀπεικόνισι.

Φιλικά
Δημήτριος Δημόπουλος
Πλαστήρα 77
17121 Ν. Σμύρνη

Στὸ ρύπο καὶ τὴν κατάθλιψη, τὴν γκρίνια καὶ τὴν ἄρνηση...

Αγαπητὲ κ. Λάμπρου,

Σάν «Ἐλληνας κάνε κάτι μέσα ἀπὸ τὸ ἐντυπό σου. Φώναξε βοήθεια. Πνιγόμαστε λεπτὸ πρός λεπτὸ ἀπὸ τὴν ἀσφυξία τῶν πολιτικῶν, κοινωνικῶν καὶ οἰκονομικῶν ἀερίων.

Πιστεύω, ὅτι δὲν ὑπάρχει βυθίο τόσο μεγάλο, ὥστε νὰ χωρέσει τὸν δύκο τῶν ἀκαθαρσιῶν, ποὺ ἔχει συσσωρευτεῖ στὸ περιβάλλον. Πιστεύω, ὅτι εἴμαστε στὴν ἐποχὴ ἀνάγκης τοῦ 1820. Πρέπει νὰ ζητήσου-

με βοήθεια ἀπὸ ὅλους τοὺς «Ἐλληνες, ὥστε νὰ συνδράμουν, ὅπου καὶ νὰ βρίσκονται, νὰ μᾶς βοηθήσουν νὰ ξυπνήσουμε. »
«Ἐκεῖνοι» διαθέτουν κάτι πολύτιμο, ποὺ ἐμεῖς ἐδῶ στερούμαστε. Στερούμαστε τοῦ «τσίπ», τοῦ ἐπεξεργαστῆ σκέψης. Δὲν μᾶς τὸ ἔβαλαν στὴν ἐποχὴ τῆς θεμελιώδους ἐκπαίδευσης. Διότι μᾶς θέλουν ἀκολουθητάς, χειροκροτητάς, βαστάζοντας πλαστικὲς σημαῖες. Μᾶς θέλουν προϊόντα ἐνὸς ἀθλιού μάρκετινγκ. «Οχι, δὲν εἰναι παιδιά μιᾶς ἐποχῆς ἐμφυλίου πολέμου. Εἰναι παιδιά μιᾶς

στείρας έποχης. Είναι «διαβασμένοι» άπό μαύρες σελίδες της ιστορίας μας. Οι ανθρώποι είναι λάθος.

Είναι παιδιά πόλωσης, άμαθειας και έμπαθειας. Είναι παιδιά μιᾶς παράλογης κατάστασης. Καπνίζουν «Μάρλμπορο», έχουν πρότυπο τὸν Ρίτσαρντ Γκήρ, φορούν τζήν, πίνουν κόκα κόλα, φωνάζουν νὰ φύγουμε άπο τὴν ΕΟΚ ή τὰ πολιτικά τους πάθη, δηλητάριτσας «Μερσεντές». Είναι οἱ λεγόμενοι «γάτοι». Είναι πράγματι, ἀφοῦ κατορθώνουν καὶ ἐπιβιώνουν σὲ βάρος μας. 'Αλλὰ εἴπαμε, δὲν ἔχουμε τὸν ἐπεξεργαστή, γιὰ νὰ ἀξιολογήσει τὰ στοιχεῖα ποὺ δεχόμαστε. Είναι «γάτοι». Αὐτὸ πρέπει νὰ τὸ παραδεχτοῦμε...

Τὶ νὰ κάνουμε ἐμεῖς; 'Εγὼ σὰν καλλιτέχνης φωνάζω καὶ ζητάω βοήθεια ἀπὸ παντοῦ. "Οπου σταθῶ καὶ ὅπου βρεθῶ φωνάζω. 'Ακόμα καὶ ἀπὸ τὸν βασιλιὰ Κωνσταντίνο ζήτησα βοήθεια. Πιστεύω, ὅτι τὸ κοινὸ τοῦ «Δαυλοῦ» είναι ίκανὸ καὶ ἔχει τὸ «τσίπο» γιὰ ἐπεξεργασία. Συνεχίστε νὰ ἐνημερώνετε μὲ σθένος τοὺς "Ελληνες μὲ πληροφορίες, ποὺ σκόπιμα καὶ μὲ περίσσια ἐπιμέλεια παρέλειψαν νὰ δώσουν.

Μόνον ἡ παιδεία είναι τὸ μεγάλο ὄπλο, γιὰ νὰ πολεμήσουμε, ὥστε νὰ ύπαρξῃ μιὰ καλύτερη 'Ελλάδα, ίκανὴ νὰ ἀντιμετωπί-

σει τοὺς ίκανούς μας ἑταίρους, ποὺ σήμερα είναι 12, ἀλλὰ αὔριο θὰ είναι 17. Μὴ σταματᾶς, κ. Λάμπρου. Συνέχισε, τὸ '93 είναι αὔριο. 'Η Εὐρώπη είναι στὴν πόρτα μας. 'Ἐμεῖς τὶ ἀλλο μποροῦμε νὰ εἴμαστε ἀπὸ ἀνίκανοι θεατὲς μιᾶς ἐξέλιξης, ποὺ σὲ 10 χρόνια θὰ δώσει τέτοια ἀποτελέσματα, δημοια ἐνὸς χρυσοῦ αἰώνα, ὅπως ὁ δικός μας 2500 χρόνια πρίν.

'Εμεῖς; 'Εμεῖς τὶ θάμαστε; Προϊόντα ἀποτυχημένα καὶ ίκανὰ μόνο γιὰ τὸν καθαρισμὸ ἐνὸς ἀποχωρητηρίου ἐνὸς μέσου εὐρωπαίου. Χωμένοι στὸ ρύπο καὶ τὴν κατάθλιψη, στὴ φτώχεια καὶ στὴ μιζέρια, στὴ γκρίνια καὶ τὴν ἄρνηση, πιόνια ἀθλιων καπηλευτῶν ἰδεῶν, θεατὲς μιᾶς ἀλαζονίας τῶν ἔξουσιαστῶν, ποὺ ὅμοια δὲν ἔχει ἀκόμα καταγραφεῖ σὲ κανένα βιβλίο. Συνέχισε νὰ πληροφορεῖς μὲ ἀλήθειες τὴν ψεύτικη ζωὴ μας. Μὴ σταματᾶς. 'Αξίζουμε γιὰ κάτι πολὺ καλύτερο. 'Αλλὰ τὸ κυριότερο, εἴμαστε "Ελληνες. Μὲ μιὰ γλώσσα, ποὺ δὲν μιλιέται μόνο στὴν 'Ελλάδα ἀλλὰ σὲ ὅλο τὸ γαλαξία μας. Μὲ ίστορία, ποὺ οἱ γραμμές της είναι γεμάτες εύφορια καὶ δόξα. Αὐτὸ ἀρκεῖ. Τὰ λέει ὅλα.

Μὲ ἐκτίμηση
Γιώργος Παπακωνσταντίνου
Κολωνάκι, 'Αθήνα

Οι «ἄλλοι» «τέτοιοι» είναι, «τέτοια» κάνουν· έσυ, "Ελληνα, σκέφτηκες ποτὲ τὶς εὐθύνες σου;

Κύριε διευθυντά,

Οι γεωλόγοι σήμερα θεωροῦν σὰν πρῶτο στερεό ἔδαφος, ποὺ ἐνεφανίσθη ὅταν διπλανήτης μας βρισκόταν στὸ στάδιο τῆς δημιουργίας, αὐτὸν ἐδῶ τὸν πολυπαθῆ μας χῶρο. 'Εδῶ ὡς ἐκ τούτου, θὰ πρέπει ν' ἀναζητήσουμε τὴν κοιτίδα τοῦ ἐλλόγου ἀνθρώπου καὶ ὅχι ἐκεῖ ὅπου θέλουν «κάποιοι» νὰ μᾶς τὴν παρουσιάσουν. Στὸν Περδίκα τῆς Πτολεμαΐδος εύρισκεται ὁ σκελετὸς ἐνὸς γιγαντιάου μαστόδοντος τοῦ εἶδους «Παλαιοντόξοντον 'Αντίκους», είναι ἄριστα διατηρημένος καὶ γύρω του εύρισκονται τὰ λίθινα καὶ δστέινα ὄπλα καὶ ἐργαλεῖα ποὺ χρησιμοποίησαν οἱ κυνηγοί, γιὰ νὰ τὸν φονεύσουν καὶ νὰ τὸν τεμαχίσουν. Πέριξ τῶν εύρημάτων ἔχει κτισθῆ ἑνα κατάλληλο κτίσμα, ὥστε νὰ παραμείνουν τὰ πάντα ὄπως ἀκριβῶς τ' ἀνεκάλυψε ὁ κ. "Αρης Πουλιανός. 'Η ήλικιά τῶν εύρημάτων προσδιορίστηκε ἀπὸ τὸ Πανεπιστήμιο τῆς Νότιας Καρολίνας τῶν Η.Π.Α. (καθηγητὴς Νέρμ) μεταξὺ



→
2.300.000 και 3.200.000 έτων... Σε αλλες περιοχές, έντος σπηλαίων —Πετράλωνα Χαλκιδικής, Φράχθι Έρμιονίδος κ.λπ. — τὰ εύρήματα κυμαίνονται μεταξύ 200.000 έτων και 1.000.000 έτων.

Μήν έκπλαγήτε, λοιπόν, ότι διάφορα καταγωγής καθηγητής κύριος Μάρτιν Μπερνάλ, πρωτεργάτης του βιβλίου «*Μαύρη Αθηνᾶ*» και οι 105 διμοεθνεῖς του συνεργάτες στὸν ἐπόμενο τόμο τους ίσχυριστοῦν, ότι τὰ τουριστικὰ γραφεῖα ἐκείνης τῆς ἐποχῆς διοργάνων γιὰ τοὺς εὐκατάστατους καὶ ἀναζητοῦντας δυνατές συγκινήσεις ἀρχαίους «μαύρους» προγόνους τους ... σαφάρι ἐλεφάντων στὸν 'Ελλαδικὸ χῶρο.

Οἱ κύριοι αὐτοὶ γνωρίζουν ἀκόμα, ότι στὴν προσπάθειά τους νὰ κατασκευάσουν μιὰ «προϊστορία» ποὺ θὰ τοὺς ἐνεφάνιζε «πρώτους», ἀντέγραψαν καὶ παρεποίησαν τὴν 'Ελληνικὴ Σοφία, γι' αὐτὸ ἔκτοτε προσπαθοῦν νὰ τὴν ἔξαφανίσουν ἀπὸ πρώσπου γῆς, ὥστε νὰ μὴν ὑπάρχουν ἀποδεικτικὰ στοιχεῖα γιὰ νὰ τοὺς διαψεύδουν. Οἱ ταγοί τους ὅμως δὲν διέθεταν τὸ κατάλληλο πνευματικὸ ὑπόβαθρο, ὥστε νὰ κατανοήσουν τὴν βαθύτερη οὐσία τῆς 'Ελληνικῆς γνώσεως, στὴν ὁποίᾳ ἀναφέρεται ἐπὶ παραδείγματι ότι πρῶτα ἐδημιουργήθη ἡ Γέα καὶ κατόπιν ἡ Χθονία (ὅπου Γέα = ἡ στερεὰ ὄγη τῶν οὐρανίων σωμάτων, Χθονία δὲ = διλανήτης μας), ἢ τὸ ρηθὲν ὑπὸ τοῦ Παρμενίδη «ὅ ἄνθρωπος ἐγεννήθη ἐκ τῆς ἱλύος καὶ τῆς θερμότητος τοῦ ἡλίου». συνδυάσατε ἀκόμα τό: «ὅ ἄνθρωπος προέρχεται ἐξ ἀλλοειδῶν ζώων» τοῦ 'Αναξιμάνδρου μαζὶ μὲ τὸ ότι «προέρχεται ἐκ τῶν ιχθύων» τοῦ 'Εμπεδοκλέους καὶ συγκρίνατε τὸ μὲ τὴν «Γένεσιν*. Γνωρίζουν ἀκόμα οἱ συντάξαντες τὴν «*Μαύρη Αθηνᾶ*», ότι, ἐνῷ παγκοσμίως οἱ μυθολογίες ἀναφέρουν ἔναν κατακλυσμὸ —τοῦ Νῶε στὴν παροῦσα περίπτωση—, ποὺ ἀντιστοιχεῖ στὸν τοῦ Δευκαλίωνος, ἡ 'Ελληνικὴ Μυθολογία (ὅρα παγκόσμιος κωδικοποιημένη ίστορία) ἀναφέρει ἀλλον ἔνα παλαιότατο καὶ καταστρεπτικώτατο κατακλυσμό, ἐκεῖνον τοῦ 'Ωγύγου. 'Η μυθολογία— ίστορια μας διαθέτει πολύ παλαιότερες μνῆμες ἀπ' ὅτι αἱ τῶν ἀλλων λαῶν.

Παρὰ τὶς φυσικὲς καταστροφὲς τὶς δόποιες ὑπέστη διάφορος καὶ τὸ γένος τῶν 'Ελλήνων, οἱ ἐκάστοτε διασωζόμενοι διατηροῦσαν λόγω τῆς ὑπάρχεως προφορικοῦ καὶ γραπτοῦ λόγου μέρος τῶν γνώσεων (ὅρα τὸ μοναδικὸ παγκοσμίως ἔργο τοῦ Κ. Η.Λ. Τσατσόμιουρου «*Ιστορία Γενέσεως τῆς Ελληνικῆς Γλώσσας*»). Πλάντως φαίνεται ότι κάποια ἀνωτέρα δύναμις μεριμνᾷ γιὰ τὴν διάσωση τοῦ φωτός. 'Υπενθυμίζω, ότι, ὅταν οἱ γνωστοὶ σκοταδισταὶ ἐδίωξαν καὶ κατέστρεψαν ὅτι εἶχε σχέση μὲ τὴν 'Ελλάδα καὶ τὴν σοφία της, ὠδήγησαν τὸν κόσμο στὰ μαῦρα χρόνια τοῦ Μεσαίωνος, χωρὶς ὅμως νὰ καταφέρουν καὶ πάλι νὰ διοκληρώσουν τούς σκοπούς των, διότι, ὅταν ἐπανεμφανίσθηκαν τὰ ἔργα τῶν ἀρχαίων 'Ελλήνων, σὲ ἀντίγραφα βέβαια, τὸ φῶς τους ἔξεδίωξε τὰ σκότη κι ἔφερε τὴν ἐποχὴ τῆς 'Αναγεννήσεως. Παλαιότερα, ὅταν ἡ Αἰγαῖς κατεποντίσθη περὶ τὸ 9.000 π.Χ. καὶ κατεστράφη σχεδόν δόλιοσχερῶς ἄλλος ἔνας 'Ελληνικὸς πολιτισμός, ἡσαν οἱ ιερεῖς τῆς Σάιδος οἱ ὄποιοι ἔδωσαν πρόθυμα τὶς ἀπωλεσθεῖσες ίστορικὲς πληροφορίες στὸν Σόλωνα, ἀπὸ τὰ γραπτὰ ἀρχεῖα τους. 'Εθεώρησαν, ότι ἀνταπέδιδον μέρος τοῦ χρέους ποὺ ὠφειλον πρὸς τοὺς προγόνους μας, διότι ὅχι μόνον ἐκεῖνοι εἶχον προσφέρει στοὺς Αἰγυπτίους τὰ φῶτα τῆς γνώσεως, ἀλλὰ τοὺς ἐδώρισαν καὶ τὴν ἐλευθερία ἀπὸ τοὺς 'Ατλαντίους κατακτητάς, χωρὶς νὰ ζητήσουν κανένα ἀντάλλαγμα [...].

Σεβόμενος ὅμως τὸν πολύτιμον χῶρον τοῦ «Δαυλοῦ» θέτω ἔνα ἐρώτημα: Οἱ ζηλωταὶ τῆς «*Μαύρης Αθηνᾶς*» γνωρίζουν τὰ προαναφερθέντα· ἐσὺ "Έλληνα, τὰ γνωρίζεις; γνωρίζεις ἔστω μέρος αὐτῶν; ἢ τουλάχιστον ἐρευνᾶς πρὸς αὐτὴν τὴν κα-

→

τεύθυνσιν; "Αν ή ἀπάντησις είναι ὅχι, τότε φέρεις ἔνα μεγάλο μέρος, ἂν ὅχι τὸ σύνολον, τῆς εὐθύνης γιὰ τὸ σημεῖο ποὺ εὐρίσκεται ἡ Ἑλλάς, ἀλλὰ καὶ ὁ ὑπόλοιπος κόσμος, διότι:

Iov. 'Ο μὴ γνωρίζων είναι εὐάλωτος στοὺς οἰουσδήποτε «Δοκτορικοὺς» δογματισμούς, σὲ ἐντέχνως διαμορφωμένες εἰδήσεις, πληροφορίες κ.λπ. ἥ σὲ βιβλία ὅπως τὸ "Black Athena". Κάθε ἐλληνικὴ λέξις ἀντιπροσωπεύει μίαν ίδεα τὸ λεξιλόγιο τῆς πλουσιότερης γλώσσας στὸν κόσμο, τῆς Ἑλληνικῆς, παραμένει σὲ ἐλάχιστα βιβλία παλαιὰ καὶ ἔξειδικευμένα, δὲ Νεοέλλην ἔφθασε νὰ χρησιμοποιῇ τὸ πολὺ 2 έως 3000 λέξεις — χωρὶς νὰ ἔξετάσουμε τὴν ποιότητά τους**. Φέρεις τεράστια εὐθύνη, "Ἐλληνα, διότι οἱ ἀπόγονοι αὐτῶν ποὺ προσέφεραν τὰ φῶτα στὸν κόσμο δόλον, χωρὶς νὰ ζητήσουν κανένα ἀντάλλαγμα, οἱ ἀπόγονοι αὐτῶν ποὺ ἔλεγαν «πᾶς μὴ Ἐλλην βάρβαρος», καλοῦνται σήμερα νὰ «ἀνέλθουν» στὸ ἐπίπεδο τῶν κακῶν μαθητῶν τους (γιὰ νὰ μὴν τοὺς ἀποκαλέσω βαρβάρους) πληρώνοντας βαριὰ τιμῆματα.

2ov. 'Ο ἀνθρώπινος νοῦς ἔχει τὴν δυνατότητα ἀνάλογα μὲ τὸ πλῆθος τῶν ὄρθιων πληροφοριῶν τὶς δοποῖες διαθέτει, νὰ προγραμματίσῃ καὶ νὰ προβλέψῃ τὸ μέλλον. "Οταν ὅμως οἱ πληροφορίες του είναι ψευδεῖς, παραποιημένες καὶ ἐλλιπεῖς, τότε τὸ μέλλον ὅχι μόνον τὸ προσωπικὸ ἀλλά καὶ τὸ γενικότερο διαγράφεται σκοτεινὸ ἥ καὶ τελείως μαῦρο ὅπως ἡ ὁμόχρωμη Ἀθηνᾶ. 'Ο σημερινὸς ἀνθρωπός, ἀποπροσαντολισμένος, κυνηγᾷ τοὺς στόχους ποὺ τοῦ ἔχουν ὑποβάλει. 'Η ἀπομάκρυνσί του ἀπὸ τὴν φύση καὶ τὴν φύση του, ἡ προσπάθεια του μέσω τῆς προσφερόμενης τεχνοκρατικῆς γνῶσεως νὰ βρῇ τὴν ἀλήθεια, τὸν δόηγει στὸν ὄλεθρο, διότι ἡ γνῶσις δὲν ἔχει σχέση μὲ τὴν ἀλήθεια, είναι ἀπλῶς μιὰ συμφωνία μεταξὺ ἀνθρώπων. "Οταν δὲ νοῦς θεωρήσῃ ὅτι γνωρίζει τὰ πάντα, πάύει νὰ σκέπτεται· μόνον ὅταν ἀπαρνηθῇ τοὺς δογματισμοὺς καὶ ὀλους τοὺς «ισμούς», σκέπτεται καὶ ἡ σκέψις κάνει τὸ ἄτομο νὰ κατανοῇ ... μόνον ἔτσι ἵσως προσεγγίσῃ κάποια γνώση.

3ov. "Αν, "Ἐλληνα, δὲν ἀναζητήσεις τὶς ρίζες σου καὶ ἀποκοπῆς ἀπ' αὐτές, τότε είσαι σὰν τὸ δένδρο ποὺ χωρὶς ρίζες δὲν βγάζει ἄνθος καὶ χωρὶς ἄνθος δὲν ὑπάρχει οὕτε καρπὸς οὕτε σπόρος. Χωρὶς σπόρο, πῶς θὰ ὑπάρξῃ ἀπόγονος; πῶς θὰ ὑπάρξῃ συνέχεια;

Θυμήσου, "Ἐλληνα, ὅτι τὸ σκότος δὲν είναι αὐθυπόστατο, προέρχεται ἀπὸ τὴν ἔλλειψη τοῦ φωτός, γι' αὐτὸ δό μόνος τρόπος ἐπικρατήσεως τῆς μαύρης Ἀθηνᾶς είναι τὸ σβήσιμο τοῦ πνευματικοῦ φωτός, τοῦ Ἑλληνικοῦ πνεύματος. 'Αναλογίσου τέλος, ὅτι ἡ χρυσελεφάντινος Ἀθηνᾶ ἔξακολουθεῖ νὰ ζῆ στὴν καρδιὰ καὶ στὸν νοῦ κάποιων Ἐλλήνων καὶ διτὶ σύμβολό της, σύμβολο τῆς σοφίας, είναι ἡ γλαῦξ, ἡ κουκουβάγια, ἡ δοπία φημίζεται κάθε ἄλλο παρὰ γιὰ τὴν σοφία της, διαθέτει ὅμως ἔνα προτέρημα ἔναντι τῶν ἄλλων ὅντων: **μπορεῖ καὶ βλέπει μέσα στὸ σκοτάδι**

Μετὰ τιμῆς
Παναγιώτης Χατζηϊωάννου
Γλυφάδα, Ἀθήνα

* Ἡ σημερινὴ θεσις τῆς ἐπιστήμης τελικῶς διαφέρει ἀπὸ τὴν τοῦ Παρμενίδη στὸ ὅτι ἡ «σοῦπα» είναι... ἀραιότερη τῆς «Ιλύος».

** Μπορείτε νὰ ἔξαγαγετε μόνοι σας τὰ συμπεράσματά σας.

‘Η ἄρχουσα τάξη μας καὶ ἡ Ἑλληνικὴ Γλῶσσα

‘Αξιότιμε κ. διευθυντά,

‘Αλγεινή ἐντύπωση προκάλεσαν δύο πρόσφατα —σχετικά— περιστατικά, που δείχνουν πανηγυρικά ὅτι ἡ λεγομένη ἄρχουσα τάξη τοῦ δύσμοιρου τόπου μας μεσά· νυχτα ἔχει ἀπὸ στοιχειωδῶς δρθά ἐλληνικά. Φαινόμενο βεβαίως ἀνησυχητικό, που δείχνει τὴν κατάντια τῆς λεγομένης ἄρχουσης τάξεως, ἡ δποία —λόγω ἀκριβῶς τῆς ψηλῆς της θέσεως— ἐπιβάλλει πρότυπα καὶ παράγει μιμητές.

‘Ετσι πρὸ καιροῦ —καὶ πιὸ συγκεκριμένα, τὸν Ἰούλιο —παρακολουθήσαμε συνέντευξη σὲ τηλεοπτικὸ σταθμὸ μιᾶς —τότε— πανίσχυρης ὑφυπουργοῦ μὲ γνωστὴ δημοσιογράφο. “Ἄν θὰ μείνει στὴν ἱστορία ἡ συνέντευξη τούτη, δὲν εἰναι διότι ἐλέχθη κάτι τὸ σοβαρὸ καὶ οὐσιαστικὸ —οἱ ἔθνοπατέρες καὶ ἔθνομητέρες δὲν μᾶς ἔχουν συνηθίσει σὲ τέτοιες πολυτέλειες—, δσο γιὰ τὰ θλιβερὰ κορακίστικα (δὲν τολμῶ νὰ πᾶ ἐλληνικὰ) ποὺ ἀκούστηκαν καὶ ἀπὸ τὶς δύο πλευρές. “Ετσι ἡ μὲν δημοσιογράφος —ἡ δποία σὲ ἄλλες ἐποχὲς προσπαθοῦσε ἐκ τηλοψίας νὰ μᾶς πείσει νὰ «δμιλοῦμε ἐλληνικὰ» —ἄρχισε μὲ τὴν φράση «τελευταῖα γίνεται ἔνα μπούμ στὰ μίντια....», ἡ δὲ τότε υφυπουργὸς ἀντεπεθῆ μὲ ἀκόμη φρικτώτερα μιξοβάρβαρα τοῦ τύπου «... δὲν πρόκειται γιὰ ἴματζ... σὲ δποιοδήποτε στάφ, φυσικὸ εἶναι νὰ ύπάρχουν καὶ νέοι ἀνθρώποι... πάρτε τὰ ἐλληνικὰ μίντια... ἀλλὰ σὲ δλα ύπάρχει ἔνα λίμιτ....».

Τὶς συμπέρασμα νὰ ἔξαγάγῃ κανεὶς ἀπὸ αὐτὰ τὰ θλιβερὰ ἀγγλοελληνικά; “Οτι εἰναι ἀραγε δεῖγμα τοῦ ἴδιωματος ποὺ θὰ δμιλοῦν οἱ κάτοικοι τοῦ τόπου αὐτοῦ τὸν 21ον αἰῶνα; ”Οτι ἀγράμματα καὶ ἀστοιχείωτα ὄντα —ποὺ θέλουν μάλιστα νὰ θεωροῦν τοὺς ἐ-αυτούς τους «έκλεκτούς» τοῦ ἐλληνικοῦ λαοῦ— θέλουν νὰ μᾶς κάμουν νὰ πιστέ-

ψουμε πώς «έλλειψει» ἀντιστοίχων ἐλληνικῶν λέξεων πρέπει νὰ χρησιμοποιοῦμε ἀγγλοσαξωνικὲς τέτοιες δημιουργώντας ἔτσι, ἰδίως στὴ νέα γενιά, αἰσθημα ἐθνικῆς μειονεξίας; “Οτι ἔχουμε νὰ κάνουμε μὲ μιὰ δουλοπρεπῆ ἡγεσία, ἡ δποία ντρέπεται γιὰ τὴν γλῶσσα της καὶ ἡ δποία εἰναι ἔτοιμη νὰ λειτουργήσῃ καταλυτικὰ στὴν διάβρωση τοῦ γλωσσικοῦ αἰσθητηρίου τοῦ ‘Ἐθνους μας; ”Η μήπως ὅτι ἡ δημοκρατία μας ἔχει τὴν ἰκανότητα νὰ ἀναδεικνύει σὲ καιριες θέσεις ἡμιμαθῆ ἀνθρωπάκια καὶ κομπορρήμονες ἔξουσιαστές;

Τὸ δεύτερο περιστατικὸ ἀφορᾶ σ’ αὐτὸ ποὺ εἶπε δήμαρχος ‘Αθηναίων σὲ συνέντευξή του σὲ ραδιοφωνικὸ σταθμό, ἐπίσης τὸν Ἰούλιο: ὅτι ἡ λέξη τραγῳδία προέρχεται ἀπὸ τὸν τράγο καὶ τὴν δδύνη! Νάναι ἀραγε ἡ περίπτωση τοῦ κ. δημάρχου μεμονωμένη ἡ μήπως ἐνδεικτικὴ τῆς δοκησιοφίας ποὺ χαρακτηρίζει πολλοὺς ἀπὸ τοὺς νεοέλληνες; Συναισθάνεται δ. κ. δήμαρχος, ὅτι στὴν ἐποχὴ τῆς βασιλείας τῶν ραδιο-τηλεοπτικῶν μέσων μαζικῆς ἐνημερώσεως, αὐτὸς καὶ ποικίλοι ἄλλοι σὲ ψηλές θέσεις γίνονται αὐτομάτως καὶ παιδαγωγοὶ γιὰ ἐκατοντάδες χιλιάδες νέων ποὺ ἔχουν τὴν ἀτυχία νὰ τούς ἀκοῦν;

Εἰλικρινὰ εἰναι νὰ ἀγανακτῇ κανεὶς μὲ τὰ λεγόμενα τῶν «ήγετῶν» μας. Εἰναι μήπως αὐτοὶ οἱ λογῆς-λογῆς ἔξουσιαστές ἡ συνέπεια τῆς σάπιας σὲ ὅλους τοὺς τομεῖς κοινωνίας μας ἢ εἶναι μήπως αὐτοὶ ἀκριβῶς οἱ ὑπεύθυνοι γιὰ τὴν ἡθικὴ καὶ πνευματικὴ μας κατάπτωση; ‘Αλλ’ ἐπ’ αὐτοῦ θὰ ἐπανέλθω ἀπὸ τὶς στῆλες τοῦ περιοδικοῦ σας.

Μετὰ τιμῆς
Μιχαὴλ Δανίκας
Μηχανολόγος
‘Αθήνα

ΜΕΤΕΩΡΙΣΜΟΙ

Τὸ πρυτανεῖο καὶ ὁ θάνατος τῆς διανόησης

Μπορεῖτε ν' ἀπαντήσετε στὴν ὑποθετική ἐρώτηση:

— "Ἄν δὲ Σωκράτης ...έμισθοδοτείτο ἀπὸ τὴν Ἐξουσία, τί θὰ εἰχε προσφέρει στὴν ἀνθρωπότητα;

'Η ἐρώτηση φαίνεται σίγουρα «ἀξεζητημένη», ἀλλ' ἀν λάβωμε ὅπ' ὅψιν μας τὸν σημερινὸν διανοούμενο, «ταγό», κορυφαῖο τοῦ Πνεύματος, τῆς Παιδείας, τῆς Ἔρευνας, τῆς Ἐπιστήμης, μὲ μιὰ φράση τῆς Εὐθύνης γιὰ τὴν πορεία καὶ πρόσδοτο τοῦ ἀνθρώπου, ἡ ἐρώτηση τῷ ὄντι «σπάζει κόκκαλα». Διότι πράγματι σήμερα ὀλες αὐτές οἱ κατηγορίες «ψύπευθύνων» ποὺ προανέφερα, ἀν δὲν μισθοδοτοῦνται ἀμεσα, δημος ἔξαρτῶνται καθ' οἰονδήποτε τρόπο καὶ «τρέφονται» ἔτσι κι ἀλλιῶς ἀπὸ τὴν Ἐξουσία.

'Εκκρεμεῖ λοιπὸν μιὰ ζωτικῆς σημασίας ἀπάντηση στὴν ἐρώτησή μας. Τὸ κρίσιμο σημεῖο τοῦ ζητουμένου ἐντοπίζεται —κι είμαι βέβαιος γι' αὐτό— στὴν ἀφετηρίᾳ ἀπὸ τὴν όποια ἔκεινα ὁ ταγός: Τί ἐπιδιώκει, νὰ δώσῃ ἢ νὰ πάρῃ;

'Ἐδῶ ἀπαντοῦν τὰ γεγονότα: 'Ο Σωκράτης, δὲν πῆρε ποτὲ τίποτα κι ἀπὸ κανένα, οὐτε κὰν τὰ δικά του ἐκμεταλλευόταν, ἀφοῦ εἰχε ἐγκαταλείψει ἀκόμη καὶ τὴ διαχείριση τῆς κάποιας μικρῆς περιουσίας ποὺ διέθετε — μὲ ἀποτέλεσμα νὰ ἀντιμετωπίζῃ τὴν δυσαρέσκεια καὶ τοὺς δνειδισμοὺς τῆς οἰκογένειας του. Μόνον ἔδινε. Πρόθυμα πάντοτε, ως ἀμισθος καὶ γενναιος πολεμιστής στὴν Χαλκιδικὴ ἢ τὴν Κόρινθο ἢ ἀμισθος βουλευτής τῆς Ἀθηναϊκῆς Πολιτείας (δπου ἀλλωστε δλα ἀνεξαιρέτως τὰ δημόσια ἀξιώματα ἦταν ἀμισθα). Καὶ βέβαιώς ποτὲ δὲν ἀμείφθηκε καθ' ὅλη τὴν διάρκεια τῆς δράσεώς του ως διδάσκοντος, ως διανοούμενου, ως στοχαστοῦ. Τελειώνω: 'Ο Σω-

κράτης μόνο ἔδινε, δὲν ἐπαιρνε ποτὲ τίποτα.

Οἱ σύγχρονοι «ταγοί», πνευματικοί, ἐκπαιδευτικοί, πολιτικοί, στρατιωτικοί κ.λπ., είναι ἀδιανόητο νὰ μὴν ἀμειβώνται. Δὲν ὑπάρχει κανένα λειτουργήματα ἀμισθο. Καὶ ἡ ἔννοια τοῦ ἐπαγγέλματος ἔχει καθ' ὅλοκληρίαν ἀλώσει, διαστρεβλώσει καὶ ἔξαφανίσει τὴν ἔννοια τοῦ λειτουργήματος (ποὺ στὴν Ἑλληνικὴ ἀρχαιότητα δὲν εἶχε καμμιὰ σχέση μὲ τὸ ἐπάγγελμα). Σήμερα δλοι οἱ ὑπεύθυνοι γιὰ τὴν πρόσδοτο τοῦ ἀνθρώπου «τὰ παίρνουν» σίγουρα. Καὶ στὸ ἐρώτημα, ἀν αὐτὸς ποὺ ἔκεινα μὲ ἀφετηρία «νὰ τὰ πάρῃ», αὐτὸς δίνη, σᾶς ἀφήνω νὰ ἀπαντήσετε σεῖς...

"Ομῶς τὰ γεγονότα ποὺ συνιστοῦν τὴν περίπτωση τοῦ Σωκράτη δλοκληρώνουν τὸ θέμα μας: Στὸν Σωκράτη ἡ Ἐξουσία ὅχι μόνο δὲν ἀνταπέδωσε ποτὲ τίποτε, ἀλλὰ καὶ τὸν ἐξώντωσε βιολογικά. Δὲν ἤταν δυνατὸν νὰ συμβοῦν τὰ πράγματα διαφορετικά: 'Ο Νικολό Μακιαβέλλι τὸ ἔξηγει ἐπιγραμματικά: «Σ' ὅποιον δίνεις γίνεται ἔχθρος σου». 'Ο Σωκράτης, ποὺ μόνον ἔδωσε καὶ ποτὲ δὲν ζήτησε καὶ δὲν πῆρε, τὸ ἥξερε πολὺ καλλὰ αὐτὸ καὶ τὸ διετύπωσε μὲ τὴν τελευταία καὶ κορυφαία ἐκφραση τῆς περίφημης «σωκρατικῆς εἰρωνίας». Ζήτησε πρὸ τῆς ἔξοντάσεως του, ποὺ τὴν ἥξερε μὲ βεβαιότητα, τὴν «ἐν πρυτανείῳ σίτησιν!»

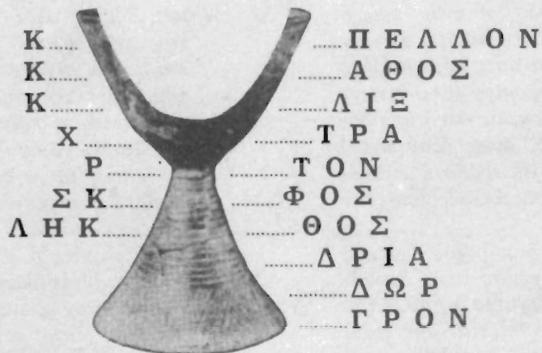
Ἐλναι ἡ μεγαλύτερη γελοιοπόιηση ποὺ κληροδότησε στοὺς «στιτζομένους ἐν τῷ πρυτανείῳ» τῆς Ἐξουσίας μεταγενέστερονς ψευδοταγούς. Τοὺς εἶπε δηλαδή, δτι ἡ σίτιση αὐτὴ ταιριάζει μόνο στοὺς νεκρούς...

Μετέωρος

Η.Λ. ΤΣΑΤΣΟΜΟΙΡΟΣ

**ΙΣΤΟΡΙΑ ΓΕΝΕΣΕΩΣ
ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΓΛΩΣΣΑΣ**

*'Από τὸν ἔλλοπα-θηρευτὴν
μέχρι τὴν Ἐποχὴν τοῦ Διός*



*‘Η ἀποκωδικοποίησι
τοῦ Ἐλληνικοῦ Ἀλφαβήτου*

Φιλολογική ἐπιμέλεια: **ΔΗΜΗΤΡΗΣ Ι. ΛΑΜΠΡΟΥ**

ΔΑΥΛΟΣ 1991

Τὸ σημαντικώτερο καὶ ριζοσπαστικώτερο ἔργο ποὺ δημοσιεύθηκε ποτὲ
στὴ Νεώτερη Ἑλλάδα.

‘Η «κοινή» φυσιογνωμία τοῦ γείτονα κ. Ζέλεφ

Τὰ κρατικὰ καὶ ίδιωτικὰ («έλευθερα») Μ.Μ.Ε. τῆς ‘Ελλάδος ἀρχίσανε ἐδῶ καὶ καιρὸν νὰ «ένημερώνουνε» καὶ μάλιστα νὰ «διαφωτίζουνε» τοὺς ταλαιπωρούς συνέλληγες σχετικὰ μὲ τὰ ἀνησυχητικὰ τεκταινόμενα βορείως τῶν συνόρων μας. Μέχρι ἐδῶ καὶ ἔνα, δυὸς χρόνια κανένα ἀπὸ αὐτὰ τὰ Μ.Μ.Ε. δὲν ἀσχολήθηκε σοβαρά μὲ τοὺς γειτονικούς μας λαούς. Οἱ ἀπειροελάχιστες ἀναφορές τους στὴν περιοχὴ ἦταν ὄλοκληρωτικὰ ἀναμάσημα ἀναφορῶν τῶν ξένων εἰδησεογραφικῶν πρακτορείων. ‘Η ζωή, οἱ χῶρες, τὰ τραγούδια, ὁ πολιτισμός, οἱ βάρδοι, οἱ οἰκονομίες τῶν κρατῶν ποὺ ποτίζουνε τὰ ἴδια ποτάμια καὶ βρέχουνε οἱ ἴδιες θάλασσες ἥτανε «τέρρα ίνκόγκνιτα» για ἐμᾶς. Ποιό ἐλληνόπαιδο δὲν γνώριζε τοὺς πρωταγωνιστές τῆς «Δυναστείας», τὴν δράση τῶν ἀόρατων τρομοκρατῶν, τοὺς «Σκληρούς τοῦ Μαιάμι», τοὺς σκληρούς μας συνδικαλιστές, τοὺς φορεῖς τοῦ Αἴητζ; Καὶ ποιὸ γνώριζε κάτι, ἐλάχιστο, γιὰ τὰ ἑκατομμύρια τῶν γειτόνων ποὺ ἀναπνέουνε δίπλα μας;

Τώρα, χάρη στὰ Μ.Μ.Ε., ἀνακαλύπτουμε αὐτοὺς τοὺς λαούς καὶ μάλιστα στὴν χειρότερή τους μορφή, ἐκείνη τοῦ ἐπικείμενου ἔχθροῦ! ‘Ανήσυχοι ύπουργοί, καθηγηταὶ πανεπιστημίων καὶ δημοσιογράφοι ἐμφανίζονται στὴν τηλεόραση καὶ ἀναζητοῦνε τοὺς τρόπους, ποὺ θὰ πείσουμε τοὺς ἑταίρους μας τῆς Ε.Ο.Κ. καὶ τοὺς συμμάχους τοῦ Ν.Α.Τ.Ο. γιὰ τὰ ἔθνικά μας δίκαια, ἐνῶ οἱ γηραιότεροι τῶν κεχγνότων τηλεθεατῶν αἰσθάνονται δικαιολογημένα, πώς ἐπιστρέφουμε στὴν ἐποχὴ τοῦ 1912-13.

Καὶ ἐνῶ ἐμεῖς ἀναζητοῦμε τοὺς φίλους, μᾶς ἔρχονται ἐπανωτές οἱ «μπηχτὲς» ἀπὸ τὰ Μ.Μ.Ε. τῶν ἑταίρων καὶ συμμάχων, μὲ μορφὴ ἐνδελεχῶν ἐκθέσεων καὶ ἀναλύσεων κέντρων «ἰστορικῆς» μελέτης καὶ πολιτικῆς πρακτικῆς (Realpolitik). Γιὰ ἔνα εἶναι σίγουροι οἱ μακρυνοὶ σύμμαχοι καὶ ἑταῖροι: Γιὰ τὸ ὅτι ἐδῶ στὰ Βαλκάνια ζῇ ἔνα συνονθύλευμα ξένων μεταξύ τους λαῶν, ποὺ στὴν συντριπτικὴ τους πλειοψηφία φθάσανε ἐδῶ τὸν Μεσαίωνα (εἶναι πρόσφυγες, δηλαδή). ‘Αναφέρονται πρωταρχικὰ στὶς διαφορετικὲς γλῶσσες καὶ θρησκεῖες τῆς περιοχῆς καὶ στὰ «ἀνθρώπινα δικαιώματα», ποὺ ἔχουνε οἱ ὄμαδες στὴν διατήρηση τῆς ιδιαιτερής φυσιογνωμίας τους. ‘Εννοοῦν τὸ δικαίωμα ποὺ ἔχουν οἱ Βαλκανιοί στὸ ἀλληλοφάγωμα καὶ (ξεχνώντας τὶς «τῶν οἰκων τους» ποικιλομορφίες) ποντάρουνε:

(Α) στὴν ίστορικὴ ἀμάθεια τῶν ύποβαθμισμένων καὶ ἐξηρτημένων ἐπιστημονικά, πολιτικὰ καὶ οἰκονομικὰ Βαλκανίων καὶ

(Β) στὰ οἰκονομοπολιτικὰ. ὁφέλη, ποὺ θὰ ἀντλήσουνε ἀπὸ μιὰ κατακερματισμένη Βαλκανική.

Καὶ ως πρὸς τὸ (Α): Πρὸ καιροῦ ἀκούσαμε τὸν (μέχρι πρότινος φιλέλληνα) Πρόεδρο τῆς Βουλγαρίας κ. Ζέλεφ, νὰ δηλώνει, πώς θὰ ἀναγνωρίσει χωρὶς πολλά, πολλὰ τὴν «Μακεδονία» τῶν Σκοπίων (τοῦ κ. Γληγόριεφ). Προσωπικὰ διερωτῶματι, ἂν ὁ κ. Ζέλεφ ἔχει προσέξει ποτὲ τὴν φυσιογνωμία του στὸν καθρέφτη ἢ ἀν ἔχει ἀτενίσει ἐρευνητικὰ τὴν ἀνεπανάληπτη φυσιογνωμία τοῦ φίλου του κ. Γληγόριεφ. “Αν αὐτὸ τὸ εἶχε κάνει, θὰ διαπίστωνε τὸ πόσο ἡ

→

φυσιογνωμία του (καὶ πολλῷ μᾶλλον τοῦ κ. Γληγόριεφ) μπορεῖ νὰ θεωρηθῇ «κοινή» καὶ «άγοραία», σὲ κάθε καφενεῖο τῆς 'Ελλάδας...

Τέτοιες ὅμως φυσιογνωμικές συγχρίσεις μεταξὺ τῶν ποικιλωνύμων κατοίκων τῆς Βαλκανικῆς (ποὺ δύναμεν καὶ τὸν πλέον ἀνύποπτο σὲ σκέψεις γιὰ πολλαπλές συγγένειες) θὰ ἔπειπε νὰ ἔχουν ἐμβάλει πρὸ πολλοῦ σὲ μελέτη τοῦ παρελθόντος τοῦ κ. Ζέλεφ (ποὺ εἶναι καὶ πανεπιστημιακὸς δάσκαλος). 'Αλλὰ καὶ τῶν ὑπολοίπων βαλκάνιων πολιτικῶν ('Ελλήνων, Τούρκων, 'Αλβανῶν, Βουλγάρων κ.λπ.) οἱ φυσιογνωμίες θὰ πρέπει νὰ τοὺς ἔχουνε βάλει σὲ σκέψεις. "Αν αὐτὸ δὲν ἀπασχόλησε τοὺς Βαλκάνιους πολιτικοὺς (παρὰ τὴν καπατοσούνη ποὺ τοὺς διακρίνει), θὰ πρέπει νὰ γίνει τὸ ταχύτερο, οὕτως ὥστε νὰ ἀρχίσουνε κάποτε νὰ ἔχφράζονται γιὰ τὰ κοινὰ γνωρίσματα ποὺ συνδέουνε τοὺς λαούς μας, περισσότερο ἀπὸ ἐκείνα ποὺ τοὺς χωρίζουν.

Μὲ ἄγχος ᾔκουσα πρόσφατα στὴν τηλεόραση πολιτικούς καὶ δημοσιογράφους, νὰ ἀναφέρουν, δτι «ἀπὸ τὰ 2 ἔκατον μύρια κατοίκους τῆς Σκοπιανῆς Δημοκρατίας, ἀπὸ τὰ ὅποια 500-700 χιλιάδες εἶναι 'Αλβανοί, οἱ ύπόλοιποι εἶναι Σλαβοί, ποὺ δὲν ἔχουνε τὸ δικαίωμα νὰ σφετερίζονται τὴν λέξη Μακεδονεῖς». (Εἶναι δηλαδὴ ἀπόγονοι ξένων, ποὺ ἔγκαταστάθηκαν στὴν περιοχὴ τὸν Μεσαίωνα). Δὲν εἴπανε οὔτε καν «σλαυόφωνοι» οἱ διαπρεπεῖς ὄμιλητές... Δὲν εἶναι τουλάχιστον χρίμα, φτασμένοι "Ελληνες πολίτες νὰ χαρίζουνε ἔτσι ἐπιπόλαια στὶς ξένες προπαγάνδες ἔκατον μύρια γειτόνων μας; Τὶ ἔπεισε, τόσο ἐπιδερμικά, ἐπίσημους "Ελληνες γιὰ τὴν προέλευση τῶν γειτόνων; 'Η γλῶσσα; Μὰ οἱ Νέγροι τῶν Η.Π.Α. μιλᾶνε ἀπταιστα τὴν 'Αγγλικὴ καὶ οἱ 'Ινδιάνοι τῆς Ν. Αμερικῆς ἀπταιστα τὴν 'Ισπανική, χωρὶς νὰ ἔχουνε προγόνους 'Αγγλοσάξωνες καὶ 'Ισπανούς. Δὲν δόθηκε ποτὲ λοιπὸν ἡ εὐκαιρία σὲ ἐπιφανεῖς πολιτικούς καὶ πανεπιστημιακούς νὰ σκύψουν περισσότερο στὰ γνωρίσματα τῶν γειτόνων μας; Γιατὶ π.χ. πρέπει οἱ σλαυόφωνοι νὰ ἔχουν προγόνους μακρυνούς Ρώσους καὶ οἱ Τουρκόφωνοι μακρυνούς Τουρκμένους;

Καὶ μία σχετικὴ ἐρώτηση πρὸς τοὺς γείτονες Βουλγάρους: Ξεχνοῦν τὴν, πρὸ ἐτῶν, προσπάθειά τους νὰ «έπαναφέρουν στὴν βουλγαρικὴ γλῶσσα τοὺς πληθυσμοὺς τῆς Θράκης ποὺ εἰχαν ἀναγκασθῆ βίαια νὰ τουρκοφωνήσουν»; καὶ δὲν τοὺς ἀπασχόλησε, ἀν καὶ οἱ πρόγονοι τους Θράκες ἀναγκάστηκαν ἀνάλογα νὰ σλαυοφωνήσουν!

'Εδῶ εἶναι σκόπιμο νὰ ἀναφέρει κανείς, δτι δεκάδες σοβαροὶ Βαλκάνιοι ἐρευνητὲς ἔχουνε καταλήξει μὲ τὶς μελέτες τους στὸ συμπέρασμα γιὰ τὸ αὔτοχθον τῶν λαῶν τους. Αὐτό τους τὸ συμπέρασμα τὸ ἔκμυστηρεύονται συχνὰ σὲ φίλους τους ἐπιστήμονες γειτονικῶν χωρῶν μὲ πολὺ φόβο, γιατὶ δὲν τολμοῦν (αὐτοὶ οἱ «καθυστερημένοι Βαλκάνιοι»), νὰ τὰ βάλουν μὲ τὶς καθιερωμένες «ίστορικὲς θέσεις» τῶν κέντρων ἔξουσιασμοῦ. "Ομως οἱ χειροπιαστὲς ὄμοιότητες τῶν γειτόνων κραυγάζουνε γιὰ συγγένειες χιλιετιῶν. 'Η φυσιογνωμία (γιὰ νὰ περιοριστοῦμε στὸ τυπικότερο ἀνθρωπολογικὸ γνώρισμα), ἡ νοοτροπία, οἱ νευρικὲς ἀντιδράσεις, τὰ πανάρχαια ἔθιμα τῆς οἰκογένειας, οἱ τεχνικὲς τῶν γεωργοκτηγονοτρόφων καὶ χειροτεχνῶν, οἱ ρυθμοί, οἱ μελωδίες, οἱ ἐνδυμασίες, ή κουζίνα... 'Αλγήθεια, μήπως ἀποκαλύφθηκαν ποτέ ὅγκοι μεσαιωνικῶν

→

→

άρχαιοιογικῶν εύρημάτων μακρυνῶν φερτῶν πληθυσμῶν στὴν περιοχή μας; Καὶ ποῦ εἶναι αὐτὰ τὰ εύρήματα;

Καὶ τώρα ως πρὸς τὸ (Β) δηλαδὴ τοὺς συμμάχους μας: "Ας εἴμαστε, οἱ Βαλκάνιοι, σίγουροι, πώς οἱ φυσικοί μας σύμμαχοι βρίσκονται δίπλα μας καὶ πώς ὁ «ξένος παράγων» καὶ τὰ φερέφωνά του οὐδέποτε θὰ ἀσχοληθοῦν μὲ τὰ πανάρχαια κοινά μας γνωρίσματα, ποὺ ἀποδεικνύονται μὲ τὴν ἀρχαιολογική, ἀνθρωπολογική καὶ λαογραφική μελέτῃ τῶν αὐτοχθόνων λαῶν μας.

Μὲ κατάπληξη, τὸ 1958 νομίζω, εἶχα ἀντικρύσει τὴν ἀποψή, ποὺ ὁ στρατηγὸς ἐ.ἄ.Ξ. Λίβας εἶχε τολμήσει νὰ ἔκφράσει στὸ βιβλίο του «Αἰγαῖς», ὅτι «οἱ πόλεμοι τῶν Βαλκανίων καὶ τῆς Μ. Ἀσίας θὰ χαρακτηρισθοῦν κάποτε ἐμφύλιοι». Καὶ ὅσο μελετοῦσα τὸ παρελθόν, μοῦ δινόταν κατ' ἐπανάληψη ἡ εὐκαιρία νὰ τὴν θαυμάσω. Τέτοιες διαπιστώσεις φυσικὰ κανέναν «ξένον παράγοντα» δὲν θὰ συνέφεραν. Αὐτὸ ποὺ πάντοτε θὰ προβάλλουνε οἱ «ἀνεπτυγμένοι φίλοι μας» θὰ εἶναι οἱ ἔχθρες τοῦ παρελθόντος καὶ οἱ «διαφορὲς λόγω γλωσσῶν καὶ θρησκειῶν». Στόχος τους φυσικὰ τὸ «διαιρεῖ καὶ βασίλευε». "Ομως πρός Θεοῦ! Θὰ ἀφήσουμε πάλι νὰ μᾶς ταλανίσει ἡ ἐπιδερμικὴ «ἰστορικὴ γνώση» μὲ τοὺς σωβινιστικοὺς φανατισμούς, ποὺ οἱ ἡμιμαθεῖς, ἀρχοντοχωριάτικες καὶ φραγκοσπουδαγμένες ἄρχουσες τάξεις στὰ Βαλκάνια τοῦ περασμένου αἰώνα νιοθέτησαν; Κανένας ἐπίσημος Βαλκάνιος δὲν θὰ τολμήσει νὰ ἐρευνήσει, πῶς, πότε καὶ γιατὶ ἀλλάζανε θρησκείες καὶ γλῶσσες αὐτόχθονες πληθυσμοί; Κανεὶς δὲν θὰ διερωτηθῇ, γιατὶ ἡ Βυζαντινὴ διπλωματία χαρακτήριζε τὰ Βαλκάνια «Μικρὰ Εύρωπη;» Κανεὶς δὲν θὰ προβληματισθῇ, γιατὶ ὁ Ρήγας Φεραίος ἥθελε «ἀδέλφια» τοὺς Βαλκανίους; Κανεὶς δὲν θὰ κραυγάσει γιὰ τὶς πανάρχαιες συγγένειες, ποὺ εἶναι τόσο ὀφθαλμοφανεῖς, τουλάχιστον ἀπὸ τὸν γεωγραφικὸ παράλληλο τῆς Σόφιας καὶ κάτω;

Θὰ ἀφήσουμε λοιπὸν καὶ πάλι νὰ διακριθοῦνε στὴν πολιτικὴ σκηνὴ τῶν κρατῶν μας (ὅπως στὶς ἀρχές τοῦ αἰώνα μας) «Ἐλληνοφάγοι», «Τουρκοφάγοι», «Ἀλβανοφάγοι», «Βουλγαροφάγοι» πολιτικοί; Θὰ συνεχίσουμε νὰ ἴκετεύουμε (χλευαζόμενοι) τὴν βοήθεια τοῦ μακρυνοῦ «συμμαχικοῦ παράγοντα», ἐνῶ οἱ φυσικοί μας σύμμαχοι θὰ εἶναι δίπλα μας (οἱ «ἔχθροί» μας); Καὶ θὰ ἀφήσουμε ἔτσι ἐπιπόλαια, νὰ καλυφθοῦνε στὴν Βαλκανικὴ οἱ ἥχοι τοῦ κλαρίνου, τοῦ σαντουριοῦ, τῆς γκάιντας καὶ τοῦ τύμπανου ἀπὸ μεγαλοστομίες δημαγωγῶν καὶ κροταλίσματα πολυβόλων;

Αλκέτας

Δὲν ὑπάρχει παρὸν καὶ μέλλον γιὰ τὴν ἀνθρωπότητα, ἃν δὲν ξέρῃ τὸ παρελθόν της. 'Ο «Δαυλός» ἀγωνίζεται νὰ τὸ ἀνασύρῃ κατω ἀπὸ τὸν ὄγκο τοῦ φεύδους καὶ τῆς λησμονιᾶς καὶ νὰ τὸ ἀναστηλώσῃ. 'Αξίζει καὶ εἶναι συμφέρον τοῦ καθενός, "Ελληνος ἢ μή, νὰ συμπαρασταθῇ στὸν σκληρὸν αὐτὸν ἀγῶνα.

A.N. ΖΟΥΜΠΟΣ

δ.μ. 'Ακαδημίας 'Αθηνῶν

'Η τελολογία τῆς ἀνθρώπινης ἐνέργειας

Τὸ «τέλος» τῆς ἀνθρώπινης ἐνέργειας εἶναι, νὰ καταστήσῃ τὸν ἀνθρωπὸν ἰκανὸν εἰς τὸ νὰ φέρῃ σὲ πέρας τὸν προορισμὸν του· εἶναι δὲ προορισμὸς ἡ μεταβολὴ τοῦ «δυνάμει» ὄντος σὲ «ἐνέργεια» δν., δποι καὶ τερματίζεται ἡ «ἀντελέχεια» τοῦ δυντος· κάθε δργανικὴ ὑπαρξὶς κινεῖται συνεχῶς, ὥστε νὰ μορφοποιηθῇ, προϊόντος τοῦ χρόνου· ἐπόμενον λοιπὸν εἶναι, ὅτι εἰς τὸν προορισμὸν τῆς ἀνθρώπινης ἐνέργειας μετέχει καὶ ἡ ἔννοια τοῦ «καθήκοντος», ἡ δποια εἶναι ἡ «κατὰ λόγον» πρᾶξι, κατὰ τὴν στωϊκὴ θεώρησι· ἡ «κατὰ λόγον» πρᾶξι ἀποβαίνει ἐντολὴ ήθικῆς καὶ ἐπιτάσσει εἰς τὸν ἀνθρωπὸν, τὶ πρέπει νὰ πράττει, τόσον ἔναντι τοῦ ἑαυτοῦ του, ὅσο καὶ τῆς κοινωνίας γενικώτερον· ὅλα τὰ ήθικὰ ἀξιώματα ἀποτελοῦν τὸ ἀντικείμενον τῆς ἔννοιας τοῦ καθήκοντος καὶ ἀποτελοῦν διὰ μὲν τὸν πράττοντα «χρέος» πρὸς πρᾶξιν, τὰ δὲ πραχθσόμενα περιβάλλοντα δι' ἡθικῆς τινος ἡ νομικῆς ἔξουσίας καὶ ἐνέχουν γιὰ τὸν ἑαυτόν τους τὴν ἔννοιαν τοῦ «δικαιώματος», τούτεστι ζητοῦν τὸν ὀφειλόμενον εἰς αὐτὰ σεβασμὸν καὶ προβάλλονται στοὺς ἔξω σὰν κανόνες καὶ φορεῖς τοῦ ήθικοῦ, ἀλλὰ καὶ τοῦ «νομικοῦ» δικαίου, οἱ δποιοι κατοχυρώνουν ἔξουσιαστικῶς ἑκεῖνα καὶ τὰ δποια ἀπορρέουν ἐκ τινος καθήκοντος. Ἐκ τῶν ἀνωτέρω διαφαίνεται, ὅτι οἱ ἔννοιες «χρέος» καὶ «δικαιώμα» ἀποτελοῦν ἀναπόσπαστον ἔννοιαν, διὰ τῆς δποιας παρέχεται τὸ «ἀφείλειν» καὶ τὸ «ἀπαιτεῖν».

Ἡ διάκρισις καὶ ἡ διαστολὴ τῶν ἀνωτέρω ἔννοιῶν εἰς ήθικὰς καὶ νομικὰς εἶναι καταφανῆς, ἔστω καὶ ἐάν πολλὲς φορές δίκαιον καὶ ήθικὴ ταυτίζωνται. Τὸ ήθικὸν «χρέος» ὑπάρχει «ἔσθεν», ἄνευ οὐδεμιᾶς ἔξωτερικῆς ὀνάγκης ἡ βίας τεθείσης ὑπὸ τινος αὐθεντίας πολιτικῆς, καὶ νόμου καλουμένου, ποὺ διατάσσει τὴν ἔννοιαν τοῦ «χρέους» νὰ τεθῇ εἰς «κινήσιν», τὸ δὲ ἐξ αἰτίας προκύπτον τοῦ «δικαιώμα» ἀποτελεῖ βεβαίως «ἔξουσίαν» διὰ τὴν ἔννοιαν τοῦ «χρέους» ἐξ ἐπόψεως ἴσχυοντος δικαίου, δχι ὅμως καὶ ἐξ ἐπόψεως ήθικῆς. Ἡ ἔννοια τοῦ «χρέους» καὶ τὸ ἐξ αὐτῆς ἀπορρέον «δικαιώμα» ἀποβαίνει ἀντικείμενον ήθικῆς μόνον, ὅταν ἡ μνημονευθεῖσα ἔννοια τοῦ «χρέους» δὲν εἶναι τίποτε ἀλλο, παρὰ ἡ πλήρης δμολογία τῆς βουλήσεώς μας πρὸς τὸν ήθικὸν νόμον, ποὺ δρίζει κατὰ Κάντιον «τὶ ὁ ἀνθρωπὸς τῶν πραγμάτων πρέπει νὰ ἐπιδιώκῃ εἰς τὴν ζωὴν του καὶ τὶ νὰ ἀποφεύγῃ» ἀλλὰ ὅλα αὐτὰ πρέπει νὰ ἐπιτελοῦνται ἄνευ ἔξωτερικῆς πιέσεως καὶ μόνον ἐξ ἀγαθῆς προαιρέσεως, δηλ. ἀπὸ ἔσωτερικῆν ὑποχρέωσιν, δηλ. ἐκ καθήκοντος.

Θὰ μποροῦσε κανεὶς νὰ προσθέσῃ, δτι ἡ ἔννοια τοῦ ήθικοῦ καθήκοντος, τοῦ δποίου ἡ ἔκφρασις ἐνέχει ἀριστὰ τὴν ἔννοιαν πάσης ήθικότητος, μπορεῖ νὰ ἀποτελέσῃ τὴν «κατηγορηματικὴν προστακτικὴν» τοῦ Καντίου (Kategorische Imperativ), κατὰ τὴν δποίαν: «Πρᾶττε κατὰ τρόπον, ὥστε οἱ ἀρχές τῆς πράξεως μας νὰ ἀποτελέσουν παράδειγμα καθολικῆς νομοθεσίας».

Γενικά, εἴτε ἡ ἔννοια τοῦ «χρέους» εἶναι ήθικὴ εἴτε εἶναι νομική, δὲν θὰ πρέπει νὰ ἀποβαίνῃ αὐτὴ καθ' ἑαυτὴν εἰς τὴν γένεσιν τοῦ «δικαιώματος»· ἡ πολιτεία εἶναι πάντα δ φύλαξ καὶ δ φρουρὸς τῆς ἔννοιας τοῦ «χρέους», δς κρατήση γιὰ τὸν ἑαυτὸν της τὴν ἔννοιαν τοῦ «δικαιώματος», τὴν δποίαν καὶ θὰ ἐπιδίδῃ εἰς τὸ ἐξῆς εἰς τοὺς ἔκάστοτε ἐκτελεστὰς τοῦ «χρέους» τὸ «χρέος» ὑπάρχει ἔσθεν τοῦ «χρέους» ἐκτελεῖ καὶ τὸ «δικαιώμα» βραβεύει: 'Ἡ ἀπ' εὐθείας γένεσις τοῦ «δικαιώματος» ἐκ τοῦ «χρέους» ἐπιφέρει ἀναστατώσεις καὶ βιαίας καταστάσεις καὶ καταστρέφει γενικά τὴν ούσιαν κάθε τάξεως καὶ ήθικῆς.

Μὲ λίγα λόγια δ σκοπὸς τῆς κάθε ἀνθρώπινης ἐνέργειας εἶναι ἡ ἀνάπτυξις τοῦ προσωπικοῦ μας καθήκοντος πάνω στὴν ἔννοια τῆς πάρα πάνω Καντιανῆς Προστακτικῆς, ὥστε δ ἀνθρωπὸς νὰ ἀποτελέσῃ τὸ «πρότυπον» τῆς κοινωνικῆς δμάδος καὶ νὰ συντελέσῃ γνωσιολογικὰ καὶ ήθικὰ εἰς τὴν ἀνάπτυξιν ἐνὸς «κοινωνικοῦ εὐδαιμονισμοῦ», ποὺ τόση ἀνάγκη ἔχει ἡ ἀνθρωπότητα τῆς σήμερον.

Η.Λ. ΤΣΑΤΣΟΜΟΙΡΟΣ

’Αχελώος - ’Ιθάκη - ’Ακαρνανία ”Ερευνα γιὰ τὴν ‘Ομηρικὴ χωρο-χρονολόγησι

ΠΡΟΛΟΓΟΣ

1. Καὶ ἡ παροῦσα ἐργασία ἔθεσε ὡς μοναδικὸ τῆς σκοπὸ τὴν συμπλήρωσι ἥ ἀνάπτυξι μερικῶν ἴστορικῶν στοιχείων, προερχομένων ἐκ τῆς παναρχαίας ἑλληνικῆς γραμματείας, τὰ ὅποια συμβάλλουν στὴν κατανόησι τῆς χρονολογήσεως τῶν ἀρχαίων συμβάντων, στοιχείων ποὺ παρουσιάσθηκαν ἀπὸ τὸν Κ.Β. Κουτρουβέλη καὶ ἰδιαιτέρως ἐκείνων ποὺ δημοσιεύθηκαν τὸ 1986 στὴ μελέτη του μὲ τὸν τίτλο «’Η Ὁμηρικὴ ’Ιθάκη τοῦ ’Οδυσσέα». Η Ὁμηρικὴ ’Ιθάκη, ὅπως ἀποδεικνύει ὁ συγγραφεὺς, ἔχει τεράστια ἴστορικὴ σημασία ὡς πρός τὸ ποιὰ εἶναι ἥ δριζόμενη ὑπὸ τοῦ ’Ομήρου νήσος ’Ιθάκη, διότι διὰ τῶν μεταβολῶν ποὺ ὑπέστη ἥ τοπογραφικὴ εἰκόνα τῆς εὐρύτερης περιοχῆς, λόγω τῶν ἐπιχωματώσεων τῶν προερχομένων ἐκ τῶν ποταμῶν καὶ χειμάρρων τῶν πέριξ ὁρεινῶν περιοχῶν, εἶναι ἀδύνατο σήμερα νὰ ἐρμηνεύσουμε τὰ ὑπὸ τοῦ ’Ομήρου λεγόμενα καὶ τὸ χειρότερο δὲν στηρίξαμε ποτὲ σοβαρά, μέχρι τῆς ἐκδόσεως τῆς ἐργασίας τοῦ Κ.Β. Κουτρουβέλη, στὶς ἐκ τῶν ἐπιχωματώσεων μορφολογικὲς μεταβολές τὴν χρονολόγησι τῶν πανάρχαιων κειμένων καὶ τῶν συμβάντων στὰ ὅποια ἀναφέρονται.

2. Τὰ ἀναπτυσσόμενα στὴν παροῦσα μελέτη δίδονται στὰ κεφάλαια ποὺ ἀκολουθοῦν μὲ προσιτὸ τρόπο γιὰ ὅλους. Τὸ ταξίδι αὐτὸ τῆς ἐπιστροφῆς στὸν χρόνο προχωρεῖ πίσω ἀπὸ τὰ Τρωικά, πίσω ἀκόμη καὶ ἀπὸ τὴν ἐπὶ Δευκαλίωνος καταστροφὴ καὶ θέτει σὰν ἀρχὴ τῆς ἀφηγήσεως τὸν ποταμὸν ’Αχελῶν.

- **Πρῶτο Κεφάλαιο:** ὁ «’Αχελώιος», ὁ ποταμὸς τῶν ’Ελλόπων.
- **Δεύτερο Κεφάλαιο:** Τὸ ἔργο τῆς «έκτροπης» τοῦ ἐνὸς «κέρατος» τοῦ δέλτα τοῦ ποταμοῦ, ὁ ὅποιος εἰσήρχετο στὴ χώρα τῶν Αἰτωλῶν, ἔργο (ἄθλος) ποὺ ἐξετέλεσε ὁ ’Ηρακλῆς.
- **Τρίτο Κεφάλαιο:** ’Η μορφολογία τῆς πέριξ τῶν ἐκβολῶν τοῦ ’Αχελώου περιοχῆς κατὰ τὴν ἐποχὴ τῶν Τρωικῶν.
- **Τέταρτο Κεφάλαιο:** ’Η ταυτότητα τῆς ’Ομηρικῆς ’Ιθάκης (προσθήκη).
- **Πέμπτο Κεφάλαιο:** «’Ακαρνανία».
- **Ἐπίλογος.**

«ΑΧΕΛΩΙΟΣ», ὁ ποταμὸς τῶν ’Ελλόπων

1. ’Εκ τῆς «Θεογονίας» ἀρχίζει ἥ ἀναζήτησι τῶν στοιχείων ἐκείνων, ποὺ θὰ μᾶς βοηθήσουν νὰ σχηματίσουμε τὴν ὑπόθεσι ἐκ τῆς δροίας θὰ ξεκινήσῃ ἥ ἔρευνα γιὰ τὸν ’Αχελῶν καὶ τὴν πρὸ τῶν ἐπιχωματώσεων μορφολογία τῆς περιοχῆς τῶν ἐκβολῶν του. ’Εκ τῆς συγκρίσεως τῆς περιγραφόμενης ὑπὸ τοῦ ’Ομήρου τοπογραφίας καὶ τῆς σημερινῆς εἰκόνος εἶναι δυνατὸν νὰ ἔξαχθοῦν σημαντικὰ πορίσματα τόσο γιὰ τὴν ταυτότητα τῆς νήσου ’Ιθάκης, ὅσο καὶ γιὰ τὴν χρονολόγησι τῶν Τρωικῶν.

Στὴν «Θεογονία» γίνεται μία όνομαστική παρουσίασι τῶν γνωστῶν στοὺς συγγραφεῖς της ποταμῶν, τῶν ἔχόντων ἀσφαλῶς ἄμεση σχέσι μὲ τὴν ἔξαπλωσι τόσο τῶν ἀνὰ τὸν πόντον καὶ τὸν Ὁκεανόν «ἔστιῶν» δόσο καὶ τοῦ διά τῶν πλοίων ἐμπορίου. Μεταξὺ τῶν ἀναφερομένων ποταμῶν, ποὺ δῆλοι ἐθεωροῦντο τέκνα τοῦ Ὁκεανοῦ (καὶ βεβαίως ὁρθότατα, διότι ἐκ τοῦ Ὁκεανοῦ ὑψώνοντο τὰ νέφη καὶ διὰ τῶν νεφῶν μετεφέροντο οἱ δύμβροι ποὺ ἐπιπταν ἐπὶ τῶν ὁρέων —καὶ ἐκ τῶν ὁρέων ἔκεινος εἶδε τὴν ἐπιστροφῆς τῶν ὑδάτων πρὸς τὴν θάλασσα, γιὰ νὰ συνεχισθῇ αὐτὴ ἡ ἀνακύκλησι), εἶναι καὶ ὁ Ἀχ-ελ-ώ-ιος. "Ἄς δοῦμε δύμως κατ' ἀρχὰς τὴν λέξιν Ἀχελώιος, καὶ κατόπιν θὰ προχωρήσω στὰ ἀναφερόμενα ὡς ἔργα ἐκτροπῆς τῶν ἐκβολῶν τοῦ Ἀχελώου, τὴν περίοδο ποὺ βασίλευε στὴν Καλυδᾶνα ὁ Οἰνέας, ὑπὸ τοῦ Ἡρακλέους.

2. Ἡ «Θεογονία» δημιλεῖ περὶ ποταμῶν (στίχ. 338-345) καὶ ἀφοῦ ἀπαριθμεῖ καὶ ὀνομάζει μερικοὺς ἔξι αὐτῶν, ἀναφέρει τέλος καὶ ἄλλους, ποὺ «καναχηδά» ῥέουν ἐπὶ τῶν τριῶν χιλιάδων νησιῶν, τὰ δόποια εὑρίσκονται στὸν Ὁκεανό· καὶ συμπληρώνει ὅτι τὰ δύνοματα αὐτῶν τὰ γνωρίζουν οἱ κατοικοῦντες γύρω στὰ ποτάμια αὐτὰ («Δαυλός» τεῦχος 94/1989). Μεταξὺ τῶν ὀνομαζομένων ποταμῶν, δπως ἔλεγα, εἶναι καὶ ὁ Ἀχελώιος.

Ἡ «Θεογονία» ὀνομάζει τὸν Ἀχελώιον «ἀργυροδίνην», προσωνύμιο ἀσφαλῶς ποὺ προϊλθε ἐκ τῶν ἀργυροχρώμων (λευκῶν) δινῶν τῶν κυλιομένων (κατιόντων) ὑδάτων του. Σήμερα ἄλλωστε ὁ ποταμὸς ὀνομάζεται καὶ Ἀσπροπόταμος. Ὁ Ὁμηρος δημιλεῖ περὶ δύο ποταμῶν μὲ τὸ ὄνομα Ἀχελῶος: δι «κρείων Ἀχελώιος» (βλ. Φ 194) εἶναι ὁ Ἰδιος μὲ αὐτὸν ποὺ ἀναφέρει καὶ ἡ «Θεογονία» καὶ ποὺ ἔκεινα «περὶ τὸ Ἐλ-ληνικὸν καὶ τὴν Δωδώνην τῆς Ἐλ-λοπίας», δ ὁποῖος μάλιστα κατὰ τὴν ἐπὶ Δευκαλίωνος καταστροφὴ «πολλαχοῦ τὸ ρεῦμα μεταβέβληκεν» (Ἀριστοτέλης, «Μετεωρολογικά» A14) καὶ δ ἄλλος (Ιλ. Ω 614-617) εἶναι αὐτός «ποὺ μέσα ἀπ' τοὺς βράχους τῆς ἔρημης ὁροσειρᾶς τοῦ Σιπύλου, ἐκεῖ ποὺ λέν· ὅτι οἱ θεοὶ παραμένουν στὶς κλίνες τῶν νυμφῶν, οἱ δόποιες καὶ ἀπ' τὶς δύο ὄχθες τὸν σύρουν (τὸν Ἀχελῶο) ἐκεῖ ποὺ σὰν πέτρα παραμένει ἡ Νιόβη τῶν θεῶν τὴν δυσαρέσκεια ἀποκρύπτουσα». Ἀχελῶος λοιπὸν καὶ αὐτὸς ποὺ ἐκ τῆς ὁροσειρᾶς τοῦ Σιπύλου τῆς Μ. Ἀσίας ρέει πρὸς τὴν θάλασσα. Πόθεν δύμως τὸ ὄνομα Ἀχελώιος καὶ γιατὶ ἔγινε συνώνυμο τοῦ γλυκοῦ νεροῦ, δπως οἱ μεταγενέστεροι χρόνοι τὸ ἀποδεικνύουν; Πρέπει ἐπίσης νὰ σημειώσω, ὅτι κατὰ τοὺς μεταομηρικοὺς χρόνους καὶ σὲ ἄλλους ποταμοὺς ἐδόθη τὸ ὄνομα αὐτό, ἀλλὰ οὐδεμίᾳ ἀνάγκῃ ἀναφορᾶς σ' αὐτοὺς ὑπάρχει, ὅσον ἀφορᾶ στὴν σχέσι τοῦ δύνοματος «Ἀχελῶος» μὲ τὸ ὑδωρ (τὸ πόσιμο), δπως ἀναφέρουν δ Ἡσύχιος, δ Ἔφορος, δ Εὔσταθιος, δ Εὐριπίδης, δ Ἀριστοφάνης κ.ἄ. Ἐκ τῆς ἀναλύσεως τοῦ δύνοματος θ' ἀποδειχθῆ, ὅτι πράγματι ἡ δύνομασία τοῦ ποσίμου ὑδατος ἀρχικῶς πρέπει νὰ στηρίχθηκε στὸ διὰ χαραδρῶν δέον ὑδωρ. Τὸ ὄνομα Ἀχ-ελ-ώιος περικλείει ἐντὸς αὐτοῦ τὴν ρίζαν Ἀχ- μὲ τὴν σημασία τοῦ στενάζω, αιλάζω, οἰμώζω (εἶναι δ πανάρχαιος ἀνθρώπινος φθόγγος, μὲ τὸν ὁποῖο μιμήθηκε δ ἔλλοψ κάτοικος, δ περὶ τὴν Δωδώνην, τοὺς δμοιάζοντας πρὸς στεναγμὸν ἡ ἀνακούφισιν ἥχους ποὺ ἔφθαναν μέσα ἀπ' τὰ δάση τῆς Πίνδου καὶ ἀπ' τὶς στενὲς χαραδρες σὰν κτυπήματα τοῦ δρμητικοῦ ὑγροῦ στοιχείου σ' αὐτιά του). Αὐτὴ ἡ «καναχή», δ «κόναβος», ἔδωσε τότε τὸν φθόγγο μὲ σημασία «Ἀχ» ἡ «ἌΓΧ» ὡς τὸ στενάζον νερὸ ἐντὸς τῶν χαραδρῶσεων καὶ ἔγινε ἀργότερα ἡ ρίζα τοῦ ρήματος ἄγχω, ἀχεύω, ὀχέω. Αὐτὴ ἡ πανάρχαια

σχέσι του φθόγγου «ΑΧ» μὲ τὸ πόσιμο νερὸ τοῦ μεγάλου καὶ ἀρχαιότατου ποταμοῦ τῆς Ἐλλοπίας μᾶς δίδει καὶ τὴν ἔξήγησι— ἐρμηνεία τοῦ ὀνόματος Α.Χ-Ε.Λ.Ω.Ι.Ο.Σ.

Τὸ «Α», ὅπως ἀναφέρω στὸ ἐκδοθέν βιβλίο μου «*Iστορία Γενέσεως τῆς Ἐλληνικῆς Γλώσσας*» κατὰ τὴν ἀνάπτυξι τῶν κωδικῶν σημασιῶν τοῦ Ἐλληνικοῦ Ἀλφαριθμοῦ, ἐρμηνεύει μία σειρά ὑποστασιακῶν ἐκδηλώσεων τοῦ ὄντος ἀνθρώπος π.χ. θαυμασμό, ἔκπληξι, φόβο, ίκανοποίησι, καὶ βεβαίως ἔγινε τὸ ἀρκτικὸ γράμμα τῶν ἐννοιῶν «ἀρχῆ», «ἀεί», «ἄνω», «ἄλξ», «ἄρουρα», «ἄέλιος» κ.λπ. ὅπως καὶ τῆς λέξεως «ἄνθρωπος» (ώς ἡ φωνὴ τοῦ νεογέννητου νηπίου). Ἐν προκειμένῳ τὸ Α συνοδευόμενο μὲ τὸ Χ ὑποδηλώνει τὸν θαυμασμὸ καὶ τὴν ίκανοποίησι τοῦ ἀνθρώπου γι' αὐτὸ τὸ φυσικὸ δῶρο, ποὺ ἐντὸς τῆς κοίτης (σ-Χ-άσεως τοῦ ἐδάφους), τῶν χασμάτων ἢ ρηγμάτων τῶν ὁρέων [χαράδρα (Ιλ. π. 390)] προσφέρει ὁ ὑετὸς (Υ) ὡς δῶρο (Δ) προερχόμενο ἐκ τοῦ οὐρανοῦ διὰ τῆς ροῆς (Ρ) (ό ἀναγνώστης θὰ ἀντελήφθῃ ὅτι ἐσχημάτισα τὴν λέξι *«Υ-Δ-Ω-Ρ»*).

Αὐτὸ τὸ φυσικὸ στοιχεῖο, ποὺ φανερώθηκε μὲ τὴν ἀνάδυσι τῆς ὁροσειρᾶς, «ἔνθα Ἐλλοπίη καὶ Δωδώνη», είναι ἐπίσης μεταξὺ τῶν μεγάλων πανάρχαιων ποταμῶν, διότι ἡ ὁροσειρὰ τῆς μετέπειτα ὀνομασθείσης «Πίνδου» ἀνεδύθη ὅταν ἀνεδύθησαν καὶ οἱ "Ἀλπεις, τὰ Πυρηναῖα καὶ τὰ Ἰμαλαία. Οἱ πανάρχαιοι λοιπὸν κάτοικοι τῆς Ἐλλοπίας ἦ δῶσαν τὸ ὄνομα στὸν ποταμὸ τῆς μητέρας ὁροσειρᾶς ἐκ τῆς ὁποίας ἐγεννήθη κάτι τὸ σύνηθες καὶ σήμερα [ΕΛ.ΛΟ.Σ] ἢ τὸν θεώρησαν ὡς ἔδος (Ε) (στήριγμα) λάμπον (Λ) (πρβλ. «ἀργυροδίνης»), τὸ μέγιστον («κρείων»), ἐκ τοῦ οὐρανοῦ (Ω) προελθὸν ποὺ κατευθύνεται («ἰθύνει») στὸν χῶρο (Ο) μὲ κίνηση ὁμοιάζουσα πρὸς παλινδρομικὴ (Σ) (δοφιοειδῆ). Ἐσχημάτισα τὸ ὄνομα Α.Χ.Ε.Λ.Ω.Ι.Ο.Σ προσδιορίζοντας τὰ συνθέτοντα στοιχεῖα πρὸς τὴν δημιουργία (ἐποχὴ Διὸς—Μουσείων λόγων) ὀνόματος τοῦ μέγιστου τῆς Ἐλλοπίας ποταμοῦ: [ίδε εύρυτάτη ἀνάπτυξι στὸ τεῦχος 94/1989 τοῦ «Δαυλοῦ»].

‘Η ὑπὸ τοῦ Ἡρακλέους ἐκτροπὴ τοῦ Ἀχελώου

1. Εἰς τὰς «*Ἡοίας*» (ἀπόσπασμα 59 κατ' ἀρίθμησιν Παν. Λεκατοῦ) γίνεται μνεία δύο συμβάντων, τὰ ὁποῖα ὅμως χρονολογικῶς δὲν ἀνήκουν στὴν ἴδια περίοδο. Τὸ πρῶτο συμβάν ἀναφέρεται στὸν πόλεμο μεταξὺ τῶν Αἰτωλῶν καὶ τῶν Κουρητῶν, δόποτε μάλιστα στοὺς Κουρῆτες συμπαρίσταται ὁ τοξοβόλος Ἀπόλλων. 'Ο πόλεμος γίνεται «ὑπέρ Καλυδῶνος ἐραννῆς». Οἱ Κουρῆτες προσπαθοῦν ν' ἀλώσουν, ἐκπορθήσουν τὴν Καλυδῶνα, τὴν ὁποία προασπίζονται οἱ Αἰτωλοί. Σ' αὐτὸ τὸ ἀπόσπασμα δὲν γίνεται καθόλου μνεία τοῦ ὀνόματος «*Μελέαγρος*». Στηριζόμενος ὅμως στὸν "Ομηρο συμπεραίνω καὶ ἐγὼ ὅτι: ὑπερασπιστῆς «τότε» τῆς Καλυδῶνος ὑπῆρξε ὁ Μελέαγρος, διὸδος τοῦ «τότε» Οἰνέως (τὸ ὄνομα Οἰνέυς πρέπει νὰ τὸ ἔλαβαν καὶ ἄλλοι, ἐπόμενοι βασιλεῖς τῆς Αἰτωλίας, περιοχῆς ἀμπελουργῶν).

2. "Εθεσα δύο «τότε», διότι τὸ συμβάν τοῦ πολέμου Αἰτωλῶν-Κουρητῶν" εἶναι προγενέστερο τῆς ἐποχῆς τοῦ Ἡρακλέους. "Οταν ὁ Ἡρακλῆς ἐπισκέπτεται τὸν βασιλέα τῶν Αἰτωλῶν Οἰνέα, γιὰ νὰ ἐκτελέσῃ τὸ ἔργο τῆς ἐκτροπῆς τοῦ Ἀχελώου, ἔχει ἥδη παρέλθει πολὺς χρόνος (ἄγνωστο πόσος, ὅπως ἄγνωστος είναι ὁ χρόνος τῆς ἐποχῆς τῶν Τρωικῶν—, ὅταν «ήγειτο τῶν Αἰτωλῶν Θόας Ἀνδραί-

μονος νιός», ὅπως καταθέτει δ "Ομηρος στὴν Ἰλιάδα Β 638-644). "Εχουμε λοιπὸν τρία γνωστὰ μεγάλα συμβάντα στὴν περιοχὴ τῶν Αἰτωλῶν καὶ τρία δύνοματα: Ιον. 'Ο πόλεμος Αἰτωλῶν-Κουρητῶν (Μελέαγρος). 2ον. 'Η ἐκτροπὴ τοῦ Ἀχελώφου ('Ηρακλῆς-Διηάνειρα). 3ον. 'Ο Τρωικὸς πόλεμος (Θόας). Μὲ δδηγοὺς τὰ δύνοματα αὐτὰ ἀς δοῦμε τὰ συμβάντα καὶ τὶ συμπεράσματα ἔξαγονται ἐξ αὐτῶν.

3. Στὸ μνημονευθὲν ἀπόσπασμα (59) τῶν «'Ηοιῶν» καὶ στὸ πρῶτο, θὰ ἔλεγα, μέρος γίνεται λόγος περὶ τοῦ πολέμου Αἰτωλῶν καὶ Κουρητῶν, στὸν διοῖο πόλεμο λαμβάνει μέρος μετὰ τῶν Κουρητῶν ὁ Ἀπόλλων. Οἱ Κουρῆτες ἐπιδιώκουν τὴν ἄλωσι τῆς «έραννῆς Καλυδῶνος». Στὸ μέρος αὐτὸ τοῦ ἀποσπάσματος πληροφορούμεθα ὅτι:

«οὔτε τις ἐν πολέμῳ [οὔτ'] αἰνῆ δηιοτῆτι ἔτλη εἰς ἄντα ἵδ[ών] σχεδὸν ἐλθέ-
μεν οὐδὲ μάχεσθαι ἀνδρῶν ἥρων, δόπτ' [...]
ἀλλ' ὑπὸ Ἀπόλλωνος χερ[σίν β]έλεσίν τ' ἐδαμάσθη μαρνάμενος Κούρη-
σιν ὑπέρ Καλυδῶνος ἔραννῆς».

[Οὔτε στὸν πόλεμο κανεὶς οὔτε στὸν ἄγριο ὅλεθρο τῆς μάχης βάσταζε νὰ πλησιάσῃ, ἀπέναντι νὰ σταθῇ μηδὲ νὰ πολεμήσῃ κανεὶς ἀπὸ τοὺς ἥρωες, ὅταν (...) , ἀλλὰ ἀπὸ τὰ χέρια καὶ ἀπὸ τὰ βέλη ἐδαμάστηκε, ὅταν μὲ τοὺς Κουρῆτες πολεμοῦσε, γιὰ νὰ πάρῃ τὴν ὅμορφη τὴν Καλυδῶνα]. Στὴν ἀρχὴ ὅμως τοῦ ἀποσπάσματος ἡ συμπλήρωση ἐνός ἀκατάληπτου, λόγω τῶν φθορῶν μέρους μὲ τὸ ὄνομα τοῦ Ἡρακλέους π.χ.

ὅς μιν ἔγχει μάρνασθα[ι] πλὴν γ'[Η]ρακλῆ [οἰς]

παρ' ὅλο τὸ «πλὴν γ'[Η]ρακλῆ [οἰς]», δηλαδὴ παρ' ὅλο ὅτι λέγει «ἐκτὸς βεβαίως τοῦ Ἡρακλέους» ὡδῆγησε, πιθανῶς, σὲ σύγχυσι τῶν ἀναφερομένων στὸ πρῶτο ἐδάφιο τοῦ συμβάντος (πόλεμος Αἰτωλῶν-Κουρητῶν-Ἀπόλλωνος) μὲ τὰ συμβάντα τοῦ 2ου 2ον ἐδαφίου, ποὺ ὅμιλοῦν γιὰ τὸν Ἡρακλῆ καὶ τὴν Διηάνειρα.

Γι' αὐτὸ ὅμως τὸ γεγονός τοῦ πρῶτου ἐδαφίου ἔχουμε καὶ μία ἄλλη πηγὴ. Στὴν Ἰλιάδα (Ι 529-531) διαβάζω:

«Κουρῆτες τε μάχονται καὶ Αἴτωλοι μενεχάρμαι
ἀμφὶ πόλιν Καλυδῶνα καὶ ἀλλήλους ἐνάριζον,
Αἴτωλοὶ μὲν ἀμυνόμενοι Καλυδῶνος ἔραννῆς,
Κουρῆτες δὲ διαπραθέειν μεμαῶτες Ἀρηι.

[Οἱ Κουρῆτες μάχονται μὲ τοὺς Αἴτωλοὺς τοὺς γενναίους πέριξ τῆς πόλεως Καλυδῶνος καὶ ἀλληλοεφονεύοντο, οἱ Αἴτωλοὶ μὲν ὑπερασπιζόμενοι τὴν πανέμορφη Καλυδῶνα, οἱ δὲ Κουρῆτες προσπαθοῦντες νὰ τὴν ἐκπορθήσουν διά τοῦ πολέμου].

Στοὺς ἐπόμενους ὅμως στίχους, ποὺ σὲ περίληψι θὰ δώσω ἐν μεταφράσει (στίχ. 550-579), ἀναφέρεται ὁ "Ομηρος στὸ κατὰ τὴν ἐποχὴ τοῦ Οἰνέως συμβάν, μὲ τὴν διευκρίνησιν ὅτι τότε ὑπερασπιστῆς τῆς Καλυδῶνος ἦταν ὁ ξανθοκόμης Μελέαγρος. Εἶναι τὸ ὕδιο πολεμικὸ ἐπεισόδιο ποὺ ἀφηγοῦνται αἱ Ἡοῖαι. «"Οσον καιρὸ —λέγει ὁ "Ομηρος— ὁ Μελέαγρος ὑπεράσπιζε τὴν πόλι τῆς Καλυδῶνος, τὰ πράγματα ἐπήγαιναν ἀσχῆμα γιὰ τοὺς Κουρῆτες. Μὰ ὅταν ἐθύμωσε καὶ ἀποτραβήχτηκε ἀπὸ τὴν μάχη, τότε οἱ Κουρῆτες ἔφθασαν νὰ χτυποῦν τὸν βασιλικὸ κοιτῶνα διὰ βλημάτων καὶ προσπαθοῦσαν νὰ ἀνεβοῦν στοὺς πύργους καὶ νὰ κάψουν τὴν μεγάλη πόλι. Τότε ὑπεσχέθησαν οἱ γέροντες ἐκ τῶν Αἴτωλῶν στὸν Μελέαγρο ἔνα μεγάλο δῶρο, ἐάν ἐπιστρέψῃ στὴν μάχη. Τοῦ εἰπαν ὅτι: μπορεῖ ἀ-

πὸ τὸν κάμπο τῆς γραφικῆς Καλυδῶνος καὶ ἀπὸ τὸ πλέον εὕφορο σημεῖο αὐτοῦ «τέμενος περικαλλές ἐλέσθαι πεντηκοντόγυνον τὸ μὲν ἥμισυ οἰνοπέδοιο ἥμισυ δὲ ψιλὴν ἄροσιν πεδίοιο ταμέσθαι», δηλαδὴ ἀπὸ τὴν σημειωμένη ὡς βασιλικὴ γῆ τὸ πλέον εὕφορο τμῆμα τῆς καὶ σὲ ἔκτασι πενήντα γυῶν (ἔκτασι ποὺ δὲν μπορεῖ νὰ ὑπολογισθῇ σήμερα) σπορίμου γῆς. Τὸ μὲν ἥμισυ (δύναται νὰ τὸ λάβῃ) ἐκ τοῦ ἀμπελῶνος, τὸ δὲ ἄλλο ἥμισυ ἀπὸ τὴν καθαρὰ ἀρόσιμη γῆ.

3. Στὸ σημεῖο αὐτὸ διαπιστώνουμε (α) ὅτι ἡ πόλι τῆς Καλυδῶνος ἦταν κτισμένη σὲ βραχώδη περιοχή, ἡ ὁποία ἐδέσποζε ἐνός πράγματι μεγάλου κάμπου, ὅπου στὸ μέγιστον μέρος της ἐκαλλιεργεῖτο ἡ ἀμπελος «Οἰνόπεδον» ἀποκαλεῖ τὸν κάμπο ὁ «Ομηρος», «οἴνην» δὲ ὀνομάζει τὴν ἀμπελο ὁ Ἡσίοδος (Ἔργ. Ἡμ. στίχ. 570). *Oīnō-πεδος* = δ ἔχων ἔδαφος κατάλληλο πρὸς παραγωγὴν οἴνου. Θὰ μᾶς ἀπασχολήσῃ καὶ ἐδῶ ἡ λέξι «οἶνος» (*Foīnōs*, ὡς δεικνύει τὸ μέτρο παρ' Ὁμηρῳ). Ἡ λέξι ἐσχηματίσθη ἵσως ταυτοχρόνως μὲ τὴν λέξι «οἴνη». Ἀπὸ ἀρχαιοτάτων χρόνων πιθανῶς ἐσχηματίσθη καὶ ἡ λέξι «ἀμπελος». Ἡ λέξι «ἀμπελος» κατὰ τὸ Λεξικὸ Liddell & Scott προέρχεται ἀπὸ τὴν σύνθεσι τῶν λέξεων ἀμφὶ (Aἰολ. τύπος ἵσως ἐκ τοῦ ἀμπὶ καὶ τοῦ ΕΛ—ἐκ τοῦ ἐλίσσω, ἐλιξ, εἰλύω).

Στὸν «Ομηρο (Ὁδύσ. I 110) διαβάζουμε ὅτι μεταξὺ τῶν αὐτοφυῶν καρπῶν τῆς Ἑλληνικῆς γῆς ἦταν καὶ ἡ ἀμπελος, ἡ καὶ Ἡσίοδον οἰνη («πυροί, κριθαὶ καὶ ἀμπελοι»). «Οἰνη» ἐπομένως καὶ ἀμπελος ἦταν ὀνόματα ποὺ ἐδόθησαν γιὰ τὸ ἴδιο φυτό, ποὺ ἀνεπτύσσετο χωρὶς καλλιέργεια στὴν Ἑλληνίδα γῆ (ὡς αὐτοφυές). «Ἄς δοῦμε ἐν συντομίᾳ καὶ τὸ νοηματικὸ περιεχόμενο τῶν δύο λέξεων, ὥστε ἐκ τῶν συμπερασμάτων νὰ δοῦμε ἐρμηνεία τοῦ ὀνόματος «Οἰνεὺς» μὲ τὴ σημασία τοῦ οἰνοπαραγωγοῦ ἡ ἀμπελουργοῦ. Θά ἀρχίσω ἐκ τοῦ τέλους, δηλαδὴ τῆς «ἀμπέλου», ποὺ καὶ σήμερα τὴν γνωρίζουμε ὅλοι ὡς ὄνομα τοῦ φυτοῦ ἐκ τοῦ δοπίου παράγεται ὁ οἶνος.

Ἡ λέξι εἶναι ὄρθο νὰ χωρισθῇ σὲ περισσότερα τῶν δύο μέρη, ποὺ λέει τὸ λεξικό: Τὸ πρῶτο μέρος εἶναι τὸ «ἄμ» μὲ τὴν σημασία τῆς προθέσεως «ἀνά», ποὺ μετατρέπεται σὲ «ἄμ» πρὸ τῶν λέξεων ποὺ ἀρχίζουν ἀπὸ β, μ, π, φ. Μὲ τὴν πρόσθεσι «ἀνά» ἔχω ἐκτεταμένα ἀσχοληθῆ στὸ ἐκδοθὲν ἔργο μου «Ιστορία Γενέσεως τῆς Ἑλληνικῆς Γλώσσας» καὶ δὲν θὰ ἐπανέλθω ἐδῶ. Γενικῶς, ἔλεγα, ἡ πρόθεσι ἀνά εἶναι δυνατὸν νὰ σημαίνῃ τὸ ἐπάνω, τὸ ἐπὶ, τὸ ἐπὶ τόπου ἐπάνω, τὴν χρονικὴ διάρκεια, τὴν διανομὴ ἡ μερισμὸ κ.ἄ. Ἐν προκειμένῳ ἡ πρόθεσι «ἀνά» ἀκολουθούμενη ἀπὸ τὴν λέξι «πεδίον» μετεβλήθη εἰς ἀμ-πεδίον. Ἡ τρίτη λέξι εἶναι ὁ φθόγγος «Ἐλ», περὶ τῆς σημασίας τοῦ δοπίου ἔχω ἐπανειλημμένως γράψει στὸν «Δαυλό». Τὸ «Ἐλ» ἐδῶ ἔχει τὴν σημασία τῆς προελεύσεως τοῦ φυτοῦ, τὸ ὄποιο, ὅπως φαίνεται, ἔχει σχέσι μὲ τὴν Ἑλλοπία καὶ τὸν Ἀχελῷο, ὁ ὄποιος ἵσως καὶ νὰ ὑπῆρξε ὁ μεταφορεὺς σπόρων τῆς οἰνης ἀπ' τὴν περιοχὴ τῶν κτηνοτρόφων-κυκλώπων στὶς πλαγιές τῶν ὁρεινῶν σχηματισμῶν, ποὺ τοὺς ὀθοῦσαν πρὸς Νότον. Ἡδη βλέπουμε τοὺς φθόγγους «ΑΜ», «ΠΕ» καὶ «ἘΛ», στὸν σχηματισμὸ «ΑΜ.ΠΕΛ». Τέλος τὰ γράμματα «Ο» (μὲ τὴ σημασία ἐδῶ τοῦ «οἴνη») καὶ «Σ» ὡς χαρακτηριστικὸ αὐτῆς σῆμα (τῶν ἐλίκων τῆς) ἢ ἀκόμη τοῦ ἐλικοειδοῦς τρόπου ἀναρριχήσεως τῆς ἐπὶ ἄλλων βλαστῶν αὐτῆς ἢ ἄλλων δένδρων. Θεώρησα ἀναγκαῖο, νὰ ξεκινήσω ἐκ τῆς ἀμπέλου, διότι ἡ «οἴνη», ὡς ὄνομα καὶ τῆς ἀμπέλου καὶ τοῦ καρποῦ, δὲν περικλείει καὶ τὶς δύο ἔννοιες.

Τὸν καρπὸ τοῦ φυτοῦ ὁ ἄνθρωπος πρέπει νὰ τὸ περιέγραψε ὡς στρογγύλον,

μέλανα (μαῦρον: Ὁδύσ. E265, I 196), ἐρυθρόν (E165 II163), σπινθηρίζοντα (αἰ-θοψ: ἦ Il. A462), ήδύν (Ὀδ. B350), ήδύποτον (Ο 507), μελιηδέα (Ἰλ. Δ346), μελίφρονα (Ι264), παλαιὸν (Ὀδ. B340). Τὰ πλεῖστα δὲ τῶν ἐπιθέτων προϋποθέτουν τὴν γεῦσι καὶ ποιότητα τοῦ χυμοῦ τῶν καρπῶν τοῦ ἀνείπωτου εἰσέτι «τότε» φυτοῦ. Θεωρῶ δτὶ ή λέξι O.I.N.H. ἐκφράζει τὸ σχῆμα τοῦ καρποῦ (Ο) συγκρατοῦντος (Ι: ρῆμ. ἵσχω) ἐντὸς αὐτοῦ τροφὴν (Ν: νομήν: Ἡσίοδος Ἔργ. Ἡμ. στίχ. 524: «οὐδέ οἱ ἡλίος δείκνυ νομήν ὅρμηθῆναι») καὶ μάλιστα μὲ τὸ γενικὸ χαρακτηριστικὸ τοῦ καρποῦ, δτὶ ή τροφὴ αὐτὴ εἶναι γλυκειά (Η: ἡδεῖα: «Μαῖ, ἄγε δῆ μοι οἶνον ἐν ἀμφορεῦσιν ἀφυσσον ἥδυν»). «Οτι δοινος ἐθεωρεῖτο ή ἀρίστη διατροφή, δμοῦ μὲ τὸ κριθάλευρο, τοῦ ἀνθρώπου τὴν γνωστὸ ἀπὸ ἀρχαιοτάτων χρόνων. Ἡ «οἴνη»; ἐπομένως εἶναι ὁ καρπὸς ποὺ δμοιάζει μὲ τὴν σφαῖρα (Ο), ή δποία συγκρατεῖ ἐντὸς αὐτῆς (Ι: ρῆμα ἵσχω) νομήν (Ν) ἡδεῖαν (Η). «Οπως βλέπουμε, ή λέξι εἶναι καθαρὰ προσδιοριστικὴ τοῦ καρποῦ.

Ἐκεῖνο δμως ποὺ ἐτόνισα εἶναι δτὶ: διὰ τοῦ δρισμοῦ αὐτοῦ περισσότερο προσδιορίζοντο οἱ ίδιοτητες τοῦ καρποῦ καὶ ὅχι τοῦ φυτοῦ: γιὰ τὸν λόγον ἴσως αὐτὸν ἐσχηματίσθη (πιθανῶς ταυτοχρόνως) καὶ ή λέξι ἀμπελος καὶ ἀκόμη ή λέξι «βότρυς» (σταφυλής). Μετὰ ἀπ' αὐτὴν τὴν παρέκβασι, τὴν δποία ἐθεώρησα ἀναγκαία γιὰ τὴν ἐρμηνεία τοῦ ὀνόματος «Οἰνεύς», δο ποῖος καὶ βασιλεύει τὴν ἐποχὴ τοῦ Ἡρακλέους (κόρη δὲ αὐτοῦ ὑπῆρξε ή Διηγάνειρα), συνεχίζω τὴν ἀνάλυσι τῶν στοιχείων, τὰ δποία θὰ μᾶς διαφωτίσουν γι' αὐτὴν τὴν δεύτερη περίοδο. Τὸ δνομα «Οἰνεύς» δὲν ἀφορᾶ δμως μόνο τὴν δεύτερη περίοδο. Οἰνεύς ἐλέγετο καὶ δπατέρας τοῦ Μελέαγρου, τὸν δποῖο συναντήσαμε στὸν πόλεμο μεταξὺ Αἰτωλῶν καὶ Κουρητῶν.

Στὴν πολύτιμη ἐργασία τοῦ Διονυσίου Μιτάκη «Οἰνιάδες-Κατοχή», ποὺ ἔξεδόθη ἀπὸ τὴν κοινότητα Κατοχῆς τῆς Αἰτωλοακαρνανίας, θὰ ἀναφερθῶ τώρα. Σ' αὐτὴν δ συγγραφεὺς ἀναφέρομενος στὸ δνομα «Οἰνιάδες» θεωρεῖ (καὶ κατὰ τὴν γνώμη μου ὁρθῶς) δτὶ: «τὸ ρίζικὸ ἢ ἀρχικὸ θέμα τῶν ἀναφερομένων λέξεων (σχετικῶν πρὸς τὸ Οἰνιάδες) εἶναι τὸ “οἰν” καὶ πρωτότυπες ἀπ' αὐτὸ λέξεις βγαίνουν ἀναμφίβολα δύο, ή “οἴνη” = ἀμπελος καὶ δ “οἶνος” = τὸ κρασί». «Ο συγγραφεὺς ἀναφέρει ἐπίσης τὶς ἀπόψεις τῆς Λ. Δημητρίου δημοσιευθεῖσες στὸ «Βῆμα» (20 Αὔγ. 1961), ή δποία θεωρεῖ δως «πιὸ ἀληθοφανῆ τὴν ἀποψι δτὶ τὸ δνομα τῶν Οἰνιάδων συνδεόταν μὲ τὴν δνομασία ἐνὸς πληθυσμοῦ ἀμπελουργῶν, ποὺ είχαν εἰσαγάγει αὐτὸ τὸ φυτό, ἀκόμη ἀγνωστο στὴν ὑπόλοιπη περιοχή». «Ο συγγραφεὺς συνεχίζει λέγων: «Παραβλητέα μ' αὐτὰ καὶ τὰ μυθολογικὰ γιὰ τὸν Καλυδώνιο Οἰνέα, δο ποῖος “παρὰ Διονύσου φυτὸν ἀμπέλου πρῶτος ἔλαβε” (Ἀπολλόδωρος, Α, 64)».

Ἐξ ὕσων συνοπτικὰ ἀνέπτυξα γιὰ τὸν Οἰνέα, πρέπει νὰ θεωρήσουμε δτὶ τὸ δνομα του προηλθε πράγματι ἐκ τῆς ἀμπέλου (οἰνης) καὶ ἐδόθη σ' αὐτὸν λόγω τῆς ἀναπτύξεως ὑπ' αὐτοῦ τῆς ἀμπελουργίας στὴν περιοχὴ τῆς Καλυδῶνος.

Οἱ δνομασίες ἐν συνεχείᾳ τῶν ἀναφερομένων πόλεων στὴν ραψωδία Β τῆς Ἰλιάδος (638-644), ὅπως Πλευρά, Ὀλενος, Πυλήνη, Χαλκίς καὶ Καλυδῶν ὡς πόλεων τῶν Αἰτωλῶν δίδουν τὰ ὄρια τῆς περιοχῆς τῶν Αἰτωλῶν. Νομίζω δέ, δτὶ ή γεωγραφικὴ σειρὰ μὲ τὴν δποία τὶς ἀναφέρει δο «Ομηρος ξεκινᾶ ἐκ δυομῶν, καὶ δτὶ τὸ δνομα «Πλευρῶν» (δυτική) ἔχει δοθῆ ἢ ἐκ τοῦ λόγου αὐτοῦ ἢ διότι ή πόλι ἔξετείνετο στὶς πλευρὲς τῆς ἀκτῆς. Ακολουθοῦν ἡ πόλι Ολενος δνομασθεῖσα

έτσι ίσως ώς κειμένη έπι τῆς κλιτίος ἡ κάποιας ἀγκάλης τοῦ Ἀχελώου, ή Πυλήνη, τὸ δνομα τῆς ὁποίας ίσως νὰ ὠφείλετο στὸ ὅτι εύρισκετο στὴν εἰσόδῳ τοῦ Ἀχελώου στὴν χώρα τῶν Αἰτωλῶν καὶ ἐνδεχομένως στὴν ὁρεινὴ περιοχὴ ἡ τέλος ἐπὶ στενοῦ πορθμοῦ, ή Χαλκίς, τὸ δνομα τῆς ὁποίας ἦταν δυνατὸν νὰ ἔξηγῇ τὴν ὑπαρξὶ ἐργαστηρίων χαλκοῦ ἡ ἀκόμη τὴν ὑπαρξὶ μεταλλείων χαλκοῦ (πρέπει νὰ ἔξηγήσω, ὅτι ἡ κατεργασία χαλκοῦ καὶ μάλιστα γιὰ τὴν κατασκευὴ ὅπλων ἦταν ἀπαραίτητη προϋπόθεση γιὰ τὴν ἴσχυ ἡ τὴν ἄμυνα κάθε περιοχῆς, ὑπενθυμίζω δέ, ὅτι δὲ Θόας δὲν τοῦ Ἀνδραίμονος ἔλαβε μέρος στὰ Τρωικὰ μὲ σαράντα πλοῖα) καὶ τέλος ἡ Καλυδών κτισμένη ἐπὶ βραχώδους ὑψώματος ἀλλὰ μὲ πλούσια χωράφια καὶ μάλιστα ἀμπέλους ποὺ ξαπλώνονταν στὴν περιφέρεια τῆς.

Ἐκ τῆς μέχρι στιγμῆς ἀναπτύξεως τῶν στοιχείων ἀρχίζει νὰ διαφαίνεται καὶ τὸ αἴτιο τῆς προσκλήσεως ὑπὸ τοῦ Οἰνέως τοῦ Ἡρακλέους. Σκοπός του ἦταν νὰ περιορίσῃ πρὸς μία μόνο κατεύθυνσι τὴν ἐκροή τοῦ Ἀχελώου, ὥστε κατὰ τὶς πλημμύρες νὰ μὴν καταστρέψονται οἱ καλλιέργειες ἀφ' ἐνὸς καὶ ἀφ' ἐτέρου διὰ στραγγιστικῶν ἔργων ν' αὐξηθῇ ἡ καλλιεργήσιμη γῆ καὶ ἐπιτευχθῇ μέγιστος πλούτος τῶν Αἰτωλῶν καὶ τοῦ Οἰνέως (κέρας Ἀμαλθείας).

4. Ἐπανερχόμενος στὴν ἐκτροπὴ τοῦ Ἀχελώου, σημειώνω ὅτι δύο σχετικὰ πρὸς αὐτὸν ἔργα, μεγάλοι «ἄθλοι» ἀναφέρονται. Ὁ πρῶτος εἶναι ἡ ἔξοντωσι τοῦ Καλυδώνιου Κάπρου καὶ ὁ δεύτερος ἡ μάχη Ἡρακλέους καὶ Ἀχελώου. Γιὰ τὸν πρῶτο διασώζει δὲ «Ομηρος (I 533-545) σχετικὴ ἀναφορά: «Ἡ Ἄρτεμις θυμωμένη ἐναντίον τοῦ Οἰνέως ἐρέθισε τὸν ἄγριο κάπρο καὶ αὐτὸς προξένησε πολλὲς καταστροφές στὰ χωράφια τοῦ Οἰνέα καὶ στὰ δένδρα ποὺ τὰ ζερρίζωσε ἐπάνω στὸ μπουμπούκιασμα τῶν καρπῶν. Αὐτὸν τὸν κάπρο ἐφόνευσε δὲ γιὸς τοῦ Οἰνέα Μελέαγρος, ἀφοῦ ἀπὸ πολλὲς πόλεις μάζεψε κυνηγοὺς καὶ σκυλιά». Εἶναι καὶ ἐδῶ φανερό, ὅτι ἡ σχέσι τῶν γουρουνιῶν ποὺ ἀρέσκονται νὰ κυλιοῦνται μέσα στοὺς νερόλακκους, στὶς λάσπες καὶ γενικῶς σὲ δροσερὰ λιβάδια, ἐκφράζει τὶς πλημμύρες τοῦ Ἀχελώου, ποὺ ἔπνιγαν τὰ χωράφια καὶ μᾶς δόηγει στὸν λόγο γιὰ τὸν ὁποῖο ἡ προσωρινὴ ίσως ἐπέμβασι τοῦ Μελέαγρου δὲν ἱκανοποίησε τὸν Οἰνέα, καὶ ἐξ αὐτοῦ τοῦ λόγου ὁ γνωστὸς γιὰ τὴν μὴ ἀξιοπιστία του Οἰνεὺς ἀρνήθηκε νὰ δώσῃ ὅσα εἶχε ὑποσχεθῆ καὶ δώδηγησε τὸν Μελέαγρο σὲ μέγα θυμό, πού, δῆπος δὲ «Ομηρος λέγει, ἐκάμφθη μόνο τότε, ὅταν οἱ Κουρῆτες ἀπειλοῦσαν τὸ κάψιμο τῆς Καλυδώνος.

Ἡ ἐποχὴ τοῦ Ἡρακλέους ἔπειται, διότι κατὰ μὲν τὰς Ἡοίας (ἀπόσ. 59) στὴν ἐναντίον τῆς Καλυδώνος ἐπίθεσι τῶν Κουρῆτῶν ἔλαβε μέρος καὶ δὲ Απόλλων, δὲ ὁποῖος κατενίκησε τὸν Μελέαγρο. Νομίζω, ὅτι μὲ τὸ δνομα Οἰνεὺς (= Ἀμπελουργὸς) βασίλευσαν καὶ ἄλλοι μεταγενέστεροι τοῦ Οἰνέως τοῦ «Παρθάνονος νίσση», ἀπόγονοι δὲ αὐτοῦ ἦσαν δὲ Φηρέας, δὲ Ἀγέλαος, δὲ Τοξέας, δὲ Κλύμενος, δὲ ἰσόθεος Περίφαντος, ἡ Γόργη καὶ ἡ μυαλωμένη Διηάνειρα. Τὸ δνομα Μελέαγρος δὲν ἀναφέρεται σ' ἐκείνη τὴν περίοδο. Τὸ πρόβλημα ἐπομένως τοῦ Ἀχελώου καὶ τοῦ τεράστιου δικτύου παραποτάμων, ποὺ ξεκινοῦσαν ἀπὸ τὸ κυρίως δέλτα τοῦ ποταμοῦ, ὑπῆρξε πανάρχαια ὑπόθεσι τῶν Αἰτωλῶν καὶ τῶν ἐκάστοτε βασιλέων. Ἡ μνημονεύμενη ὅμως ἐπέμβασι τοῦ Ἡρακλέους γιὰ τὴν τιθάσευσι τοῦ ἐνὸς «κέρατος» τοῦ Ἀχελώου, ποὺ ἀποτελεῖ καὶ τὸ μέγιστο ίσως ἔργο τῆς περιόδου τοῦ Εύρυσθέως, ἀποκαλύπτει σήμερα τὴν τοπογραφία τῆς περιοχῆς, ποὺ ἄλλαζε συνεχῶς ἀπὸ τὶς ἐκβολὲς κυρίως τοῦ Ἀχελώου καὶ βεβαίως καὶ τοῦ

ποταμοῦ Εὔηνου (σήμερα Φείδαρης), ποὺ χύνεται στὸν κόλπο τῶν Πατρῶν.

Γιὰ νὰ δλοκληρώσω δμως τὴν τοπογραφία αὐτῆς τῆς περιοχῆς, ὥστε νὰ ἔξαχθοῦν τέλος τὰ συμπεράσματα, θὰ διμιλήσω ἀμέσως γιὰ τὴν τρίτη περίοδο, ποὺ εἶναι τὰ Τρωικά.

‘Η πέριξ τῶν ἐκβολῶν τοῦ ’Αχελώου περιοχὴ

1. “Ἐνα σταθερὸ σημεῖο ἀναφορᾶς, ἀπ’ τὸ δόποιο εἶναι δυνατὸν νὰ «πλησιάσουμε» τὴν πανάρχαια περιοχὴ τοῦ δέλτα τῶν ἐκβολῶν τοῦ ’Αχελώου, εἶναι δὲ “Ομηρος”. Ἀρχίζω ἀπὸ τὴν ’Ιλιάδα καὶ μάλιστα τὴν ραψῳδία B. Εἶναι ἀξιοσημείωτο, ὅτι στὸν «Κατάλογον Νεῶν» ἡ ἀναφορὰ στὴν συμμετοχὴ τῶν Αἰτωλῶν ἀμέσως μετὰ ἀπὸ τοὺς «μεγαθύμους Κεφαλλῆνας» τοῦ ’Οδυσσέως δίδει, διὰ τῶν περιγραφῶν, τὴν ἔκτασι τῆς ἐπικρατείας ἐκάστου συμμετέχοντος βασιλέως. Στὴν ἐποχὴ τῶν Τρωικῶν βασιλεύς τῶν Αἰτωλῶν εἶναι δὲ Θόας ὁ υἱὸς τοῦ ’Ανδραίμονος. Ἀρχηγὸς δὲ ὅσων ἡσαν ἀπὸ τὸ Δουλίχιο καὶ τὰ Ἱερά νησιὰ τῶν «’Εχινάων» δὲ ”Αγης ὁ υἱὸς τοῦ Φυλέως.

”Ἄς δοῦμε τί συμπεράσματα μποροῦν νὰ ἔξαχθοῦν ἐκ τῶν περιγραφῶν τῆς ’Ιλιάδος («Κατάλογος Νεῶν»). Ἡ ἔξιστόρησι ἀρχίζει ἀπὸ τὴν θάλασσα καὶ γιὰ τὴν περίπτωσί μας ἀπὸ τὸ Δουλίχιο.

(α) Στίχοι 625-630:

«Οἱ δὲ ἐκ Δουλιχίοιο ’Εχινάων θεοὶ Ἱεράνων
νήσων, αἱ ναίουσι πέρην ἄλος, Ἡλίδος ἄντα
τῶν αὐθὲντος ήγεμόνευε Μέγης ἀτάλαντος Ἀρη¹
Φυλεῖδης, ὃν τίκτε διύφιλος ἵππότα Φυλεύς,
ὅς ποτε Δουλιχιόνδεν ἀπενάσσατο πατρί χολωθείς».

[”Οσοι ἡσαν ἀπὸ τὸ Δουλίχιο καὶ ἀπὸ τὰ Ἱερά νησιὰ τῶν ’Εχινάων, ποὺ εὑρίσκονται πέρα στὴν θάλασσα τὴν ἀντίκρυ τῆς ”Ἡλίδος, αὐτῶν ἀρχηγὸς ἦταν ὁ Μέγης ἰσότιμος στὶς πολεμικὲς ἴκανότητες μὲ τὸν ”Ἀρη, ὁ υἱὸς τοῦ Φυλέως. Αὐτὸν τὸν γέννησε δὲ ἀρματομάχος Φυλεύς φίλος ἀγαπητὸς τοῦ Διός, ὁ δόποιος κάποτε εἶχε ἐκπατρισθῆ στὸ Δουλίχιο, διότι εἶχε δργισθῆ μὲ τὸν πατέρα του. Αὐτὸν τὸν ἀκολουθοῦσαν σαράντα σκουρόχρωμα πλοῖα].

(β) Στίχοι 631-637:

«Αὐτάρ ’Οδυσσεὺς ἤγε Κεφαλλῆνας μεγαθύμους
οἵ δέ ’Ιθάκην εἴχον καὶ Νήριτον εἶνοσίφυλλον,
καὶ Κροκύλει ’ένέμοντο καὶ Αἰγίλιπα τρηχεῖαν,
οἵ τε Ζάκυνθον ἔχον ἥδεν οἵ Σάμην ἀμφενέμοντο,
οἵ τε ’ήπειρον ἔχον ἥδεν ἀντιπέραια νέμοντο.
τοῦ μὲν ’Οδυσσεὺς ἤρχε Διί μῆτιν ἀτάλαντος.
τῷ δέ ἄμα νῆες ἔποντο δυώδεκα μιλτοπάρηοι».

[”Ἐν συνεχείᾳ δὲ ’Οδυσσεὺς ἦταν ἐπὶ κεφαλῆς τῶν ἀπτόητων Κεφαλλήνων, οἵ δόποιοι βεβαίως τὴν ’Ιθάκη προστάτευαν καὶ τὸν καταπράσινο Νήριτο καὶ ἀκόμη (χάριν τῆς προστασίας) καὶ τὰ Κροκύλεια ἐκαρποῦντο καὶ τὴν ἀπρόσιτη καὶ βραχώδη Αἰγίλιπα, αὐτοὶ ἀκόμη καὶ τὴν Ζάκυνθο ἐφρόντιζαν, ἐπίσης οἵ ἴδιοι καὶ τὴν Σάμη μετ’ ἄλλων ἐκαρποῦντο. Αὐτοὶ καὶ τὴν ἀπέναντι τῶν νήσων χέρσο γῆ (ἐφρόντιζαν καὶ ἐκαρποῦντο). Αὐτῶν ὅλων δὲ ’Οδυσσεὺς ἦταν ἀρχηγός, ἰσοδύναμος κατὰ τὴν φρόνησι μὲ τὸν Δία. Αὐτὸν δὲ συγχρόνως ἀκολουθοῦσαν δώδεκα

πλοῖα βαμμένα στὶς πλευρὲς διὰ μίλτου (τοῦ γνωστοῦ ἐρυθροῦ μεταλλικοῦ χρώματος)].

(γ) Στίχοι 638-644:

«*Αἴτωλῶν δ' ἡγεῖτο Θόας Ἀνδραίμονος νίδις / οἵ Πλευρῶν' ἐνέμοντο καὶ
“Ωλενον ἡδὲ Πυλήνην / Χαλκίδα τ' ἀγχίαλον Καλυδῶνά τε πετρήεσσαν. /
Οὐ γάρ ἔτ' Οἰνῆος μεγαλήτορος νίεές ἡσαν, / Οὐδ' ἄρ' ἔτ' αὐτὸς ἦν, θά-
νε δὲ ἔχανθός Μελέαγρος τῷ δ' ἐπὶ πάντ' ἐτέταλτο ἀνασσέμεν Αἴτωλοῖσιν·
/ τῷ δ' ἄμα τεσσαράκοντα μέλαινες νῆες ἔποντο».*

[τῶν δὲ Αἴτωλῶν ἡγεῖτο δὲ Θόας διὰ νίδις τοῦ Ἀνδραίμονος. Αὗτοὶ τὴν Πλευρῶνα ἐκαρπούντο καὶ τὴν "Ωλενον καὶ τὴν Πυλήνην καὶ τὴν Χαλκίδα ποὺ ἡταν πλησίον τῆς ἀκτῆς καὶ τὴν βραχώδη Καλυδῶνα. Διότι τώρα πιὰ δὲν ἡσαν στὴ ζωὴ οἱ ἀπόγονοι τοῦ μεγαλόκαρδου Οἰνέως καὶ βεβαίως οὔτε ὁ Ἱδιος οὔτε ὁ ἔχανθός Μελέαγρος. Σ' αὐτόν, τὸν Θόαντα, εἶχε δοθῆ ὅλη ἡ ἔχουσία νὰ βασιλεύῃ στοὺς Αἴτωλοὺς καὶ αὐτὸν ἀκολουθοῦσαν σαράντα σκουρόχρωμα πλοῖα].

2. Μὲ βάσι τὶς ἀνωτέρω περιγραφές συγκρινόμενες μὲ τοὺς τοπογραφικοὺς σημερινοὺς χάρτες εἶναι ἀδύνατο νὰ ἔξαχθοῦν ἀξιόπιστα συμπερασματα. Στὴν μελέτη του δ. Κ.Β. Κουτροβέλης, ξεκινῶντας καὶ αὐτὸς ἀπὸ τὶς "Ομηρικὲς περιγραφές, λέγει τὰ ἀκόλουθα:

«Τὰ μυτερὰ νησιὰ τῶν Ἐχινάδων ἡσαν πέρα στὴ θάλασσα, δηλαδὴ κοντά στὴν ἀπέναντι ἀκτὴ τῆς Ἀκαρνανίας, τὴν ὅποια Ἀκαρνανία δὲν ἀναφέρει (πουθενά) δὲ "Ομηρος. [Θὰ προσθέσω δὲ διὰ δὲν εἶναι γνωστὴ οὔτε στὴν Θεογνία καὶ τὸν "Ησίοδο]. Ἡσαν λοιπὸν ἀπέναντι στὴν "Ηλιδα ἥ, σπως θὰ λέγαμε σήμερα, πέρα μακρυά ἀπέναντι ἀπ' τὸ ἀκρωτήριο τοῦ Ἀράξου. Τὸ κυριώτερο νησὶ στὸ χῶρο τῶν Ἐχινάδων ἡταν τὸ Δουλίχιο. Ἀπὸ τὴν διάθεση τῶν σαράντα πλοίων στὴν ἑκστρατεία τῆς Τροίας φαίνεται ὅτι τὰ νησιὰ αὐτὰ ἡσαν πλούσια. Αὐτὸ ἀποδεικνύεται ἀπὸ τὰ λεγόμενα τοῦ "Ομήρου δὲ ὅποιος ἀποκαλεῖ τὸ Δουλίχιο σιτοβολῶντα τῆς περιοχῆς].

'Αναφέρω τὰ μέρη ὅπως καθορίζονται εἰς τὴν 'Οδύσ. Ξ 334-335: «'Αλλ' ἐμὲ πρὶν ἀπέπεμψε· τύχησε γὰρ ἐρχομένη νηῦς / ἀνδρῶν Θεσπρωτῶν ἐξ Δουλίχιον πολύπυρον» [*'Αλλὰ ἐμένα πρῶτον ἔξ οἰλων ἀπέστειλε, διότι ἔτυχε ἔνα πλοϊο τῶν Θεσπρωτῶν νὰ πηγαίνῃ στὸ Δουλίχιο ποὺ κάνει πολλὰ σιτάρια*]. 'Επίσης πάλι ἐκ τῆς 'Οδύσσειας Π 394-398: «Τοῖσιν δ' Ἀμφίνομος ἀγορήσατο καὶ μετέειπεν, / Νίσου φαίδιμος νίδις, Ἀρητιάδαο ἀνακτος, / ὃς δ' ἐκ Δουλιχίου πολυπύρου, πιήνετος, / ἡγεῖτο μνηστῆροι, μάλιστα δὲ Πηνελοπείη ἥνδανε μύθοισιν...» [τοὺς εἴπε δῆμως μιλῶντας δὲ Ἀμφίνομος, δὲ ἔχοχος γιὸς τοῦ ἄρχοντος Νίσου τοῦ Ἀρητιάδη, ποὺ ἀπ' τὸ Δουλίχιο, ποὺ κάνει πολλὰ σιτάρια, ωδηγοῦσε τοὺς μνηστῆρες, καὶ εὐχαριστοῦσε πάρα πολὺ τὴν Πηνελόπη μὲ τὰ λόγια του].

'Ο Κ.Β. Κουτρουβέλης συνεχίζει:

«Στὸ χῶρο αὐτὸ ποὺ δὲ "Ομηρος ἐντοπίζει τὰ ἱερὰ νησιὰ τῶν Ἐχινάδων ἐπεσημάνθησαν δέκα ἐπτὰ ὑψώματα, τὰ ὅποια σήμερα εἶναι ἐνσωματωμένα στὴν ἡ-πειρωτικὴ Ἀκαρνανία. Κατὰ τὴν ἐποχὴν δῆμως ποὺ ἀναφέρει δὲ "Ομηρος αὐτὰ τὰ ὑψώματα ἡσαν νησιὰ περιβρεχόμενα ἀπὸ τὴν θάλασσα τοῦ λεγομένου σήμερα Ἰονίου Πελάγους. Ἀπὸ αὐτὰ τὰ ὑψώματα τὸ νησὶ Δουλίχιο πρέπει ν' ἀντιστοιχεῖ στὸ σημερινὸ ὕψωμα τῆς Παναγιᾶς τοῦ χωρίου τοῦ Λεσινίου, τὸ ὅποιο ἔχει μιὰ ἔκτασι 15.000.000 τετραγωνικῶν μέτρων καὶ ὕψος ἀπ' τὴν στάθμη τῆς θά-

λασσας 207 μ. Ἀπὸ τὰ ὑπόλοιπα ὑψώματα-νησιά, τὰ πιὸ μεγάλα ἡσαν αὐτὰ ποὺ σήμερα ὀνομάζονται Κουτσιλάρης, Σκούπα, "Αγ. Νικόλαος, Χουβίνα, Τρίκαρδος ἢ Οἰνιάδες, Πεταλᾶς καὶ λοιπά, ὅπως φαίνονται στοὺς τοπογραφικοὺς χάρτες τῶν σχημάτων 3 καὶ 4. "Αξιο προσοχῆς εἶναι διτὶ ἀκόμη καὶ σήμερα οἱ κορυφὲς τῶν ὑψωμάτων καὶ ἀλλοτε νησιῶν εἶναι μυτερές [δόμοιάζουσες μὲ ἔχινους (ἀχινούς) ἢ σκαντζόχοιρους] ὅπως χαρακτηρίζει τὰ νησιὰ αὐτὰ ὁ "Ομηρος".

Τις ἀπορίες μας ἐπὶ τοῦ κεφαλαίου αὐτοῦ θὰ προσπαθήσω νὰ τὶς διαλύσω, ἀφοῦ προηγουμένως ἔξετάσουμε καὶ μία ἄλλη ἐκδοχὴ περὶ τῆς νήσου Ἱθάκης, ποὺ ἀνήκει ἐξ ὀλοκλήρου στὸν ἐρευνητὴν Κ.Β. Κουτρουβέλην. Ἱθάκη, λέγει ὁ συγγραφέας, εἶναι ἡ σημερινὴ Λευκάς.

‘Η δμητρικὴ Ἱθάκη (= Λευκὰς)

1. "Ενα ἀπὸ τὰ πλέον γνωστὰ νησιά σ' ὀλόκληρο τὸν κόσμο ἡ Ἱθάκη, ἔξακολουθεῖ νὰ παραμένῃ ἀμφισβητούμενη ἀπὸ πολλοὺς ἐρευνητές. Καὶ, τὸ πλέον σημαντικό, νὰ μὴ στρέφωνται οἱ ἀρχαιολογικὲς ἀναζητήσεις στοὺς ὑποδεικνύμενους ὑπὸ τῶν Ὁμηρικῶν ἐπῶν χώρους. Τί λέει, δμως δ "Ομηρος;

Στὸ κεφάλαιο αὐτὸ θ' ἀποδείξω τὴν ὀρθότητα τῆς ἐρευνας τοῦ Κ.Β. Κουτρουβέλη, ὁ δόποιος τὴν διετύπωσε τὸ ἔτος 1986 στὸ «Δελτίο τῆς ΓΥΣ» 129 καὶ στὴν ὅποια ἀποδεικνύει ἐν πολλοῖς διτὶ ἡ σημερινὴ νήσος Λευκὰς ἡταν ἡ «'Ομητρικὴ Ἱθάκη τοῦ Ὁδυσσέα». Ἡ δική μου προσφορὰ στὴν ἐργασία τοῦ συγγραφέως ἔγκειται στὴν ἴδιατερη ἐρμηνευτικὴ ἀνάλυσι μερικῶν Ὁμηρικῶν ἀποσπασμάτων, τὰ ὅποια συντελοῦν στὴν ἀπόδειξι τοῦ ἰσχυρισμοῦ τοῦ Κ.Β. Κουτρουβέλη, διτὶ ἡ νῦν Λευκὰς ἡταν ἡ 'Ομητρικὴ Ἱθάκη.

2. Ξεκινῶ ἀπὸ τὴν Ὁδυσσεια I στίχ. 21-28. "Ἄς δοῦμε τί λέγει δ 'Οδυσσεύς: «Ναιετάω δ' Ἱθάκην εὑδείελον· ἐν δ' ὅρος αὐτῇ Νήριτον είνοσίφυλλον ἀριπρεπές· ἀμφὶ δὲ νῆσοι πολλαί ναιετάουσι μάλλα σχεδὸν ἀλλήλησιν, Δουλίχιον τε Σάμη τε καὶ ύλησσα Ζάκυνθος, αὐτὴ δὲ χθαμαλὴ πανυπερτάτη εἰν ἀλὶ κεῖται πρὸς ζόφον — αἱ δὲ τ' ἀνευθε πρὸς ἥω τ' ἡέλιον τε τρηχεῖ·, — ἀλλ' ἀγαθὴ κουροτρόφος· οὐ τοι ἐγώ γε ἡς γαίης δύναμαι γλυκερώτερον ἄλλο ἰδέσθαι».

Ἐρμηνεύω ἀμέσως καὶ θὰ σχολιάσω ἐν συνεχείᾳ τὶς κρίσιμες λέξεις τῶν στίχ. 21-28 τῆς I ραψῳδίας, τὶς δόποιες καὶ θὰ ὑπογραμμίσω, γιὰ περισσότερη ἐρμηνευτικὴ βάσανο καὶ σχολιασμό: [«Διαμένω — λέγει δ 'Οδυσσεύς— στὴν εὑδείελον Ἱθάκη· ἐπ' αὐτῆς δὲ τὸ ὅρος Νήριτο τὸ κατὰ πράσινο καὶ λαμπερό· κάτωθι [ἄμφι]δ' αὐτῆς νησιὰ πολλὰ εὐρίσκονται ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον κοντὰ τὸ ἔνα πρὸς τὸ ἄλλο, ὅπως τὸ Δουλίχιο καὶ ἡ Σάμη καὶ ἡ πολύδενδρος Ζάκυνθος· αὐτὴ (ἡ νήσος Ἱθάκη) ὄχι ὑψηλὴ ὑπέρκειται [ύπερτάτη] καὶ φαίνεται ὡς ἔξαπλούμενη στὴν θάλασσα πρὸς δυσμάς — αἱ δὲ μακρύτερα πρὸς Ἀνατολὰς καὶ πρὸς τὸν ἥλιο — ἀνώμαλη καὶ θαμνώδης χώρα ἀλλὰ ὠφέλιμη, ίκανὴ νὰ διαθέρψῃ τοὺς νέους της. Πράγματι ποιὸ ἄλλο πρᾶγμα ποθητότερο μπορῶ νὰ βρῶ ἐγώ, γιὰ νὰ τὸ πῶ γι' αὐτήν;»].

εὑδείελος = λέξι σύνθετη ἀπὸ τὸ ἐπίρρ. «εὗ», τὸ δόποιο ὡς πρῶτο συνθετικὸ δηλοῖ τὴν καλὴν ἴδιότητα καὶ ἀκόμη τὴ λέξι «δείελος», τὴν δόποια δ "Ομηρος χρησιμοποιεῖ μὲ τὴν σημασία τοῦ ἀνήκοντος στὴν δείλην ἡ τὴν δύσιν τοῦ ἥλιου. 'Η Ἱθάκη ἐπομένως ἔχει

- καλή δύσι.
- ἀμφί** = τὴν πρόθεσι αὐτὴ ἐρμήνευσα «κάτωθι», στηριχθεὶς στὴν Ὀδύσ. Φ στίχ. 344-347, ποὺ ἀμέσως μετὰ παραθέτω καὶ ἐρμηνεύω· ἐκεῖ φαίνεται, δτὶ ὅλα τὰ ἄλλα νησιὰ τὰ συναντοῦμε κατευθυνόμενοι ἐκ τῆς Ἰθάκης πρὸς τὴν Ἡλιδα («πρὸς Ἡλιδος ἵπποβότοιο»), ποὺ εἰναι γνωστὸ δτὶ ἐκτείνοντο πρὸς Νότον τῆς Ὁμηρικῆς Ἰθάκης.
- πανυπερτάτη** = ὑπερθετικὸς βαθμὸς τοῦ ὑπέρ (ἡ πρόθεσι ὑπέρ ἐπὶ τόπου σημαίνει ὑπεράνω πάσης ἄλλης) καὶ τοῦ παν- μὲ τὴν σημασία τοῦ ὅλως ὑπεράνω πάσης ἄλλης νήσου, ἀκόμη τοῦ πέραν.
- εἰν ἄλι κεῖται** πρὸς ζόφον = τὴν φράσι αὐτῇ, ἔξοχως ἀποκαλυπτική, τὴν ἐρμήνευσα: φαίνεται ἔξαπλουμενη στὴν θάλασσα πρὸς δυσμάς. Ὁ Ὁδυσσεὺς διμιλῶν γιὰ τὴν νήσο Ἰθάκη δὲν θὰ ἔλεγε ποτέ «εἰν ἄλι κεῖται» («εἰν» ἀντὶ τοῦ «ἐν» μὲ τὴν σημασία τοῦ «ἐντός»), δηλαδὴ δτὶ κεῖται στὴν θάλασσα καὶ μάλιστα ἐκτείνεται πρὸς δυσμάς, παρὰ μόνον ἐὰν ἡ νήσος ἀπὸ τὴν ἀπέναντι ἥπειρο ἐφαίνετο ὡς νὰ τὴν ἔχωριζε κάποιος πορθμός, πρᾶγμα ποὺ ἀποδεικνύεται στὴν Ὀδύσ. ραψῳδ. X 185-188, στὴν ὁποίᾳ θ' ἀναφερθῶ ἀμέσως μετά. Εἰναι ἐπομένως φανερό, δτὶ εἰναι δικαιολογημένη ἡ ἔκφρασι «εἰν ἄλι κεῖται πρὸς ζόφον», ἀν βεβαίως ἀντὶ τῆς σημερινῆς Ἰθάκης πρόκειται περὶ ἄλλης νήσου ποὺ ἔχει αὐτὰ τὰ διακριτικά. Καὶ πράγματι τὰ διακριτικὰ αὐτὰ ἀνήκουν στὴν Λευκάδα.

Τέλος ἡ μέσα σὲ δύο σημεῖα στίξεως (παῦλες) προσθήκη εἰναι ἀκατανοήτου περιεχομένου καὶ τὴν θεωρῶ ὡς εἰσαχθεῖσα γιὰ κάποιους σκοπούς, οἱ ὁποῖοι δὲν διαφαίνονται, παρ' ὅλον δτὶ δημιουργοῦν μικρὴ σύγχυσι.

• **Συμπέρασμα:** α) διὰ τοῦ «πανυπερτάτη» δηλοῖ ὁ ποιητὴς τὴν βορειότερη πάσης νήσου τοῦ βασιλείου τοῦ Ὁδυσσέως, β) διὰ τοῦ «εἰν ἄλι κεῖται πρὸς ζόφον» δηλοῖ δ ποιητὴς δτὶ ἡ Ὁμηρικὴ Ἰθάκη εἰναι ἡ σημερινὴ Λευκάς, διότι, ὅπως θὰ δοῦμε, ἔχωριζετο ἡ νήσος ἐκ τῆς ἥπειρωτικῆς ἀπέναντι ἀκτῆς δι' ἐνὸς πορθμοῦ.

3. Συνεχίζω τὶς Ὁμηρικὲς ἀποδείξεις: Στὴν Ὁδύσσεια (Φ 344-347) ὁ Τηλέμαχος λέγει πρὸς τὴν μητέρα του Πηνελόπη:

«Μῆτερ ἐμή, τόξον μεν Ἀχαιῶν οὕτις ἐμεῖο κρείσσων, φ' κ' ἐθέλω, δόμεναι τε καὶ ἀρνήσθαι, οὐθ' ὅσσοι κραναὴν Ἰθάκην κατὰ κοιρανέουσιν, οὐθ' ὅσσοι νήσουσι πρὸς Ἡλιδος ἵπποβότοιο».

[Μητέρα μου, κανένας ἐκ τῶν Ἀχαιῶν δὲν εἰναι ἀνώτερός μου, γιὰ νὰ δώσω ἡ ν' ἀρνηθῶ τὸ τόξο σ' ἐκεῖνον ποὺ θέλω οὔτε αὐτοὺς ποὺ διαφεντεύουν τὴν Ἰθάκη τὴν πετρώδη οὔτε καὶ ὅσους κυβερνοῦν τὰ νησιὰ πρὸς τὴν κατεύθυνσι τῆς Ἡλιδος τῆς ἀλογοτρόφου].

Στοὺς στίχους αὐτοὺς ἐπιβεβαιώνεται ἡ ὀρθότητα τῆς ἐρμηνείας μου τοῦ «ἀμφί» ὡς «κάτωθι» μὲ τὴν σημασία δτὶ ἡ Ἰθάκη κεῖται πρὸς τὸν Βορρᾶ τοῦ ὁρίζοντος καὶ εἰναι ἡ τελευταία τῆς ἐπικρατείας τοῦ Ὁδυσσέως. Εὰν λοιπὸν ἡ Ἰθάκη εἰναι ἡ βορειότερη νήσος τῆς ἐπικρατείας τοῦ Ὁδυσσέως, τότε αὐτὴ πρέπει νὰ εἰναι ἡ σημερινὴ Λευκάς, διότι διὰ τοῦ στόματος τοῦ Τηλεμάχου πληρο-

φορούμεθα, δτι ή 'Ιθάκη ή «κραναή» ἔχει κάτωθι αὐτῆς, δηλαδὴ πρὸς Νότον, δλα τὰ ὑπόλοιπα νησιὰ ποὺ συναντοῦμε κατευθυνόμενοι πρὸς τὴν ἀλογοτρόφῳ "Ηλιδα, δπερ καὶ ἀληθινό. Ἐπιμένω ἐπὶ τῶν σημείων αὐτῶν, διότι ἀποτελοῦν μέγιστα πρώτα στοιχεῖα προσδιορισμοῦ τῆς 'Ιθάκης τόσον ή λέξι «ἀμφὶ» δσο καὶ τὸ «χθαμαλὴ πανυπερτάτη», ή όποια «εἰν ἀλὶ κεῖται» καὶ ἀκόμη ή πληροφορίᾳ δτι ή ἐπικράτεια ἐκτείνεται πρὸς τὴν "Ηλιδα εἰναι ἀρκετὰ γιὰ τὸν προσδιορισμὸ τῆς 'Ιθάκης ως τοποθετούμενης τότε στὴν θέσι τῆς σημερινῆς νήσου Λευκάδας.

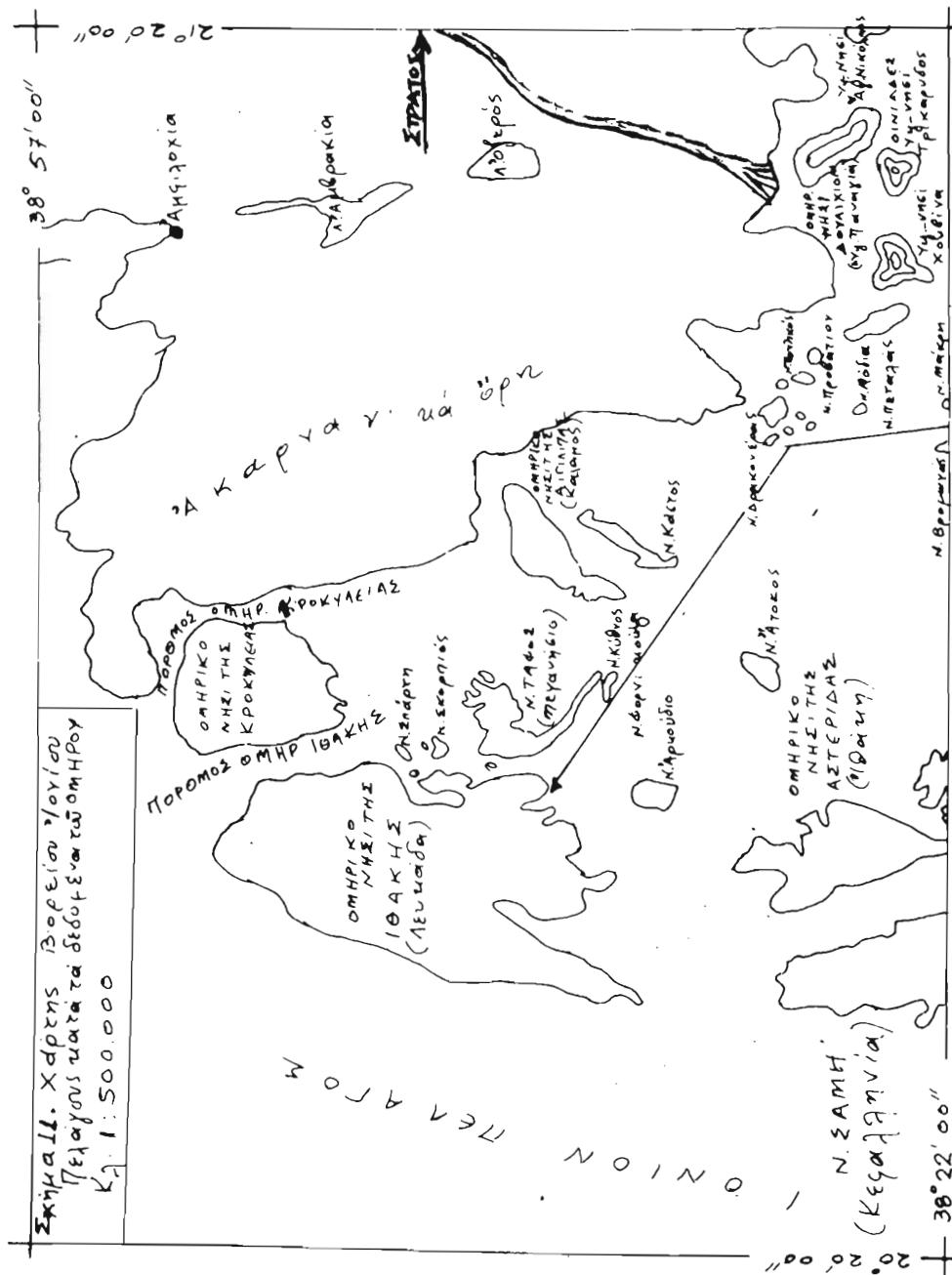
Στὸ σημεῖο αὐτὸ θδα δώσω ἔνα ἀπόσπασμα ἀπὸ τὸ βιβλίο τοῦ Κ.Β. Κουτρουβέλη, ὁ ὄποιος σχολιάζοντας δλα τὰ ἀνωτέρω καὶ πολλὰ ἄλλα στοιχεῖα καταλήγει: «Στὰ νησιὰ τοῦ 'Ιονίου Πελάγους ὑψηλὰ ὅρη ἔχουν ή Λευκάδα καὶ ή Κεφαλληνία (Σάμη). Στὴ Λευκάδα ὑπάρχει τὸ ὅρος 'Ἐλάτη ὕψους 1.180 μέτρων καὶ στὴν Κεφαλληνία (Σάμη) τὰ ὅρη τῆς 'Αγ. Δυνατῆς καὶ τοῦ Αἴνου ὕψους 1.130 μέτρων καὶ 1.630 μέτρων ἀντίστοιχα. "Ολα τὰ ἄλλα νησιὰ περιέχουν λόφους ή καὶ βουνὰ ὕψους μέχρι 800 περίπου μέτρων. "Ολα τὰ στοιχεῖα τοῦ 'Ομήρου ὁδηγοῦν στὸ συμπέρασμα δτι ή 'Ομηρικὴ 'Ιθάκη τοῦ 'Οδυσσέα ἡταν ή Λευκάδα, ἀλλὰ δλοι σχεδὸν οἱ ἐρευνητὲς τ' ἀπέρριψαν μὲ τὴν αἰτιολογία δτι ή Λευκάδα ἀποτελοῦσε τότε χερσόνησο τῆς σημερινῆς 'Ακαρνανίας».

4. 'Αντί ἀπαντήσεως στὶς ἀπορρίψεις τῶν ὅσων καὶ κατ' ἐμὲ «ἐπὶ ποιήσει τῶν ἐπῶν καθειστήκεσαν», γιὰ νὰ ἐπαναλάβω ἀκόμη μιὰ φορὰ τὸν ἀφορισμὸ τοῦ Παιανία (Βοιωτικὰ IX, 30), θδα παραθέσω δύο μέρη ἐκ τῆς 'Οδυσσείας, ποὺ δίδουν καὶ ἔνα ἀκόμη στήριγμα γεωγραφικοῦ προσδιορισμοῦ τῆς νήσου 'Ιθάκης. Παραθέτω ἀμέσως, ως πρώτην ἀπόδειξι, ἐκ τῆς ραψωδίας Ξ τοὺς στίχους 96-104:

«Ἡ γάρ οἱ ζωὴ γ' ἦν ἄσπετος· οὐτινι τόση ἀνδρῶν ἥρωών, οὔτ' ἡπείροιο μελαίνης οὔτ' αὐτῆς 'Ιθάκης οὐδὲ ἔννεείκοσι φωτῶν ἐστ' ἄφενος τοσσοῦτον· ἔγὼ δὲ κέ τοι καταλέξω. Δώδεκ' ἐν ἡπείρῳ ἀγέλαι· τόσα πάεα οἰῶν, τόσα συῶν συβόσεια, τόσ' αἰπόλια πλατε' αἰγῶν βόσκουσι ξεῖνοι τε καὶ αὐτοῦ βώτορες ἀνδρες. "Ενθα δὲ τ' αἰπόλια πλατε' αἰγῶν ἔνδεκα πάντα ἐσχατιῇ βόσκοντ', ἐπὶ δ' ἀνέρες ἐσθλοὶ ὅρονται».

[Διότι ἡταν ἐκεῖνος ποὺ εἶχε πολὺ μεγάλη περιουσία (δηλ. δ 'Οδυσσεὺς) τόση ὅσο κανένας δλοις ἐκ τῶν ἀνδρῶν ἥρωών δὲν ἔχει στὴ σκοτεινόχρωμῃ ἡπειρο οὔτε καὶ στὴν 'Ιθάκη τὴν ἵδια· ἀκόμη καὶ εἰκοσι ἀνθρώπων ἐὰν συναθροισθοῦν οἱ θησαυροί, δὲν εἶναι τόσο μεγάλοι· ἔγὼ ὅμως θὰ σοῦ λογαριάσω μὲ τὴν σειρά. Δώδεκα κοπάδια βόδια στὴν ἡπειρο (οχι ἐπὶ τῆς νήσου), ἄλλα τόσα κοπάδια πρόβατα, ἄλλα τόσα γουρούνια κι' ἄλλα τόσα κατσίκια, ποὺ τὰ σκορποῦν καὶ τὰ βόσκουν ξένοι (δηλαδὴ μη 'Ιθακήσιοι) καὶ 'Ιθακήσιοι τσοπάνηδες. Σ' αὐτὴν πάλι τὴν ἄκρη βόσκουν ἀνάρια ἔνδεκα κοπάδια κατσίκια καὶ τὰ φυλᾶνε ἄνδρες ίκανοι].

Σημειώνω δύο πληροφορίες ποὺ δίδονται ἐδῶ, ἐξόχως ἐπιβεβαιωτικὲς τοῦ δτι ή νήσος 'Ιθάκη (σημερινὴ Λευκάδας) δὲν ἡταν οὔτε τότε χερσόνησος. 'Ο Εῦμαιος δμιλῶν, χωρὶς νὰ τό γνωρίζη, μὲ τὸν 'Οδυσσέα, τοῦ λέγει δτι ή περιουσία του δὲν εἶναι μόνον αὐτὴ ποὺ βρίσκεται στὴν 'Ιθάκη, ἀλλὰ ξαπλώνεται καὶ στὴν ἀπέναντι ἡπειρωτικὴ χέρσο η καὶ μάλιστα καταλήγει λέγων δτι καὶ σ' αὐτὴν τὴν ἄκρη («ἐσχατιῇ») βόσκουν ἐπίσης σκόρπια ἐδῶ καὶ ἐκεῖ ἔνδεκα κοπάδια γιδοπρόβατα ὑπὸ τὴν ἐπίβλεψι ίκανῶν βοσκῶν, χωρὶς ὅμως νὰ κάνῃ τώρα τὴν διάκρισι «ξεῖνοι τε καὶ αὐτοῦ βώτορες ἀνδρες» («βῶτορ» = βοσκός). Διὰ τῆς λέξεως «ἐ-



σχατιῆ» μὲ τὴν σημασία ἐδῶ τῆς «ἄκρας» (ἀκρωτήριο) δίδει τὴν εἰκόνα ὅτι ἡ συζήτησι μὲ τὸν 'Οδυσσέα γίνεται σ' ἔνα ἀκρωτήριο, ἀπέναντι τοῦ ὁποίου ὑπάρχει τὸ ἄλλο, ἐπίσης ἀκρωτήριο, τῆς ἡπειρωτικῆς χέρσου γῆς. 'Η λέξη «Ἐνθα» προσδιορίζει τὸ μέρος ὅπου τώρα γίνεται ἡ συζήτησι καὶ ἔχει ὡς ἀντίθετο τῆς τὸ «ἐν ἡπείρῳ» μὲ τὴν σημασία τοῦ «ἐκεῖ» ἢ «ἐκεῖθεν», ἀπέναντι. 'Η σημερινὴ ὅμως νῆσος 'Ιθάκη δι' οὐδενὸς ἀκρωτηρίου τῆς πλησιάζει τὴν ἀπέναντι ἡπειρωτικὴν ἀκτὴν (τῆς 'Ακαρνανίας), διότι στὸ ἀνατολικὸν μέρος τῆς πρὸ τῆς 'Ακαρνανίας ὑπάρχουν πολλὰ μικρὰ νησιά, π.χ. "Ατοκος, Βρομωνᾶς, Ποντίκος, Προβάτιον, Μόδια, Πεταλᾶς, Μάκρη, Φαλαρίδες, 'Οξυά κ.ἄ., ποὺ ἀσφαλῶς προσθέτουν ἐμπόδια στὴν κίνησι μεταξὺ τῶν δύο ἀκτῶν.

'Αλλὰ ἂς δοῦμε καὶ τὸ ἐπόμενο ἀπόσπασμα τῆς 'Οδυσσείας (Υ 185-188) περὶ τοῦ πορθμοῦ:

«Τοῖσι δ' ἐπὶ τρίτος ἥλθε Φιλοίτιος, ὅρχαμος ἀνδρῶν, βοῦν στεῖραν μνηστῆρσιν ἄγων καὶ πίονας αἴγας — πορθμῆς δ' ἄρα τούς γε διήγαγον, οἵτε καὶ ἄλλους ἀνθρώπους πέμπουσιν, δτὶ σφέας εἰσαφίκεται».

[Τρίτος ὕστερ' ἀπ' αὐτοὺς ἔφτασε ὁ Φιλοίτιος, ποὺ ἤταν ἐπὶ κεφαλῆς τῶν ἀνδρῶν (βοσκῶν), κουβαλῶντας στοὺς μνηστῆρες μίαν ἀγελάδα στεῖρα καὶ παχειὰ κατσίκια· τὰ ζῶα αὐτὰ τὰ πέρασαν πορθμεῖς (σημ.: μὲ κάποια ἄγνωστα σ' ἐμᾶς, σήμερα, μέσα) ποὺ συνοδεύουν ἡ καὶ ἀποστέλλουν ἀνθρώπους, δποιοι εἶναι, οἱ δποιοι πηγαίνουν στὸν τόπο τους].

'Εσημείωσα προηγουμένως, ὅτι: **ἡ σημερινὴ νῆσος 'Ιθάκη ἀπέναντι, στὴν ἡπειρωτικὴν ἀκτὴν**, ἀντικρύζει πρὸς αὐτῆς ἀριθμὸν νήσων ἐκτεινομένων ἀπὸ τοῦ 'Αστακοῦ καὶ κάτω. Αὐτὴ ἡ ἀπόστασι, δπως ἀποδεικνύεται ἐκ τοῦ δημοσιευομένου χάρτου (κλ. 1:500.000), εἶναι σαράντα χιλιόμετρα. 'Αντιθέτως εἶναι γνωστὸς σ' δλούς, ὅτι ἡ νῆσος Λευκάς ἀπέχει ἐλάχιστα ἐκ τῆς ἀπέναντι ἀκτῆς. Τὸ λογικὸ συμπέρασμα εἶναι, ὅτι τὰ κοπάδια, γιὰ νὰ μποροῦν νὰ μεταφέρωνται στὴν σημερινὴ 'Ιθάκη, θὰ ἐπρεπε νὰ μὴν μεταφέρωνται ἀπὸ «πορθμῆς», ἀλλὰ μὲ πλοϊα ἐμπορευμάτων μεγάλα, διότι ἡ ἀπόστασι τῶν 40 χιλιομ. δὲν θὰ ἀνετίθετο σὲ «πορθμεῖς». 'Η λέξι «πορθμεὺς» σημαίνει «λεμβοῦχος», δηλαδὴ μεταφορεὺς γιὰ μικρὲς θαλάσσιες ἀποστάσεις (πορθμούς). Εἶναι φανερὸ καὶ ἐκ τῶν συμπληρωματικῶν στοιχείων, ὅτι ἡ νῆσος 'Ιθάκη εἶναι ἡ σημερινὴ Λευκάς. Δὲν θὰ προχωρήσω ἄλλο στὸ θέμα. Νομίζω, ὅτι οἱ ἀποδείξεις εἶναι ἀποστομωτικές. 'Επίσης δὲν θὰ ἐπαναλάβω τις ἀποδείξεις τοῦ Κ.Β. Κουτρουβέλη. 'Η δική μου συμβολὴ περιορίζεται στὰ σημεῖα ἐκεῖνα ποὺ δὲν είχαν, κατὰ τὴ γνώμη μου, ἐπαρκῶς ἀναπτυχθῆ. Τὸ τελευταῖο ὅμως στοιχεῖο συνδέεται μὲ τὴν 'Ακαρνανία, καὶ θὰ τὸ ἀναπτύξω στὸ τελευταῖο μέρος, ποὺ ἀκολουθεῖ.

'Ακαρνανία

1. Είναι φανερό, ὅτι ἡ ἄγνοια τοῦ ὀνόματος 'Ακαρνανία ἀπὸ τὴν Θεογονία, τὸν 'Ησίοδο καὶ τὸν "Ομηρο θέτει ἔνα εὖλογο ἐρώτημα: Ποιά χώρα τῆς περιοχῆς ἐκείνης ἔλαβε μεταγενεστέρως τὸ ὄνομα «'Ακαρνανία»; Μήπως δὲν ὑπῆρχε πρὶν ἡ χώρα αὐτὴ καὶ ἐσχηματίσθη διὰ τῶν ἐπιχωματώσεων τοῦ ποταμοῦ 'Αχελώου; 'Η ἀλήθεια, δπως θὰ δοῦμε, εὑρίσκεται στὴν δεύτερη ἐκδοχή. Στὸν 'Ηρόδοτο (Εύτερη 10) ἀναφέρονται σχετικῶς τὰ ἀκόλουθα:

«Εἶσι δὲ καὶ ἄλλοι ποταμοί, οὓς κατὰ Νεῖλον ἔοντες μεγάθεοι, οἵτινες ἔργα

ἀποδεξάμενοι μεγάλα εἰσί· τῶν ἐγώ φράσαι ἔχω οὐνόματα καὶ ἄλλων καὶ οὐκ ἥκιστα Ἀχελώου, ὃς ρέων δι' Ἀκαρνανίης καὶ ἔξεις εἰς θάλασσαν τῶν Ἐχινάδων νήσων τὰς ἡμισέας ἥδη ἥπειρον πεποίκει.

[Τ]ούτοις ὅμως καὶ ἄλλοι ποταμοί, οἱ ὄποιοι, μολονότι δὲν εἶναι μεγάλοι, ὅπως ὁ Νεῖλος, ἔκαμαν μεγάλα ἔργα. Μεταξὺ τῶν ἄλλων δύναμαι νὰ δονομάσω ἴδιαιτέρως τὸν Ἀχελῶο, ὁ ὄποιος ρέων διὰ μέσου τῆς Ἀκαρνανίας καὶ ἐκβάλλων στὴν θάλασσα συνένωσε ἥδη μὲ τὴν ἥπειρο τὶς μισές τῶν Ἐχινάδων νήσων].

Στὸν Θουκυδίδη ὑπάρχουν ἀναφορὲς γιὰ τὶς ἐπιχωματώσεις τοῦ Ἀχελώου καὶ μάλιστα καὶ ὁ σχετικὸς μῆθος τοῦ Ἀλκμέωνος, ὁ ὄποιος κατὰ χρησμὸν τοῦ Ἀπόλλωνος καὶ γιὰ νὰ ἀποφύγῃ ὡς μητροκτόνος τὶς Ἐρινύες καὶ τὴν μολυνθεῖσα γῆ, ἐγκατεστάθη στοὺς περὶ τὶς Οἰνιάδες τόπους καὶ ὅταν πέριξ αὐτῶν ἐσχηματίσθη ἀρκετὴ γῆ, ἔγινε βασιλεὺς καὶ ἔδωσε τὴν δονομασία στὴν χώρα ἀπὸ τὸ δόνομα τοῦ υἱοῦ του Ἀκαρνᾶνος (Β 102). Στὸ ἵδιο χωρίο δοκιμάζεται: «Διότι ὁ Ἀχελῶος ποταμὸς κατερχόμενος ἀπὸ τὸ ὅρος Πίνδον διὰ τῆς Δολοπίας καὶ τῆς χώρας τῶν Ἀγραίων καὶ τῶν Ἀμφιλόχων εἰσέρχεται στὴν Ἀκαρνανίκη πεδιάδα παρὰ τὴν μεσόγειο πόλι Στράτον καὶ χύνεται στὴ θάλασσα παρὰ τὶς Οἰνιάδες, ὅπου σχηματίζει λίμνη γύρω ἀπὸ τὴν πόλιν καὶ καθιστᾶ ἀδύνατη λόγῳ τῶν ὑδάτων κάθε ἐκστρατεία ἐναντίον τῆς ἐν καιρῷ χειμῶνος. Ἀπέναντι τῶν Οἰνιάδων καὶ σὲ ἐλαχίστη ἀπόστασι ἀπὸ τὶς ἐκβολές τοῦ Ἀχελώου εὑρίσκονται καὶ οἱ περισσότερες ἀπὸ τὶς Ἐχινάδες νήσους, ὡστε δοκιμάζεται, ἐπειδὴ εἶναι μέγας, σύσσωρεύει πάντοτε χώματα στὶς ἐκβολές του καὶ ἤνωσε μερικὲς ἐξ αὐτῶν μὲ τὴν ξηρά, εἶναι πιθανὸν δὲ ὅτι μετά τινα χρόνον, ὅχι πολύ, θὰ πάθουν δλες τὸ ἵδιο. Διότι τὸ ρεῦμα εἶναι ὀρμητικὸ καὶ ἄφθονο καὶ θολό, οἱ δὲ νῆσοι πυκνὲς καὶ συγκρατοῦν ἡ μία μὲ τὴν ἄλλη τὶς προσχώσεις τοῦ ποταμοῦ, ἔτσι ὡστε τὰ χώματα νὰ μὴ διασκορπίζωνται· διότι κείνται ἀτάκτως ἡ μία μετά τὴν ἄλλη καὶ ὅχι σὲ εὐθεῖα γραμμή οὕτε ἀφήνουν εὐθεῖες διεξόδους τοῦ ὑδατος στὸ πέλαγος. Οἱ νῆσοι αὐτὲς εἶναι ἀκατοίκητες καὶ ὅχι μεγάλες» (Θουκυδίδης Β 102).

Θὰ σημειώσω ἐκ τῶν παρατηρήσεων τοῦ Θουκυδίδου δύο σημεῖα σημαντικὰ γιὰ τὸν περίπου μορφολογικὸ χάρτη τῆς περιοχῆς τῶν ἐκβολῶν τοῦ Ἀχελώου κατὰ τὴν ἐποχὴ του. Λέγει (ἐρμηνεύθηκαν ἀνωτέρω): (α) «ὅ γάρ Ἀχελῷος... διὰ τοῦ Ἀκαρνανικοῦ πεδίου ἀναθεν μὲν παρὰ Στράτον πόλιν», (β) «ἔς θάλασσαν δ' ἔξεις παρ' Οἰνιάδας καὶ τὴν πόλιν αὐτοῖς περιλιμνάζων». Εἰσέρχεται, λέγει, ὁ Ἀχελῷος στὴν Ἀκαρνανία ἀπὸ τὴν πόλιν Στράτον καὶ κατερχόμενος ἐκβάλλει στὴν θάλασσα πλησίον τῶν νησιῶν καὶ τῆς πόλεως τῶν Οἰνιάδων. Δὲν εἶναι βεβαίως τοῦ παρόντος ν' ἀσχοληθῶ μὲ τὸ θέμα τῆς πόλεως Οἰνιάδες, γιὰ τὴν δροια πόλιν δοκιμάζεται, λέγει δὲ τις γύρω τῆς «περιλιμνάζειν» τὸ ὑδατος τοῦ ποταμοῦ Ἀχελῷου ποὺ ἐκβάλλει πλησίον αὐτῆς στὴν θάλασσα. Ἀπὸ τὴν ἐμπεριστατωμένη διμοσ μελέτη τοῦ Διονυσίου Μιτάκη «Οἰνιάδες-Κατοχή» ἀποσπῶ μία σημαντικὴ πληροφορία, τὴν δροια δομετητῆς ἔλαβε ἀπὸ τὰ Γεωγραφικὰ τοῦ Στράβωνος (Ι' 450, 2): «Στράτος, ἀνάπλουν ἔχουσα τῷ Ἀχελῷῳ πλειόνων ἡ διακοσίων σταδίων, καὶ ἡ Οἰνία καὶ αὐτῇ ἐπὶ τῷ ποταμῷ, ἡ μὲν παλαιὰ οὐ κατοικουμένη, ἵσον ἀπέχουσα τῆς θαλάσσης καὶ τοῦ Στράτου, ἡ δὲ νῦν ἔχουσα ἐβδομήκοντα σταδίους ὑπὲρ τῆς ἐκβολῆς διέχουσα», [Τ]οῦ πόλι Στράτος, δταν ἀναπλέη κανεὶς τὸν Ἀχελῷο, εἶναι σὲ ἀπόστασι μεγαλύτερη τῶν διακοσίων περίπου σταδίων (185 μέ-

τρα × 200 στάδια = 36.000 μέτρα, τριάντα έξι χιλιόμετρα άπό τις έκβολες) και ή πόλι Οίνια και αυτή έπισης έπι τοῦ ποταμοῦ εύρισκόμενη ή παλαιά ομώς πόλι Οίνια μή κατοικουμένη πλέον άπέχει ίσην άπόστασι άπό την θάλασσα και ή πόλη τὴν πόλι Στράτος, η δὲ σημερινή Οίνια έβδομήκοντα στάδια ($185 \times 70 = 12.950$ μ., 13 χλμ. περίπου]).

Προσπάθησα μὲ δόδηγούς μου τοὺς χάρτες τοῦ συγγραφέως Κ.Β. Κουτρουβέλη η νὰ ἐπαληθεύσω, δύμολογῶ πολὺ χονδρικά, τὰ ὑπὸ τοῦ Στράβωνος λεγόμενα. 'Εὰν λοιπὸν η πόλι Στράτος εἶναι αὐτή, ποὺ ὑποδεικνύουν οἱ ἀρχαιολόγοι, τότε δῆτας η ἀπόστασι ἐκ τῶν ὑψωμάτων, ἄλλοτε ομώς νήσων, ποὺ ἔχουν ἐνσωματωθῆ διὰ τῶν ἐπιχωματώσεων τοῦ Ἀχελῷου στὴν Ἀκαρνανία εἶναι περίπου 36 χιλιόμετρα (ὕψωμα Παναγίας, "Αγ. Νικόλαος, Τρίκαρδος, Χουβίνα).

'Απὸ τῆς ἐποχῆς ομώς τοῦ Στράβωνος, δηλαδὴ ἀπὸ τὸ 65 π.Χ. ἔως τὸ 25 μ.Χ., οἱ νέες ἐπιχωματώσεις, ποὺ ἔφθασαν καὶ πέρασαν τὸ ὕψωμα Κουτσιλάρης, προχώρησαν κατὰ 25.000 μ. περίπου. [Τονίζω ὅτι οἱ ὑπολογισμοὶ αὐτοὶ εἶναι πολὺ πρόχειροι, διότι ὁ σκοπός μου δὲν εἶναι ἐν προκειμένῳ η ἀκρίβεια ἀλλὰ η διέγερσι ἐρεθισμάτων γιὰ τοπογραφικὲς μελέτες καὶ ἀρχαιολογικὲς ἀναζητήσεις]. Τί σημαίνει ομώς αὐτό; 'Η ἀπάντησί μου εἶναι ὅτι: ἀπὸ τὸ 25 μ.Χ. ἔως σήμερα (1991), δηλαδὴ ἐντὸς διαστήματος 1966 ἐτῶν, οἱ ἐπιχωματώσεις τοῦ ποταμοῦ ἐκάλυψαν μία ἀπόστασι εἴκοσι πέντε περίπου χιλιομέτρων καὶ σὲ μιὰν ἔκτασι ποὺ μοῦ εἶναι ὀδύνατον νὰ ὑπολογίσω. 'Η ἐπίσκεψι βεβαίως τοῦ Θουκυδίδη τετρακόσια περίπου ἔτη ἐνωρίτερα δίδει μία μικρὴ ἔστω πληροφορία, ὅτι: οἱ ἐπιχωματώσεις θὰ ἡταν τότε σὲ κάποιο ἄλλο σημεῖο, μερικὰ ἵσως χιλιόμετρα πρὸς τὴν ἐνδοχώρα. 'Εκεῖνο ομώς τὸ ὄποιο δὲν εἶναι δυνατὸν πλέον ν' ἀμφισβητηθῇ εἶναι ὅτι οἱ Ἀκαρνανικὲς πεδιάδες τὴν ἐποχὴ τῶν Τρωικῶν ἡσαν ἐντελῶς ἀνύπαρκτες, καὶ οἱ ἐκβολὲς «τότε» τοῦ Ἀχελῷου θὰ ἔπρεπε νὰ ἀναζητηθοῦν πολὺ πλησιέστερα πρὸς τὴν πόλι Στράτος, η ὄποια — ποιὸ δόνομα ἀραγε εἶχε ἀπὸ αὐτὰ ποὺ ἀναφέρει δ "Ομηρος; "Ωλενος; Πυλήνη; Χαλκίδα; Πλευρών; Καλυδών;

"Έχουμε λοιπὸν ἀντί τῆς Ἀκαρνανίας ἔνα πόντο διάσπαρτο μὲ νησιά, τὰ ὄποια εύρισκονται στὸ στόμιο, στὶς ἐκβολὲς τοῦ Ἀχελῷου. Καὶ τίθεται ὀμέσως ἔνα ἄλλο ἐρώτημα: σὲ ποιὸ ὕψος εύρισκετο δ Ἀχελῷος τὴν ἐποχὴ τοῦ Ἡρακλέους; καὶ ἀκόμη, ποιὸ ἡταν τὸ βάθος τοῦ πόντου τοῦ διάσπαρτου ἀπὸ τὶς Ἱερὲς Ἐχινάδες νήσους, οἱ ὄποιες κατὰ τὴν ἐποχὴ τῶν Τρωικῶν ἡγεμονεύοντο ἀπὸ τὸν Μέγη τὸν υἱὸ τοῦ Φυλείδου; [Έὰν βεβαίως ὑπῆρχαν κυβερνήσεις ἐνδιαφερόμενες γιὰ τὴν ἴστορια αὐτοῦ τοῦ τόπου ἀλλὰ καὶ αὐτῆς τῆς ἀνθρωπότητας, τότε δὲν θὰ εὑρισκόμεθα στὴν πνευματικὴ αὐτὴν ἀφασίᾳ δλοὶ οἱ λαοί. 'Αλλὰ δυστυχῶς η μοῖρα μᾶς εἶχε ἐπιφυλάξει μιὰ τραγικὴ περίοδο, αὐτὴν τῆς ἐποχῆς τοῦ Ρωμαίων κατακτητῶν καὶ τὰ πράγματα ἔκτοτε βαδίζουν χωρὶς ἀστρολάβο στὸν Τάρταρο Ὁκεανὸ τῆς παρανοϊκῆς ἔξουσίας. Μετὰ ἀπ' τὴν μικρὴ αὐτὴ παρέκτασι ἄς ἐπιστρέψω στὸ θέμα].

Μέχρις ἔδη ἔδωσα μίαν ἀπάντησι στὸ ζήτημα, γιατὶ δ "Ομηρος δέν ἀναφέρει πουθενὰ τὴν λέξι Ἀκαρνανία. 'Η σημερινὴ Ἀκαρνανία ἡταν στοὺς χρόνους ἐκείνους ἔνας πόντος διάσπαρτος μὲ νήσους. Τὰ νησιὰ αὐτὰ εἶχαν ἔνα κοινὸ δόνομα, ἐλέγοντο Ἐχινάδες. 'Ο "Ομηρος δύμιλει περὶ «Ἐχινάων θ' Ἱεράων νήσων αἵ ναιούσι πέρην ἀλός "Ηλιδος». 'Εθεωροῦντο ἀραγε ὡς τόποι εἶχοντες ὑπερφυσικὲς ἰδιότητες; ὡς ἀφιερωμένοι σὲ θεούς; 'Ερωτήσεις πολὺ δύσκολες, ἄξιες ομώς

νὰ ἐρευνηθοῦν. [Πᾶς; ἀπὸ ποιούς;...].

"Ενα ἄλλο σημεῖο, ποὺ δικαιολογεῖ τὰ περὶ «σιτοβολῶνος» τῆς νήσου «Δουλίχιον» κατὰ τὰ Τρωικά, πρέπει νὰ μᾶς δόδηγήσῃ στὴν σκέψι μὲν ὅτι οἱ βασιλεῖς τοῦ συμπλέγματος τῶν Ἐχινάδων νήσων ἐνέμοντο καὶ τὰ ἐκ τῶν προσχώσεων δημιουργηθέντα ἐδάφη τῆς πρὸς τὴν θάλασσαν πλευρᾶς τοῦ ποταμοῦ Ἀχελώου. Εἶναι δὲ γνωστὸ δὲ τὰ ἐκ τῶν προσχώσεων ἐδάφη εἶναι πολὺ ἀποδοτικὰ γιὰ τὶς καλλιέργειες τῶν δημητριακῶν.

Αὐτὴ δῆμος ἡ παρατήρησι περὶ ἀνυπαρξίας τῆς Ἀκαρνανίας ἀποδεικνύει γιὰ μιὰ ἀκόμη φορὰ δὲ ἀπέναντι τῆς σημερινῆς Ἰθάκης ἥταν μόνο νησιά. Τότε, ποὺ ἐστέλλοντο τὰ κοπάδια τῶν βιῶν καὶ αἰγοπροβάτων τοῦ Ὄδυσσεως; στὴν ἀνύπαρκτη Ἀκαρνανία ἡ στὶς σχηματιζόμενες πεδιάδες τῶν ὀνομασθέντων ἀργότερα Ἀκαρνανικῶν δρέων τῶν εύρισκομένων ἀπέναντι τῆς σημερινῆς Λευκάδας καὶ παλαιᾶς Ἰθάκης; Ὁποιοσδήποτε ἔξετάση ἐπιμελῶς ἔνα χάρτη γεωφυσικὸ τῆς περιοχῆς αὐτῆς θὰ διαπιστώσῃ πόσο ἀσκοπη, γιὰ νὰ μὴν πῶ ὑποπτη, εἶναι ἡ ἀναζήτησι τῶν ἀποδείξεων στὴν νήσο ποὺ σήμερα ἀποκαλοῦμε Ἰθάκη. Δὲν θὰ ἀπαντήσω ἐγὼ στὸ ἐρώτημα: ποία διμηρικὴ νήσος εἶναι ἡ σημερινὴ Ἰθάκη. Περὶ αὐτοῦ οἱ ἐνδιαφερόμενοι ἀς ἀποταθοῦν στὸν ἐρευνητὴ τοῦ θέματος Κ.Β. Κουτρουβέλη.

Συνοψίζοντας δσα σχετικὰ ἀνέφερα γιὰ τὴν περιοχὴ τῆς μεθομηρικῆς Ἀκαρνανίας λέγω τὰ κάτωθι:

α) Ἀπὸ τῆς ἐποχῆς τοῦ Ἀπόλλωνος εἶχε παρατηρηθῆ, ὅτι δὲ ἐμπροσθεν τῶν ἐκβολῶν τοῦ Ἀχελώου κόλπος συνεχῶς διὰ τῶν προσχώσεων τοῦ ποταμοῦ ἀνήρχετο πρὸς τὸ φῶς τοῦ ἥλιου καὶ μετεβάλλετο σὲ καλλιεργημένη παρθένο γῆ μεγάλης παραγωγικῆς ἀποδόσεως. Αὐτὸς ἄλλωστε ὑπῆρξε καὶ ὁ ἀναφερόμενος ὑπὸ τοῦ Θουκυδίδη μῦθος, κατὰ τὸν ὁποῖο ὁ Ἀπόλλων ἔδωσε χρησμὸ στὸν μητροκτόνον Ἀλκμέωνα, ὅτι θὰ κατοικήσῃ εἰς γῆν, ἡ ὁποία «μῆπω ὑπὸ ἥλιου ἐωράτο» ὑπονοῶν τὴν γῆ τὴν προερχόμενη ἐκ τῶν προσχώσεων.

β) Ὁ Ἀχελῷος διὰ τοῦ σχηματισθέντος στὶς ἐκβολὲς «Δέλτα», δύο δηλαδὴν «κεράτων» διὰ τῶν ὁποίων ἔξέβαλλε στὸν κόλπο, δὲν ἐπέτρεπε τὴν μεταξὺ τῶν δύο κεράτων καλλιέργεια τῆς γῆς, διότι οἱ πλημμύρες τὴν ἔπνιγαν καὶ τὴν κατέστρεφαν. Ὁ Ἡρακλῆς ἀπέκοψε τὸ πρὸς Αἴτωλοὺς κέρας τοῦ ποταμοῦ καὶ τὸν ἄφησε νὰ ἐκχύνεται στὸν κόλπο μόνο μὲ τὸ ἔνα (δεξιὸ) κέρας. Αὐτὸς εἶχε ὡς συνέπεια τὴν ἀπόδοσι τεύφωρωτάτων ἔδαφῶν στὸν Οἰνέα καὶ αὐτὸς τὸ ἔργο ὀνομάσθη «Κέρας τῆς Ἀμαλθείας».

γ) Κατὰ τὴν ἐποχὴ τῶν Τρωικῶν ὁ ποταμὸς ἔξακολουθῶν τὶς προσχώσεις εἶχε πλησιάσει πολὺ κοντὰ στὶς νήσους Ἐχινάδες καὶ δὲ ὅ γεμονεύων σ' αὐτὲς Μέγιης δὲ Φυλιρίδου καλλιεργοῦσε σιτάρια στὶς ἀπέναντι ἀκτές, καὶ ὡς ἐκ τοῦ λόγου αὐτοῦ ἡ νήσος Δουλίχιον ἐθεωρήθη ὡς σιτοβολῶν τῆς περιοχῆς.

"Οπως βλέπομε, τὸ φαινόμενο τῶν προσχώσεων, παλαιότατο στὴν περιοχή, οὐδεμίαν ἀμφιβολία ἀφήνει, ὅτι ἡ ὑπὸ τῆς «κερασφόρου κεφαλῆς» τοῦ Ἀχελώου δημιουργηθεῖσα νέα γῆ διὰ τῶν προσχώσεων ἔδωσε τροφὴ (νομῆν) στοὺς ἀνθρώπους τῶν ἐν τῷ κόλπῳ νήσων.

Τὸ ὄνομα ἐπομένως «Ἀκαρνάν», ποὺ ἐδόθη ὑπὸ τοῦ Ἀλκμέωνος στὸν υἱό του, περικλείει τὸ συμβάν αὐτό. Προχωρῶ στὴν ἀνάλυσί του:

- A = Τοῦ Ἀχελώου (διότι εἶναι προφανὲς ὅτι τὸ ὄνομα Ἀχελῷος προηγεῖται τῆς λέξεως Ἀκαρνάν)
- K
A
P } = α) κ-εφαλὴ τῆς ροῆς, β) ἀποκεκομμένη κ-όμη («βόστρυχον κόμης»: Ἰλ. I 378) καὶ γ) κάρ όντι κατὰ («κάρ ρόον»: Ἰλ. M 33)
- N = [πολλὲς σχετικὲς πρὸς τὸ θέμα σημασίες, δπως «ν-αστὸς» (πυκνός, συμπεπυκνωμένος, στέρεος), ν-είω - ν-εῖος (νέος), ν-ομή (τροφή), ν-έμω (διανέμω) κ.ἄ.: ἐν προκειμένῳ οἱ πλέον ἐνδιαφέρουσες ἔννοιες γιὰ τὴν λέξιν Ἀκαρνάν εἶναι] ν-έα (γῆ) καὶ ν-ομή
- A = ἀνθρώπων
- N = (τῶν) νήσων.

ΕΠΙΛΟΓΟΣ

Τάραγε ὑπάρχει κανεὶς ἐνδιαφερόμενος γιὰ τὴν ἱστορία καὶ τὴν χρονολόγησι τῶν συμβάντων τοῦ τόπου αὐτοῦ; Απὸ τὸ 1986 ὁ ἐρευνητὴς Κ.Β. Κουτρουβέλης ἐδημοσίευσε τὰ πορίσματά του καὶ περιμένει νὰ δῆ κάποιο φῶς...

Πόσο πρέπει νὰ ἔχουμε βυθισθῆ σ' αὐτὴν τὴν πνευματικὴν ἀφασία, ὥστε νὰ ἔχουμε φθάσει τὴν πανάρχαια αὐτὴν κληρονομιὰ στὸ κατάντημα τῆς Τουρίστικῆς Βιομηχανίας; Τὰ ἐλάχιστα ποὺ γίνονται πρὸς τὴν κατεύθυνσι αὐτὴν ἐπιβεβαιώνουν πλὴν ἐλαχίστων ἔξαιρέσεων τὴν ἀπάθεια, τὴν προχειρότητα, τὴν ἀγραμματωσύνη τῶν δῆθεν εἰδικῶν ποὺ ἀπομοζοῦν τὰ χρήματα τοῦ ἐν ἀφασίᾳ πνευματικῇ διατελούντος ἔλληνος, πρὸς δόξαν τους!

Τί πρέπει νὰ γίνη, δταν ἡ πολιτεία δὲν ἔχῃ αὐτιὰ γιὰ νὰ ἀκούνι-
χῇ γιὰ νὰ ἐρεθίζεται ἀπὸ δημοσιεύματα αὐτῆς τῆς μορφῆς; "Ἐλληνες, δὲν σᾶς μένει ἄλλη διέξοδος; Πολεμῆστε μὲ δποιο τρόπο μπορεῖτε τὸ ἀνθελληνικὸ κράτος: Θέσατε σᾶς μπορεῖτε ἐρωτήματα στὰ «πνευματικά» ίδρυματα καὶ ὑψώσατε τὴν φωνή σας σὲ διαμαρτυρία — εἰδ' ἄλλως συνεχίσατε τὸν ὕπνο τῆς καταστροφῆς.

Η.Λ.Τ.

Γραπτὲς ἀθλιότητες - λύματα διανοητικῶν ὄχετῶν ἔφθασσαν ταχυδρομικῶς, σ' ὥρισμένους ἀναγνῶστες τοῦ «Δαυλοῦ». Γνωρίζομε τὸν ἀνώνυμο ἀσπάλακα ποὺ τὶς ταχυδρομεῖ καὶ τὸν ὑπόνομο ποὺ τὸν τρέφει καὶ τὸν καλύπτει. Τὰ στοιχεῖα τους εἶναι στὴ διάθεση τῶν θιγομένων παραληπτῶν - ἀναγνωστῶν μας.

ΑΙΣΙΜΑ ΚΑΙ ΑΔΗΡΙΤΑ

Ποιοί κρύβονται;

Τό "NEWSWEEK" είναι ένα μεγάλο διεθνές περιοδικό. Στό άρθρο του πού άνα-
δημοσίευσε (γιατί άρα γε;) «Τὸ Βῆμα» (23-9-91) μᾶς πληροφορεῖ ότι μετά τήν
«Μαύρη Ἀθηνᾶ» δ...Σενεγαλέζος Σαΐχ Ἀντά Ντιόπ ύπεστηριξε, ότι πολλά τε-
χνικά ἐπιτεύγματα δὲν ἔφευρε θησαν στήν ἀρχαία Ἑλλάδα, « ὅπως διδάσκει ἡ
παραδοσιακὴ ἱστορία», ἀλλὰ στήν Αἴγυπτο.

Βέβαια ἡ προβολὴ τοῦ ἀγνώστου κάφρου τῆς Σενεγάλης ἀπὸ τὸ "NEWSWEEK"
καὶ τὸ «Τὸ Βῆμα» μᾶς βάζει σὲ σκέψεις, γιὰ τὸ ποιοὶ κρύβονται πίσω ἀπὸ αὐτὴ
τῇ δημοσιότητα. Ποὺ βρῆκαν αὐτὸν τὸν Σενεγαλέζο ἱστορικό; καὶ κυρίως ποιοὶ¹
τὸν βρῆκαν καὶ τὸν διαφήμισαν μέσω διεθνοῦς περιοδικοῦ; Ἀσφαλῶς δὲν ἦταν
δυνατὸν νὰ βρεθῇ ἔνας Εὐρωπαῖος ἡ Ἀμερικανὸς ἱστορικός, γιὰ νὰ ύποστηριξῃ
τὶς βλακεῖες τοῦ κ. Σαΐχ. Κατέφυγαν λοιπὸν οἱ ἐνδιαφερόμενοι στήν Σενεγάλη,
γιὰ νὰ μειώσουν τὸν Ἑλληνισμό.

'Εδῶ καὶ λίγο καιρὸ προβάλλονται διεθνῶς οἱ λεγόμενοι «ἀφροκεντριστές»,
οἱ ὅποιοι ύποστηρίζουν, ότι δὲν Εὐκλείδης, δὲν Ομηρος, δὲν Σωκράτης ἦσαν ...μαῦ-
ροι!!! («Τὸ Βῆμα» 23-9-91). Ἐπαναλαμβάνω ότι οἱ θεωρίες τοῦ Σενεγαλέζου είναι
ἀστείες. Τὸ "NEWSWEEK" ὅμως γιατὶ τὶς γράφει καὶ γιατὶ τὶς ἀναδημοσιεύει «Τὸ
Βῆμα», δίχως νὰ τὶς σχολιάσῃ, δίχως νὰ τὶς καταγγείλῃ. Είναι μιὰ εὔλογη ἀπο-
ρία.

Μάλιστα στὸ ἴδιο κείμενο διαβάσαμε τὴν γνώμη τοῦ «καθηγητῆ τῆς κυβερνη-
τικῆς» Μάρτιν Μπέρναλ, δὲν διαβάσαμε διαφοράν την γνώμη τοῦ «Ο κ. Μπερνάλ κατηγορεῖ δύσους θαυμάζουν τὸν Ἑλληνικὸ²
πολιτισμὸ ως «ρατσιστὲς καὶ ἀντισημίτες», ποὺ «δὲν μποροῦσαν νὰ ἀντέξουν στήν
ἰδέα ότι ἡ πολυαγαπημένη τους Ἑλλάδα δέχθηκε τὴν σημιτικὴ καὶ ἀφρικανικὴ ἐ-
πιρροή».

Στὸ άρθρο ποὺ προαναφέραμε διαβάζουμε ἀκόμη τὰ ἔξῆς πολὺ διαφωτιστικά:
«'Ο Βρετανός καθηγητῆς τῆς κυβερνητικῆς στὸ Πανεπιστήμιο Κορνέλ Μάρτιν
Μπέρναλ, δὲν διαβάζουμε δύσους θαυμάζουν τὸν Ἑλληνικὸ³
πολιτισμὸ ως «ρατσιστὲς καὶ ἀντισημίτες», ποὺ «δὲν μποροῦσαν νὰ ἀντέξουν στήν
ἰδέα ότι ἡ πολυαγαπημένη τους Ἑλλάδα δέχθηκε τὴν σημιτικὴ καὶ ἀφρικανικὴ ἐ-
πιρροή». Εντάξει καταλάβαμε τὸ μῆσος τοῦ δῆθεν «βρεταννοῦ» καθηγητῆ.

·Αποπροσανατολισμὸς

Σήμερα ζοῦμε σὲ μιὰ περίοδο, ποὺ ἡ Ἑλλὰς ἀντιμετωπίζει σοβαρὰ ἔθνικὰ
προβλήματα: Στὸ Αἴγαιο, στήν Κύπρο, στὴ Θράκη κ.τλ. Παράλληλα συσσω-
ρεύονται ἀπειλητικοὶ κίνδυνοι γιὰ Μακεδονικό, Μουσουλμανικό, Κυπριακό⁴ καὶ
ἐνῶ ἡ οἰκονομικὴ κρίσι προχωρεῖ, οἱ Νεοέλληνες ἀποπροσανατολίζονται, ἀφοῦ
τὰ μέσα διαμορφώσεως τῆς κοινῆς γνώμης καὶ κυρίως ὁ τύπος καὶ ἡ τηλεόρασι
ἀσχολοῦνται μὲ τὸν Κοσκωτᾶ καὶ τὸν «Ολυμπιακό».

Kai μὴ χειρότερα, ὃν ύπάρχουν...

Μέγας Ἀλέξανδρος

‘Από τὸν τηλεοπτικὸ σταθμὸ “TELE CITY” ἔγινε στὶς 23 Ἰουλίου μία ἐκπομπὴ γιὰ τὴν ζωὴ καὶ τὸ ἔργο τοῦ Μ. Ἀλέξανδρου μὲ τὴν εὐκαιρία τῆς ἐπετείου τῆς γεννήσεως του (20 Ἰουλίου τοῦ 356 π.Χ.). Κατὰ τὴν διάρκεια τῆς ἐκπομπῆς ἐδείχθησαν στιγμιότυπα, ὅπου δημοσιογράφος ρωτοῦσε τοὺς περαστικούς: «Τὶ ξέρετε γιὰ τὸν Μ. Ἀλέξανδρο». Οἱ περισσότεροι δὲν ξέρανε κάτι, πολλοὶ δὲν γνώριζαν οὕτε ποιὸς ἦταν ὁ Μ. Ἀλέξανδρος. Μιὰ νέα κοπέλλα κατέβασε τὸ κεφάλι καὶ χαμογελαστὰ εἶπε: «δὲν τὸν ξέρω»...

Σχόλια δὲν χρειάζονται γι’ αὐτὸ τὸ κατάντημα. ‘Υπάρχει ύπουργεῖο Ἐθνικῆς (!) Παιδείας. ‘Υπάρχουν πανεπιστήμια, ἀκαδημία καὶ πρὸ παντὸς ύπάρχει τὸ ύπουργεῖο Πολιτισμοῦ (μὲ τρεῖς ύπουργούς), τὰ δόποια πρέπει νὰ εὐαισθητοποιηθοῦν —τελείως ἀπίθανο— καὶ νὰ ἀναλάβουν εὑρύτατη ἐκστρατεία διαφωτίσεως τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ γιὰ τὸν Μ. Ἀλέξανδρο. ‘Ωστόσο εἶναι ἀξιο συγχαρητηρίων τὸ TELE-CITY, ποὺ ἀνέλαβε τὴν διεξαγωγὴ ἐράνου μὲ σκοπὸ τὴν ἀνέγερσι ἀνδριάντος τοῦ Μ. Ἀλέξανδρου στὴν Ἀθήνα, πρᾶγμα ποὺ κατάπτυστα ὁ Δῆμος Ἀθηναίων καὶ τὸ νεοελληνικὸ βαλκανικὸ κρατίδιο ἔχουν παραλείψει νὰ κάνουν.

Ξαναδημιουργοῦν τὴν Βιβλιοθήκη

Μιὰ συκοφαντία εἰς βάρος τῶν Ἀράβων ἦταν, δτι αὐτοὶ κάψανε τὴν βιβλιοθήκη τῆς Ἀλέξανδρείας. Μάλιστα οἱ συκοφάντες κατηγοροῦσαν συγκεκριμένο χαλίφη, δ ὅποιος ἦταν λάτρης τῆς Ἀρχαίας Ἐλλάδος καὶ δ ὅποιος εἶχε διατάξει —μιμούμενος ἄλλους χαλίφες—, ὅπου ύπηρχε τζαμί, δίπλα νὰ λειτουργοῦσε μεταφράστηριο ὀρχαίων Ἑλλήνων συγγραφέων.

Τὸν Φεβρουάριο τοῦ 1990 συνῆλθε στὸ Ἀσσουὰν τῆς Αἴγυπτου συνάντησις Ἀράβων ἡγετῶν μὲ θέμα τὴν δημιουργία ἐκ νέου τῆς Βιβλιοθήκης τῆς Ἀλέξανδρείας. “Ηδη εἶχαν γίνει οἱ προεργασίες καὶ νορβηγικὴ κατασκευαστικὴ ἑταιρεία παρουσίασε τὰ σχέδια τοῦ κτηρίου τῆς βιβλιοθήκης. Τὸ σχῆμα του εἶναι κυκλικὸ μὲ διάμετρο 160 μέτρα καὶ ὑψος 35 μέτρα. Θὰ εἶναι ἔτοιμο τὸ 1995-96. Μέχρι τότε θὰ ἔχουν συγκεντρωθῇ 200.000 βιβλία ἀπὸ τὰ 8.000.000 ποὺ τελικῶς προβλέπονται. ‘Ο προϋπολογισμὸς ἀνέρχεται σὲ 160.000.000 δολλάρια, γιὰ τὴν συγκέντρωσι τῶν ὅποιων ἡ Αἴγυπτος ἔκανε διεθνῆ ἕκκλησι. Κατὰ τὴν διάρκεια τῆς συναντήσεως τοῦ Ἀσσουὰν οἱ σεΐχηδες τῶν ἐμιράτων ἐμάζευσαν σὲ μισὴ ὥρα 47.000.000 δολλάρια (!) κι ἔτσι τὸ ἔργο προχωρεῖ ταχέως καὶ θὰ δλοκληρωθῇ συντομώτερα ἀπ’ δσο προγραμματίζετο, πρὸς λύπην τῶν γνωστῶν μισελλήνων.

Ιεροσυλία

Στὶς ἐφημερίδες δημοσιεύθηκε ἐπιστολὴ τοῦ προέδρου τῆς κοινότητος Ἀμπελακίων Σαλαμίνος κ. I. Μαγιάτη, δ ὅποιος διαμαρτύρεται γιὰ τὴν ἐγκατάλειψι τοῦ Τύμβου τῶν Σαλαμινομάχων. Τὸ μνημεῖο αὐτὸ καλύπτεται ἀπὸ παλιοσίδερα καὶ σκουπίδια τῶν διαλυμένων πλοίων, καταγγέλλει δ πρόεδρος.

Μιὰ φωτογραφία τοῦ Τύμβου ποὺ μετατράπηκε σὲ σκουπιδότοπο πρέπει νὰ διανέμεται στὸν ἐπισκέπτες τῆς Σαλαμίνος, γιὰ νὰ βλέπουν πῶς τὸ ‘Υπουργεῖο Πολιτισμοῦ μὲ τοὺς τρεῖς ύπουργούς του σέβεται τὴν ιερὴ μνήμη ἐνὸς ἀπὸ τοὺς ἐνδοξώτερους σταθμοὺς τῆς παγκοσμίου ἱστορίας.

Αἰσα

ΠΑΝΤΕΛΗΣ ΒΥΣΣΟΥΛΗΣ

Ποιοί κατασκεύασαν ἐκ τοῦ μηδενὸς τοὺς «Μακεδόνες» τῶν Σκοπίων;

A'

Στὶς 2 Αὐγούστου 1944 ἀνακηρύσσεται στὸ μοναστήρι Πρόχορ Πτίγσκι τῆς νότιας Σερβίας, στὴ Διάσκεψη τῶν Γιουγκοσλάβων Παρτιζάνων, ἡ «'Ομόσπονδη Λαϊκὴ (ἢ Σοσιαλιστικὴ) Δημοκρατία τῆς Μακεδονίας». Στὸ Σύνταγμά της ἀναφέρεται ρητά: «Μέχρι τὴν ἀπελευθέρωση τῆς Μακεδονίας τοῦ Πιρίν καὶ τοῦ Αίγαίου τὰ σύνορά μας παραμένουν πρὸς τὸ παρὸν τὰ ἴδια...». Οἱ σύνεδροι διακηρύττουν, ὅτι ἀποτελοῦν ξεχωριστὴ ἐθνότητα, τὴ «Μακεδονική». Προσπαθοῦν νὰ πείσουν δῆλους, ἀρχίζοντας ἀπὸ τοὺς δικούς τους ὑπηκόους πρῶτα, ὅτι οἱ κάτοικοι τῆς εἰναι σχεδὸν δῆλοι «Μακεδόνες-Σλάβοι». Ἀργότερα ἔκοψαν τὴ λέξη «Σλάβοι» ὡς εὔκολα ἐννοούμενη καὶ ἄφησαν μονάχα τὸ «Μακεδόνες». Διεκδικοῦν μεγάλες μειονότητες καὶ «ἀλύτρωτα ἀδέλφια» στὴ Μακεδονία τοῦ Πιρίν καὶ τοῦ Αίγαίου. Ἰδρύουν τὸ «'Ινστιτοῦτο Μακεδονικῆς Γλώσσας», ποὺ «ζεκαθάρισε» τὸ τοπικό, προφορικὸ γλωσσικὸ ἰδίωμα ἀπὸ πολλὲς ἐλληνικὲς λέξεις καὶ τύπους. Τὸ ἔκανε ἀγνώριστο! Πολὺ δυσκολεύονται ὅμως γιὰ τὴν πλήρη ἐκκαθάριση. Παραποιοῦν, πλαστογραφοῦν καὶ οἰκειοποιοῦνται ἀσύστολα ὅλη τὴν 'Ελληνικὴ ίστορία τῆς Μακεδονίας.

Ἄπο τότε πλημμυρίζουν δῆλα τὰ ξένα Πανεπιστήμια καὶ τοὺς Διεθνεῖς 'Οργανισμούς, τὸν Τύπο, τὰ μέσα μαζικῆς ἐνημερώσεως, μὲ βιβλία, μὲ δῆθεν ἐπιστημονικές ἐργασίες, μὲ παντοιεδεῖς ἐκδηλώσεις. Καὶ συνεχίζουν μιὰ ἐπίπονη, δαπανηρότατη, μακροχρόνια καὶ γιγαντιαία ἐκστρατεία, ποὺ ἀποπειρᾶται καὶ ἐν μέρει πετυχαίνει ν' ἀλλάξει σὲ διεθνὲς ἐπίπεδο τοὺς πανάρχαιους ἐλληνικοὺς δρους «Μακεδών» καὶ «Μακεδονία». Πολλοὶ διερωτῶνται: Αὐτὸ τὸ πολὺ φτωχὸ κράτος, μὲ τὴ οἰκονομία διαλυμένη, πῶς βρίσκει τὰ οἰκονομικὰ μέσα, γιὰ ν' ἀνταποκρίνεται στὶς τεράστιες αὐτὲς δαπάνες;...

Μετὰ τὴν ἡττα τῶν Γερμανῶν οἱ ἴδιες δυνάμεις, ποὺ ὑποδέχθηκαν μὲ ἀψιδες θριάμβου καὶ μὲ λουλούδια τὶς δυνάμεις τοῦ Χίτλερ καὶ τοὺς Βουλγάρους τοῦ Μπόρις, μεταμορφώθηκαν, ὅπως ὁ χαμαιλέων, σὲ μιὰ νύχτα. Ἐγκατέλειψαν τοὺς Βουλγάρους «φασίστες» καὶ στράφηκαν πρὸς τοὺς Γιουγκοσλάβους τοῦ Τίτο, ποὺ ὡς τότε πολεμοῦσαν. Κι ἔγιναν «Μακεδόνες-Κομμουνιστές». Βέβαια λίγο νωρίτερα ἀπὸ τὸ 1943, ὅταν εἶδαν ὅτι ἡ πλάστιγγα ἀρχισε νὰ γέρνει πρὸς τοὺς Συμμάχους, εἶχαν ἀρχίσει ν' ἀπορρίπτουν τὴ σωβινιστικὴ μάσκα καὶ νὰ προτιμοῦν τὴν κομμουνιστική. Ἀκόμη ὅμως ἡ προπαγάνδα τους δὲν εἶχε γίνει «Μακεδονική».

Αὐτοὶ εἰναι οἱ ἵδρυτες τῆς «Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Μακεδονίας» σὰν ὅργάνου γιὰ ἔξυπηρέτηση τῶν μεγάλων συμφερόντων (Πανσλαβισμός, Τιτοϊσμός, Μεγαλοσερβισμός ἐκ πρώτης ὅψεως καὶ ἵσως στὸ βάθος ἄλλοι σκοτεινότεροι

σκοποί). Αύτοί είναι οι σύγχρονοι φανατικοί «Μακεδόνες». Πρόκειται για υβρη διπλής μορφής τόσο πρός την 'Ιστορία, όσο και πρός τὸν Πολιτισμό, ποὺ μονάχα δ' όλοκληρωτικὸς Ναζισμὸς διανοήθηκε καὶ διέπραξε. Βέβαια ἐδῶ είναι καθαρὴ καὶ ἔντονη ἡ συμμετοχὴ τοῦ ἀόρατου Παγκόσμιου 'Εξουσιασμοῦ.

Β'

"Ολες οι προσπάθειες για τὴ δημιουργία «Μακεδονικῆς 'Εθνότητας» ήταν μία πράξη πολιτική. 'Εξυπηρετεῖ συμφέροντα καὶ σκοπιμότητες πολιτικές. Οἱ ἀποδείξεις είναι ἄπειρες. 'Εδῶ ἀναφέρονται μονάχα οἱ σπουδαιότερες, πασίγνωστες σ' ὅλους τοὺς μορφωμένους καὶ καλῆς πίστεως ἀνθρώπους δλου τοῦ κόσμου:

α) Στὴ νεότευκτη «Σ.Δ. τῆς Μακεδονίας» παραχωρήθηκαν ἀπ' τὴ Σερβία ἐδάφη μὴ μακεδονικὰ σὲ ποσοστὸ διπλάσιο (ὅπως μεγάλες περιοχὲς τοῦ πρώην βιλαετίου Κοσσόβου-Σκοπίων).

β) Πρὶν ἀπὸ τὸ 1943 δὲν ἀναφέρονταν πουθενὰ «Μακεδονικὴ 'Εθνότητα», οὕτε ἀπὸ τοὺς Βυζαντινούς, τοὺς Φράγκους, τοὺς Τούρκους ἢ τοὺς Βουλγάρους καὶ τοὺς Σέρβους. 'Ο Σέρβος φύλαρχος Στ. Ντουσιὰν στέφθηκε στὰ Σκόπια (τὸ 1346) ως «βασιλιᾶς τῶν Γραικῶν, Σέρβων, Βουλγάρων, Ρουμάνων...». "Οχι «Μακεδόνων», κάτι ποὺ θὰ αὐξανε τὸ γόητρό του καὶ θὰ θύμιζε τὸ παλιὸ μεγαλεῖο τῶν Μακεδόνων². Πάντοτε καὶ σ' ὅλα τὰ χρόνια τῆς ίστορίας, τούλαχιστον ἀπὸ τὴν 'Ομηρικὴ 'Εποχή, ὅλος δ κόσμος ἀποκαλοῦσε «Μακεδόνες» μονάχα τοὺς "Ελλήνες κατοίκους τοῦ γεωγραφικοῦ χώρου τῆς Μακεδονίας.

Οἱ Τούρκοι ἔγραφαν στὰ ληξιαρχικὰ βιβλία τους, στὰ «νουφούζια», τὴν ἐθνικότητα τῶν ὑπηκόων: 'Ισλάμ, Ούροῦμ ἢ Γιουνάν, Μπουλγάρ, Σίρμπ, Ούλάχ (= Βλάχοι), 'Ερμένι, Γιαχουντὶ (= 'Εβραῖοι). Οὔτε ἔνα «νουφούζι» δὲν βρέθηκε μὲ «μιλὲτ Μακεντόν», ἐνῶ θὰ είχαν κάθε ἐνδιαφέρον ν' αὐξάνουν τὶς χριστιανικὲς ἐθνότητες³. 'Ο Τούρκος περιηγητὴς 'Ελιγιά Τσελεμπὶ⁴, ποὺ ταξίδευσε στὴ Μακεδονία τὸ 1669, δὲν ἀναφέρει πουθενὰ ἔθνος Μακεδονικό. (Τὸ ἴδιο καὶ οἱ πολυάριθμοι ἔνοι περιηγητές).

γ) 'Η λέξη Μακεδὼν είναι καθαρὰ ἐλληνικὴ, δωρική. Παράγεται ἀπὸ τὸ δωρικὸ μᾶκος (= μῆκος). Σημαίνει μακρύς, ψηλός, γερός. Κάπου ὁ "Ομηρος ἀναφέρει «μακεδνὴν αἰγήριον» (= ψηλὴ λεύκα). 'Ο Μακεδὼν είναι κατὰ τὴν μυθολογία δ' γενέρχης τῶν Μακεδόνων, γιὸς τοῦ Διός (ἢ τοῦ Αἰόλου) καὶ τῆς Θύας ἢ Αἰθρίας, θυγατέρας τοῦ Δευκαλίωνα.

δ) 'Ἐνδείξεις ἀπὸ τὴν Μυθολογία, τὴν Προϊστορία, τὴν 'Ιστορία:

1. 'Ο "Ολυμπος ἐθεωρεῖτο ώς τὸ ψηλότερο βουνὸ τῆς Χερσονήσου, δ' ὅμφαλὸς τῆς Γῆς τῶν Πελασγῶν. 'Εκεī λατρεύονταν, ἐπὶ χιλιάδες χρόνια, σὰν ἔδρα τῶν θεῶν ὅλων τῶν 'Ελλήνων.

2. Οἱ 'Εννέα Μοῦσες (Κλειώ, Θάλεια, 'Ερατώ, Εὐτέρη, Πολύμνια, Καλλιόπη, Τερψιχόρη, Ούρανία, Μελπομένη — ἀπὸ σαρκοφάγο τοῦ Μουσείου Λούβρου) είναι θυγατέρες τοῦ Διός καὶ τῆς Μνημοσύνης, κόρης τοῦ Ούρανοῦ, προστάτιδες τῶν Γραμμάτων, τῶν Καλῶν Τεχνῶν, τῆς Ποιήσεως, τῆς Φιλοσοφίας, τῆς 'Επιστήμης. Γέννήθηκαν καὶ ἔδρασαν στὴν ἀρχὴ στὴν Μακεδονία, στὴν

Πίμπλα-Πιερίας. 'Η περιοχή δύναζονταν τότε Θράκη. 'Η έτυμολογία τῶν δυνάτων τους είναι καθαρὰ ἐλληνική, γεγονὸς ποὺ ἀποδείχνει πώς ἀπὸ τότε ὅλοι οἱ Μακεδόνες καὶ οἱ Θρᾷκες μιλοῦσαν ἐλληνικά.

3. Ο νημίθεος 'Ορφέας, μοναδικὸς μουσικός, ποιητής, φιλόσοφος (τὰ «'Ορφικά» ἀποτέλεσαν τὴ βάση τῶν προσωκρατικῶν καὶ μετέπειτα σοφῶν, καὶ δίνουν λύσεις στὰ αἰώνια αἰνίγματα) γεννήθηκε καὶ αὐτὸς στὴν Πίμπλα Πιερίας. Γιὸς τοῦ Ἀπόλλωνα (ἢ τοῦ βασιλιᾶ Οἰάγρου ἢ Πίερου) καὶ τῆς μούσας Καλλιόπης. 'Η έτυμολογία τοῦ δύνατός του είναι καθαρὰ ἐλληνικὴ (ἐκ τοῦ δρφανός = μονήρης, ἐρημικός). Παντρεύθηκε τὴν Εύρυδίκη, γιὰ χάρη τῆς ὁποίας κατέβηκε καὶ στὸν Ἀδη. 'Εδῶ θυμίζω, πώς Εύρυδίκη ἐπίσης λεγότανε ἡ Φλωρινιώτισσα, ἀπ' τὴν Ἡράκλεια-Λυγκηστίδος, μητέρας τοῦ Φιλίππου τοῦ Β', ποὺ ἔζησε γύρω στὰ 400 π.Χ., ἐνῷ ἡ ἄλλη Εύρυδίκη τοῦ 'Ορφέα, στὸν 18ον αἰῶνα π.Χ. ἥ — κατ' ἄλλους — τὴν 10η χιλιετία π.Χ. Εἶναι λέξη καθαρὰ ἐλληνική (εύρυς + δίκη = ἥ ἔχουσα εὐρεῖαν δίκην, κρίσιν, νοῦν).

4. Η νῆσος Σαμοθράκη εἶναι τὸ Ἱερὸ τῶν Καβείρων. 'Ηταν ἀπ' τὰ παμπάλαια χρόνια ἔδρα τελετῶν καὶ μυστηρίων, ὅπου συγκεντρώνονταν οἱ "Ἐλληνες ἀπὸ τὰ πέρατα τοῦ ἐλληνικοῦ χώρου. 'Εκεῖ γνωρίσθηκαν, ὅταν πῆγαν ως προσκυνητές, ὁ Φίλιππος καὶ ἡ 'Ολυμπιάδα, μητέρα τοῦ Μ. 'Αλεξάνδρου. "Ολα τὰ παραπάνω δείχνουν, πώς ἡ Μακεδονία ἐθεωρεῖτο κέντρον, ἀπ' ὅπου ξεκίνησε ἡ 'Ἐλληνικὴ Γλῶσσα καὶ ὁ Μεγάλος 'Ἐλληνικὸς Πολιτισμός (ὅρα: 'Ιω. Πασσᾶς, «Τὰ 'Ορφικά» καὶ «Ἡ 'Αληθινὴ Προϊστορία», Παντελῆς 'Ιωαννίδης, «Ἡ "Αγνωστὴ Προϊστορία τῶν 'Ἐλλήνων», Θεσσαλονίκη 1987, N. Μαργιορῆς, «Δραβίδες, οἱ πρόγονοι τῶν 'Ἐλλήνων», β' ἔκδοση, 'Αθῆνα 1989).

5. Στὴ Μακεδονία ἔζησε τὰ τελευταῖα χρόνια κι ἐκεῖ πέθανε, ὁ μεγάλος ποιητὴς Εύριπίδης. Στὴν Πέλλα ἔγραψε τὶς τρεῖς τελευταῖες τραγῳδίες του. Κι' ἐκεῖ καὶ στὸ Δῖο παίζονταν τὰ ἔργα του, ποὺ τὰ ἀπολάμβανε ὅλος ὁ Μακεδονικὸς λαός.

6. Στὴ Βόρεια Μακεδονία, στὴ σημερινὴ σέρβικη Μακεδονία, γεννήθηκε κι' ἔζησεν ὁ μεγάλος καὶ σοφὸς συγγραφέας, τὸν 5ο αἰῶνα μ.Χ., 'Ιω. Στοβαῖος. Χάρη στὸ «'Ανθολόγιο» του, ἀπ' τὸ ὅποιο διεσώθησαν 14 τόμοι, ἀπολαμβάνουν οἱ μορφωμένοι ὅλου τοῦ κόσμου τὴν 'Αρχαία 'Ἐλληνικὴ Γραμματεία. Σώζονται τὰ ἔρειπια τῶν Στόβων, στὴ συμβολὴ 'Εριγῶνα-Αξιοῦ. Κι' ἀποδεικνύουν πώς ἦταν μιὰ πλούσια κι' ἀκμάζουσα πόλη, πρωτεύουσα τῆς Β. Μακεδονίας, κέντρο 'Ἐλληνικῶν Γραμμάτων καὶ Τεχνῶν.

7. 'Η Βουλγαροεβραία Vicki Tamir ἀποκαλύπτει στὸ βιβλίο τῆς¹⁰ ὅτι τὰ μογγολικὰ στελέχη τῆς Διοικήσεως τῶν Βουλγάρων καὶ Χαζάρων — καὶ τῶν ἀπογόνων τους — ἦταν ἔξιουδαῖσμένα. "Οτι οἱ Χαζάροι τῆς Κριμαίας (ὅπου ἔζησε ἐπὶ 3ετίαν ὁ "Ἐλληνας ἀπόστολος τῶν Σλάβων Κύριλλος, κι' ὅπου ἵσως ἔμαθε τὰ ἑβραϊκά) εἶχαν ἔξιουδαῖσθεῖ καὶ ἐπίσημα, ἀπὸ τὸ 740 μ.Χ. "Οτι ὁ βασιλιᾶς τῶν Βουλγάρων Σαμούήλ ἀνῆκε στὰ ἔξιουδαῖσμένα στελέχη τῶν Μογγόλων, ὅπως καὶ τ' ἄλλα τρία ἀδέλφια του (Μωϋσῆς, 'Ααρὼν, Δαβίδ).

8. 'Ο Γερμανὸς ιστορικὸς Th. Birt ἀναφέρεται στὸν Παγκόσμιο 'Ἐλληνισμὸ τοῦ M. 'Αλεξάνδρου (= *Der Weltgrechentum*). Εἶναι μιὰ λέξη ποὺ δὲν θέλουν νὰ ἔρμηνεύσουν οἱ Σκοπιανοὶ γερμανομαθεῖς.

9. "Ολοι οἱ κάτοικοι τῆς Μακεδονίας ἐφάρμοζαν συνειδητὰ τὸ Νόμο 2 τῆς

19.1.1822 τοῦ Ἐκτελεστικοῦ τῆς Ἑλληνικῆς Ἐπαναστάσεως «Περὶ γενικῶν συνεισφορῶν ἐκ μέρους δὲ λων τῶν κατοίκων τῆς Ἑλλάδος». Τακτικὲς εἰσφορὲς γιὰ ἐφαρμογὴ τοῦ Νόμου τούτου ἀναφέρονται σὲ διάφορα «ἐνθυμήματα», ποὺ γράφηκαν πρόχειρα ἀπὸ ἀντιπροσώπους τῆς Ἐκκλησίας σὲ διάφορες περιοχὲς τῆς Φλώρινας (Πέρασμα, Μεσονήσι, Ἀρμενοχώρι, Παπαγιάννη, Σκοπιά...) σὲ λειτουργικὰ βιβλία (Εὐαγγέλιο, Τριώδιο, Πεντηκοστάριο, Ἀνθολόγιο), ποὺ εἶχαν τυπωθεῖ πρὶν ἀπὸ τὸ 1820 σὲ διάφορες ἑλληνικὲς κοίνοτητες τῆς Εὐρώπης. Πολλὰ τέτοια «ἐνθυμήματα» ἀνακοινώθηκαν στὴν Φλώρινα τὸ 1987. Ἀσφαλῶς τέτοια «ἐνθυμήματα» θὰ ἔπερπε νὰ υπάρχουν πολλὰ στὶς πολυάριθμες ἑλληνικὲς ἐκκλησίες καὶ Μητροπόλεις τῆς Ν. Σερβίας (Πελαγονίας, Ἀχρίδος καὶ Πρεσπῶν, Σκοπίων, Δίβρης, Στρώμνιτσας, Νευροκοπίου, Μελενίκου). Δυστυχῶς ὅμως δὲν τὰ ἐπικαλοῦνται οἱ «Μακεδόνες τῶν Σκοπίων» παρὰ τὴν ἀφάνταστη καὶ πρωτοφανῆ ἐρευνητική τους δραστηριότητα (κατόπιν ὀδηγιῶν ἔξωθεν καὶ ἄνωθεν).

ε) Ἀρχαιολογικὰ εύρηματα.

— «Οπου καὶ ἂν σκάψει κανεὶς στὴ Μακεδονία, ἀλλὰ καὶ στὴν ἄλλη Γιουγκοσλαβία καὶ Βουλγαρία ὡς τὸν Δούναβη, θὰ βρεῖ ἑλληνικὰ εύρηματα. Ἐδῶ ἀπλῶς ἀναφέρω τὰ τελευταῖα ἀνασκαφικὰ εύρηματα στὸ Rogosen τῆς Β. Βουλγαρίας, ποὺ ἐπλούτισαν τὰ Μουσεῖα τῆς Σόφιας καὶ Βράτσας μ' ἔναν πολύτιμο θρακικὸ θησαυρὸ ἀπὸ ἄγγεια, κύλικες, οἰνοχόρες ἀργυρὲς ἢ ἐπίχρυσες..., μὲ γράμματα ἑλληνικὰ (Ἄργη, Ἡρακλῆς, ὄνόματα Θρακῶν βασιλέων, ὅπως Κότυς, Σόδοκος, Κορσεβλάπτης ...). "Ολα ἀνάγονται στὸν 5ο αἰώνα π.Χ. (ἀπὸ ἀνακοινωση τοῦ Μ. Ἀνδρόνικου).

— Πρόσφατες ρωσικὲς ἀνασκαφὲς (καὶ παλιότερες γαλλικὲς) ἀνακάλυψαν στὰ Β. σύνορα Σ. Ἐνώσεως - Ἀφγανιστάν σημαντικὰ ἵχνη ἀρχαίας πόλεως στὶς ὅχθες τοῦ Ἰαξάρτου ποταμοῦ, ποὺ ἐκβάλλει στὴν Ἀράλη λίμνη, μὲ ἀρχαῖα ἑλληνικὰ νομίσματα καὶ πολλὲς ἑλληνικὲς ἐπιγραφὲς (Κινέας, Λυσσανίας, Τριβαλλός...). Ἐπὶ τέσσαρες σχεδόν αἰῶνες εἶχε λάμψει ἐκεῖ, 5.000 χλμ. μακρυὰ ἀπὸ τὴν πατρίδα, ἔνας Ἑλληνικὸς - Μακεδονικὸς πολιτισμὸς μὲ γυμναστήρια, θέατρα, βιβλιοθῆκες... Στὸν μακρυνὸ αὐτὸ τόπο δῆλοι μίλαγαν καθαρὰ ἑλληνικά, διάβαζαν καὶ τραγουδοῦσαν στίχους τοῦ Ὁμήρου, τοῦ Σοφοκλῆ, τοῦ Εύριπίδη. Ἡταν ἀπόγονοι τῶν στρατιωτῶν καὶ ἀκολούθων τοῦ Μεγ. Ἀλεξάνδρου. [Τὴν 15.6.90 πῆρα ἔνα γράμμα ἀπὸ ἔναν ἄγνωστό μου (Γ. Τσιάμης, Χρεμωνίδου 15), ποὺ εἶχε ἐπισκεφθεῖ πρόσφατα τὸ Σριναγκάρ τῶν Ἰνδιῶν. Μὲ ἀπορίᾳ ἀκουσε τὸν ξενοδόχο νὰ λέει: «'Ἐδῶ εἴμαστε ἀπόγονοι τοῦ Μεγ. Ἀλεξάνδρου» καὶ μοῦ ἐπισύναψε τοὺς τίτλους τῶν ξενοδοχείων τῆς ἐπιχειρήσεων: "ATHENA", "NEW ATHENA", "ROYAL ATHENA", "OLYMPIAS", "ATHENA PALACE", phones: 77877, 74977]. Ἐδῶ ἀποφεύγω νὰ ἀναφέρω τὰ ἐκπληκτικὰ σύγχρονα ἀρχαιολογικὰ εύρηματα τῆς Πέλλας, τῆς Βεργίνας, τοῦ Δίου, τῆς "Εδεσσας, τῶν Πετρῶν Ἀμυνταίου, τῆς Λακκιᾶς-Ἀμυνταίου (νὰ εἴναι ἡ ἀρχαία Λεβαίη);, τῆς Αἰανῆς-Κοζάνης, τῶν Φιλίππων, τῆς Ἀν. Μακεδονίας...

— Θὰ μοῦ ἐπιτραπεῖ ὅμως, νὰ πῶ λίγα γιὰ τοὺς ἐκθαμβωτικοὺς θησαυροὺς τῶν τάφων τῆς Σίνδου, ποὺ ἡ ἡλικία τους κυμαίνεται μεταξὺ 560-430 π.Χ. Μεταξὺ τῶν πολλῶν εὑρημάτων κυριαρχεῖ ὁ ἀκτινωτὸς «μακεδονικὸς ἥλιος» καὶ οἱ πέντε χρυσὲς μάσκες, δμοιες μὲ αὐτὲς ποὺ βρέθηκαν στὶς Μυκῆνες καὶ στὸ Τρεμπέ-

νιστε τῆς περιοχῆς Ἀχρίδας, τῆς Ν. Σερβίας.

‘Απ’ ὅλα τὰ παραπάνω εύρήματα βγαίνει ἔνα πολὺ ἀξιόλογο συμπέρασμα: ‘Η κοινότητα στὶς νεκρικὲς τελετὲς καὶ ἡ ταυτότητα τῆς οὐσιαστικῆς λατρείας τῶν προγόνων μας, ὅλων, ἀπ’ τὶς Μυκῆνες, τὴ Μακεδονία, τὸν ἀπώτατο Ἐλληνικὸ Βορρᾶ, ὅλ’ αὐτὰ συνεχίζονται καὶ στὶς μέρες μας. Κι ἐκδηλώνονται μὲ μιὰ βαθειὰ πίστη στὴν αἰωνιότητα τῆς ἄλλης ζωῆς καὶ στὴν κρυμμένη ἀλήθεια, ποὺ συνδέει ἀρμονικὰ ὅλον τὸν Ἑλληνικὸ κόσμο στὴ διαδρομὴ τοῦ Χώρου καὶ τοῦ Χρόνου.

στ) Τὸ Γλωσσικὸ Ζήτημα^{12, 13, 14}

‘Η Ἑλληνικὴ Γλῶσσα διαμορφώθηκε στὴ Μακεδονία ἀπ’ τοὺς Ὀλύμπιους θεοὺς (Οὐρανός, Κρόνος, Ζεύς, Διόνυσος), ποὺ ἦταν ἰκανοὶ βασιλιάδες καὶ θεοποιήθηκαν ἀπ’ τὸ Παλαιοελληνικὸ Ιερατεῖο, καὶ τὶς Πιερίδες Μοῦσες. Ἔφθασαν στὴν ἀκμή τους ἡ Ἑλληνικὴ Γλῶσσα καὶ ὁ Ἑλληνικὸς Πολιτισμὸς τὴν 12η-9η χιλιετία π.Χ. (ὅρα δοκίμιο μου *Περὶ Ἑλληνικῆς Γλώσσας*).

‘Η ἀρχαία Μακεδονικὴ διάλεκτος ἦταν συγγενῆς μὲ τὴν Αἰολική, τὴν Ἀρκαδοκυπριακὴ καὶ τὴν Μυκηναϊκή. Εἶναι ἡ ἀρχαιότερη, ἀμιγέστερη καὶ συντηρητικότερη ἀπ’ ὅλες τὶς Ἑλληνικὲς διαλέκτους τῶν ιστορικῶν χρόνων. Σαφεῖς ἐνδείξεις γιὰ τὴν ιστορία τῆς Ἑλληνικῆς γλῶσσας προκύπτουν ἀπὸ τὰ πολυπληθῆ ἀρχαιολογικὰ εύρήματα, τὰ νομίσματα, τὰ ἀγγεῖα, τὶς ἐπιτύμβιες στῆλες... ἀλλὰ καὶ ἀπὸ τὴν ἀρχαία Ἑλληνικὴ Γραμματεία. Μιλήσαμε γιὰ τὰ ὀνόματα τῶν Μουσῶν (δ2). ‘Ο “Ομηρος ἀναφέρει (‘Ιλιάς, B848): «Ἄνταρ Πυραίχμης ἄγε Παίονας ἀγκυλοτόξους τηλόθεν ἐξ Ἀμυδῶνος, ἀπ’ Ἀξιοῦ ρέοντος» (Παιονία εἶναι Ἑλληνικὴ περιοχὴ τῆς Νοτίου Σερβίας, ἐκατέρωθεν τοῦ Ἀξιοῦ, πρὶν δ ποταμὸς εἰσέλθει στὸ Ἑλληνικὸ ἔδαφος). ‘Εδῶ ἀλλὰ κι’ ὅλα τὰ ἀναφερόμενα, στὴν Ἑλληνικὴ Γραμματεία, ὀνόματα τῶν πόλεων, τοπωνυμίων, τῶν Μακεδόνων, ἀνδρῶν καὶ γυναικῶν ἔχουν ἐτυμολογία Ἑλληνικὴ. Πολλὰ μάλιστα δὲν ἀπαντοῦν στὴ Νότιο Ἑλλάδα (‘Αντίγονος, Ἀλέξανδρος, Πυραίχμης — πῦρταιχμῆ — Φίλιππος, Κλεοπάτρα, “Εδεσσα, ”Αρνισσα, Πέλλα, Λυγκηστίς, ’Ορεστίς, ’Εριγών).

Τὴν γλῶσσαν αὐτὴν ἔξακολουθοῦν νὰ μιλᾶνε μέχρι σήμερα ὅλοι οἱ Μακεδόνες, ἐλαφρὰ ἀλλ’ ὅμαλὰ καὶ φυσιολογικὰ ἀλλαγμένη, ὑστερα ἀπὸ χιλιάδες χρόνια. Μ’ ἔξαίρεση τὶς βόρειες περιοχὲς τῆς Μακεδονίας (Μακεδονίας τοῦ Πιρίν καὶ Σερβικὴ Μακεδονία), ὅπου μὲ νόμο τοῦ κράτους ἀπαγορεύθηκε ἡ χρήση της μετὰ τὴν ἀπελευθέρωση (;) τῆς Μακεδονίας τὸ 1912. Σήμερα εἰς μὲν τὴν Μακεδονία τοῦ Πιρίν ὁμιλεῖται ὑποχρεωτικὰ μονάχα ἡ Βουλγάρικη γλῶσσα, ἐνῶ στὴ Σερβικὴ Μακεδονία ἔνα Σλαβόμορφο τοπικὸ ἴδιωμα, μὲ λέξεις Ἑλληνικές (45 ἔως 50%), σλάβικες (40%-45%), λίγες τουρκικές, ἀραβικές, ἀλβανικές, κουτσοβλάχικες καὶ πάρα πολλὲς ἀρχαῖες Ἑλληνικές λέξεις, ἀκόμα καὶ ὅμηρικές καὶ προ-ομηρικές. Δὲν εἶχε γραφή. Μετὰ τὴν ἵδρυση τοῦ Ινστιτούτου Μακεδονικῆς Γλῶσσας τῶν Σκοπίων τὸ 1954 ἀπέκτησε τὴν Κυριλλικὴ γραφή, ποὺ ἔφτιαξαν οἱ “Ἐλληνες ἀπόστολοι τῶν Σλάβων Κύριλλος καὶ Μεθόδιος. Καὶ συνεχῶς σλαβοποιεῖται, γιὰ νὰ μοιάσει στὴν σερβοκροατικὴ γλῶσσα τῶν Γιουγκοσλάβων. “Αλλωστε παλιότερα πολλοὶ ξένοι περιηγητὲς τὴν ὀνόμαζαν «ἰδίωμα κατὰ βάσιν Ἑλληνικό»^{14, 15, 16} (ὅρα καὶ Χάρτες τοῦ Stanford, 1877). Βέβαια οἱ περισσότεροι

BULGARIANS AND GREEKS, 1870-1878



Ο χάρτης αύτος καταρτίσθηκε δύό τὸν Βρετανικὸν έθνολόγο καὶ ιστορικὸν E. Stanford τὸ 1877, σὲ χρόνο δηλαδὴ ἀνύποπτο, διαν δ βωλλαχαρικὸς ἐπεκτατικὸς σωβινισμὸς ἡταν ἀνύπαρκτος καὶ οἱ ἔθνικὲς διεκδικήσεις τῶν βαλκανικῶν λαῶν ἐν ὑπώσει. Τὸ Ἑλληνικὸ στοιχεῖο κυριαρχεῖ μέχρι καὶ βρέπε τὸν Μοναστηρίου, σ' ὅλοκληρῃ τὴν Ἀνατολικὴν Ρωμαλία καὶ πρὸς ἀνατολὰς μέχρι τῆς ἀκτῆς τοῦ Εὔξεινου Πόντου 25 περίου χιλιόμετρα βόρεια τοῦ βιωλαχαρικοῦ σήμερα λιγανοῦ Μπύργου. Οἱ μειονότητες ποὺ ὑπάρχουν εἶναι Σέρβοι, Ἀλβανοί, Βλάχοι, Βούλγαροι καὶ Γούρκοι. «Μακεδόνες» οὐδαμοῦ ἀναφέρονται.

κάτοικοι τῶν βορείων περιοχῶν τῆς Μακεδονίας μιλᾶνε καὶ σήμερα τὴν ἐλληνικὴ γλῶσσα, ἀλλὰ μόνο στὰ κρυφά, ἀφοῦ ζοῦν σὲ καθεστῶτα ὄλοκληρωτικά, μὲ σκληρὴ δικτατορία τοῦ δῆθεν προλεταριάτου, μὲ τὰ μεγάλα καὶ ἀσυγκράτητα ἴμπεριαλιστικά ὄνειρά τοὺς τὰ συνεχῶς ὑποβαλλόμενα στὸ λαὸν ἀπὸ τὴν φανατισμένη καὶ ὄλοκληρωτικὴ ἡγεσία τους γιὰ κατάκτηση καὶ τῆς ὑπόλοιπης Μακεδονίας.

Πρέπει ἐδῶ νὰ σημειώσουμε, πῶς σὲ ὅλη τὴν βόρεια Χερσόνησο τοῦ Αἴμου, νότια τοῦ Δούναβη, μπῆκε κατὰ διαστήματα ἀπὸ τὸν 7ο αἰῶνα μ.Χ. καὶ ἔπειτα ἐνα πολὺ μικρὸ ποσοστὸ Σλάβων, σπανίως ὡς συμμάχων, συνήθως ὡς ὑποτελῶν, ὑπηρετῶν, σκλάβων τῶν πολὺ ἵσχυρῶν Μογγολικῶν - Τουρανικῶν φύλων ("Αβαροί, Βούλγαροι, Χαζάροι, Κομάνοι, Πετσενέγοι..."). Οἱ πρωτόγονοι καὶ ἀγράμματοι Σλάβοι — Σκλάβοι δυσκολεύονταν πολὺ νὰ συνεννοθοῦν μὲ τὰ ἀφεντικά τους κι ἀκόμα πιὸ πολὺ μὲ τὸν καλλιεργημένο ἐλληνικὸ λαό, μέσα στὴ θάλασσα τοῦ ἐλληνισμοῦ ποὺ ἔμπαιναν. Γι' αὐτὸ δλες οἱ πατριὲς τῶν Μογγόλων-Τουρανῶν, πλὴν τῶν Ἀβάρων, εἶχαν μάθει τὴν γλῶσσα τους. Τὸ ἵδιο καὶ πολλοὶ "Ἐλληνες, μὲ τοὺς ὁποίους ἔρχονταν σὲ ἐπαφή, ιδίως ἐπὶ Τουρκοκρατίας, ὡς ἀπλοὶ ἐργάτες, θεριστὲς ἢ τεχνίτες ἢ κολλῆγοι. Οἱ ἵδιοι ἀδυνατοῦσαν νὰ μάθουν τὴν "Ἐλληνικὴ γλῶσσα. ("Αλλωστε τὸ φάινομενο αὐτὸ παρατηρεῖται παντοῦ στὰ σύνορα..."). Στὶς δλιγόχρονες ἐποχές, ποὺ σλαβόφωνα στελέχη κυβερνοῦσαν μικρὲς ἢ μεγάλες περιοχὲς τῆς Βαλκανικῆς Χερσονήσου (Κροῦμος, Καλογιάν ἢ Ιωαννίτσης, Στ. Ντουσιάν), ἐπέβαλλαν τὴν γλῶσσα τους μὲ τὴ βίᾳ. Ἐδῶ πρέπει νὰ τονίσουμε τὰ ἔξῆς: 'Ἐνῶ τ' «ἀφεντικὰ» (οἱ Μογγόλοι εἰσβολεῖς) ἔπρεπε νὰ ἥταν πολὺ περισσότεροι ἀπὸ τοὺς ὑπηρέτες-σκλάβους, ἐν τούτοις σπανίως βρίσκονται στὴν Βουλγαρία καὶ Γιουγκοσλαβία «μογγολικὰ στίγματα». Αὐτὸ δείχνει, πῶς οἱ Μογγόλοι εἰσβολεῖς ἥταν δλιγάριθμοι καὶ χάνονταν τὰ γονίδιά τους στὴ θάλασσα τοῦ 'Ἐλληνισμοῦ. Τὸ ἵδιο ἀκριβῶς ἔπρεπε νὰ συνέβαινε καὶ μὲ τοὺς Σλάβους, ποὺ ἥταν ἀκόμη δλιγάριθμοι. Οἱ Σλάβοι ὅμως ἥταν λευκοὶ καὶ δύσκολα ἔχειριζαν ἀπ' τοὺς "Ἐλληνες.

Πρὶν κλείσουμε τὸ κεφάλαιο τοῦτο, θὰ μιλήσουμε γιὰ τὴν «Γλωσσικὴ Γραμμὴ Jiricek». 'Ο K. Jiricek ἥταν Τσεχοσλοβάκος καθηγητὴς τῶν Πανεπιστημίων Πράγας καὶ Βιέννης. 'Αργότερα μετὰ τὴν ἀπελευθέρωση τῶν Βουλγάρων ἀπὸ τὰ Ρωσικὰ στρατεύματα τὸ 1878 ἔγινε καθηγητὴς στὸ Πανεπιστήμιο τῆς Σόφιας καὶ ὑπουργὸς Παιδείας τῆς Βουλγαρίας. Δύο χρόνια πρὶν εἶχε γράψει ἔνα βιβλίο (*Das Geschichte der Bulgaren*, Praga 1876 = 'Η ἱστορία τῶν Βουλγάρων). 'Εκεῖ καθόριζε σαφῶς τὴν γλωσσικὴ γραμμὴ Jiricek, ποὺ ἔκτοτε παρέμεινε κλασσικὴ στὴ διεθνὴ βιβλιογραφία: Εἶναι οἱ πηγὲς τῶν ποταμῶν ποὺ χύνονται πρὸς βορρᾶν στὸν Δούναβη, πρὸς νότον στὸ Αἴγαιο καὶ στὴν 'Αδριατικὴ Θάλασσα. Μὲ ἄλλα λόγια, εἶναι οἱ κορυφογραμμὲς τοῦ Αἴμου, τοῦ 'Ορβήλου, τοῦ Σκάρδου καὶ τῶν Δειναρικῶν "Αλπεων. Βόρεια τῆς γραμμῆς αὐτῆς ἐπικρατοῦσε ἡ Σλαβικὴ γλῶσσα καὶ κουλτούρα, νότια ἡ 'Ἐλληνικὴ. Τονίζουμε, πῶς οἱ πηγὲς τοῦ 'Αξιοῦ βρίσκονται πολὺ βορειότερα ἀπὸ τὰ Σκόπια. Καὶ ὅμως ὕστερα ἀπὸ 116 χρόνια οἱ Σλαβοβούλγαροι ζητᾶνε νὰ κατακτήσουν ὅλη τὴν ἐλληνικὴ Μακεδονία καὶ τὴν Θεσσαλονίκη.

ζ) 'Εθνικὸ αἴσθημα τῶν κατοίκων.

Καταφαίνεται ἀπὸ τὴν συμμετοχὴν τῶν ντόπιων κατοίκων στὸν Μακεδονικὸ

Αγῶνα. Θυμίζουμε, ότι δι Μακεδονικός 'Αγῶνας ἀρχισε γιὰ τοὺς Σλάβους 30 χρόνια νωρίτερα, μὲ τὴν Ἑξαρχία. Μέχρι τὸ 1904 τὸ ἑλληνικὸ κράτος κρατοῦσε «ἀψογη οὐδετερότητα» ἐπηρεασμένο ἀπὸ τὴν Κρητικὴ ἐπανάσταση καὶ τὸν ὄτυχο Ἐλληνοτουρκικὸ πόλεμο τοῦ 1897. Μετὰ τὸν θάνατο τοῦ Παύλου Μελᾶ, στὶς 13.10.1904, ἡ τύχη τῆς Μακεδονίας ἔγινε ὑπόθεση τοῦ κάθε "Ἐλληνα, ἐλεύθερου ἢ ὑπόδουλου.

Ἄπὸ στατιστικὰ στοιχεῖα τῶν ὑπουργείων Στρατιωτικῶν καὶ Ἐξωτερικῶν² προκύπτει πῶς ὅλοι ποὺ ἔκεινησαν νὰ βοηθήσουν τοὺς Μακεδόνες μετὰ τὸ 1904 (μακεδονομάχοι — ἀρχηγοί, ὅμαδάρχες ἢ ἀπλοὶ ἀντάρτες —, διπλωματικοὶ ὑπάλληλοι, πράκτορες, δάσκαλοι, ἰατροί...) δὲν ἔπερνοῦσαν τοὺς 800. Οἱ περισσότεροι μακεδονομάχοι καὶ ἀντάρτες προέρχονταν κυρίως ἀπὸ ἑλληνικὲς περιοχὲς τῆς Νότιας Σερβίας, περιοχὲς Ἀχρίδας, Πρεσπῶν, Περιστερίου, Μοναστηρίου, κοιλάδας Πελαγονίας-Μοριχόβου, Στρώμνιτσας, Δοϊράνης, Γευγελῆς...) καὶ κατὰ δεύτερον λόγον ἀπὸ τὴν Β.Δ. Ἐλληνικὴ Μακεδονία καὶ τὶς ἄλλες περιοχὲς ποὺ συνορεύουν σήμερα μὲ τὴν Σερβία καὶ τὴν Βουλγαρία.

'Απ' τὴν Νότιο Σερβία: Κ. Γκούντας μὲ τοὺς 80 ἄνδρες, ἀπὸ τὸ 1896. Νάντσιος ἢ Περήφανος, Μακρῆς, Ἀντ. Ζώης (ποὺ ἀπελευθέρωσε τὸ Μορίχοβο μὲ τὸ σῶμα του, πρὶν τὸ καταλάβουν οἱ Σέρβοι τὸ 1912). Ο φαρμακοποιὸς Μοναστηρίου Ρ. Καπετανόπουλος, ποὺ κατατάχθηκε πρῶτος στὸ σῶμα τοῦ Π. Μελᾶ καὶ ἔπεσε ἥρωικὰ δίπλα του στὸ δάσος Δροσοπηγῆς-Πολυνποτάμου τῆς Φλώρινας, Π. Χρήστου, Στ. Γρηγορίου, Δ. Τσάπανος, Θ. Ἀδάμ... Ἀπὸ τὸ Μορίχοβο οἱ ἀρχηγοὶ Τσίτσος ἀπὸ τὴ Μιτέσιστα καὶ Μπραγιάννης ἀπὸ τὸ Ζίχοβο μὲ τὰ σώματά τους, Χρ. Μπεσιστάρης, Σουγαράκης ἀπὸ τὸ "Ιβεν... [Ἐδῶ σημειώνουμε πῶς ἀπὸ τὰ 34 χωριὰ τοῦ Μοριχόβου, ὅλα σλαυόφωνα, τὰ 31 ἀγωνίσθηκαν γιὰ τὸν Ἐλληνισμό...]. Ἀπὸ τὶς περιοχὲς Στρώμνιτσας - Γευγελῆς: Π. Παπαϊωάννου ἢ Γραικός (ὁ Νικοτσάρας), Σιωνίδης, Σμόλαρχης, Φουρτούνας, Τσῶτσος, Βέσκας, Λάζος Δουγιάμας μὲ τ' ἀδέλφια του, Τσελεμπῆς... Ἀπ' τὰ Κορέστια: Κώστας καὶ Β. Στρεμπενίώτης (= οἱ πρῶτοι Μακεδονομάχοι), Δ. Νταλίπης, Παπασπύρος Τσάμης, Π. Κύρου, Δημουλιός... Ἀπὸ τὴν Φλώρινα: Λ. Πύρζας, ὑπαρχηγὸς τοῦ Π. Μελᾶ, Στογιάννης ἀπὸ τὰ "Αλωνα, Π. Ρακοβίτης (ἀπὸ τὸ Ράκοβο=Κρατερό, πάνω στὰ σύνορα, ποὺ τρεῖς φορὲς τὸ ἔκαψαν, τὸ 1903 οἱ Τοῦρκοι, τὸ 1907 οἱ Κομιτατζῆδες καὶ τὸ 1947 ὁ Δημοκρατικὸς Στρατός), Ἀντίγ. Χολέρης καὶ Στ. Κωτσόπουλος (ἀπὸ τὴ Βεύη), Αλ. Γεωργιάδης (Κλεισούρα).

η) Ἐθνογενετικὴ ἔρευνα. Ἀνθρωπολογικὰ εὑρήματα^{17, 18, 19, 20, 21}.

Εἶναι ἔνα κεφάλαιο πολὺ ἀξιόλογο. Περιορίζομαι σὲ λίγα συμπεράσματα, ὅχι τόσο Δυτικῶν ἐπιστημόνων (Furst, Ripley, Mures, Angel, O Coon, M. Haslock, Κούμαρης), ὅσο τῶν Ἀνατολικῶν τῆς Ἀκαδημίας ἐπιστημῶν τῆς Μόσχας (Ντεμπέτς, Ὁσιάνιν, Ρογκίνσκυ, Λέβιν, Τοκάρεφ...) καὶ τοῦ συνεργάτη τους "Ἐλληνα" Ἀρη Πουλιανοῦ):

1. "Οταν ἔνας φυλετικὸς τύπος (ἔνας λαός) ἀλλάζει γλῶσσα, δὲν ἀλλάζουν συνήθως τὰ φυλετικά του γνωρίσματα.

2. "Ενα μικρὸ ποσοστὸ ἀνθρώπων (Ρωμαϊκὲς λεγεῶνες, Ἀραβες, Τοῦρκοι, Κονκισταντόρες τῆς Ἀμερικῆς, ὁποιοσδήποτε στρατὸς Κατοχῆς ἢ στρατὸς ποὺ ἀσκεῖ ὑπηρεσίες Δημοσίας Τάξεως καὶ Χωροφυλακῆς) εἶναι ίκανὸς ν' ἀλλάξει

τὴ γλῶσσα ένός τόπου, δὲν μπορεῖ ὅμως ν' ἀλλάξει τὴν ἀνθρωπολογικὴ σύνθεση τοῦ λαοῦ.

3. Ὁ λαὸς τῆς κλασσικῆς, βυζαντινῆς καὶ τῆς σύγχρονης Ἑλλάδας εἶναι ἀπόγονος τοῦ ἀρχαίου πληθυσμοῦ τοῦ ἐλληνικοῦ χώρου.

4. Υπάρχει ἀδιάκοπη φυλετικὴ ἐνότητα καὶ συνέπεια στοὺς "Ἑλληνες, σ' ὅλη τῇ διάρκεια τῆς ἱστορίας, τουλάχιστον ἀπὸ τῇ Νεολιθική Περίοδο.

5. Ἡ ἀνθρωπολογικὴ συγγένεια τουρκοφώνων, ταταροφώνων καὶ ἐλληνοφώνων κατοίκων τῆς Ρωσίας εἶναι μεταξύ τους καὶ μὲ τὸς Νεοέλληνες σαφής. Οἱ ταταρόφωνοι ξέχασαν τὰ ἐλληνικά τους ἀπὸ τὸν μεσαίωνα χωρὶς καμμιὰ ἄλλη Ταταρικὴ ἐπίδραση.

6. Οἱ σλαβόφωνοι, οἱ βλαχόφωνοι καὶ οἱ "Ἑλληνες τῆς Μακεδονίας παρουσιάζουν ταυτόσημα ἀνθρωπολογικὰ χαρακτηριστικὰ κι εἶναι ἀπόγονοι τοῦ παλιοῦ αὐτόχθονος πληθυσμοῦ.

Εἶναι στοιχεῖα ἀκλόνητα καὶ πρέπει νὰ βάλουν σὲ σκέψεις τοὺς φανατισμένους σύγχρονους «Μακεδόνες». Αίμα ἐλληνικὸ τρέχει στὶς φλέβες τους...

Θ) Στατιστικὰ στοιχεῖα, θεμελιωμένα ἀπὸ Τούρκους καὶ Εύρωπαίους, ποὺ δὲν ἔταν συνήθως εὑμενεῖς πρὸς τὸν Ἑλληνισμό, σχετικὰ μὲ τὸν πληθυσμό, τὴν ἐκπαίδευση, τὰ σχολεῖα, τὸς μαθητές... ἀποφεύγω ν' ἀναφέρω. "Ολα ὅμως δείχνουν μεγάλη ὑπεροχὴ τοῦ Ἑλληνικοῦ στοιχείου πρὸς τὸ Σλαβοβουλγάρικο.

Θὰ κλείσω τὸ γλωσσικὸ θέμα μὲ τὴν ἀναφορὰ σ' ἔνα περιστατικὸ κι ἔνα βιβλίο.

Ι) «Μακεδόνες» τῶν Σκοπίων ἀπαγόρευσαν σ' ἔναν "Ἑλληνα συγγραφέα, ἀπόγονο Κρητικοῦ μακεδονομάχου μὲ τὸ ἴδιο ὄνομα, τὸν Κώστα Κλειδῆ, νὰ περιοδεύσει στὶς περιοχὲς Περιστερίου καὶ στὸ Μορίχοβο, προκειμένου νὰ γράψει ἔνα βιβλίο σχετικὸ μὲ τὸν Μακεδονικὸ Ἀγῶνα. [Ἐνῶ ἐμεῖς δεχόμαστε σ' ὅλα τὰ παράλια τῆς Μακεδονίας τοὺς δῆθεν τουρίστες «Μακεδόνες» νὰ ἔρχονται πάντα οἱ ἴδιοι οἰκογενειακῶς, νὰ θορυβοῦν καὶ νὰ τραγουδᾶντε τραγούδια σλάβικα, ἰδιαίτερα ἐνώπιον τῶν ξένων τουριστῶν!..]. Ἐκεῖνος ὅμως ἐπέμενε. Πῆγε κρυφὰ καὶ εἶδε πολυάριθμους ἀπόγονους τῶν Ἑλλήνων ἀγωνιστῶν. Πολλοὶ δὲν εἶχαν ξεχάσει πολλὲς λέξεις τοῦ Κρητικοῦ ἰδιώματος. Τὸ «Νή Ζά» = Νή Δία = «μὰ τὸν Δία» τῶν Κρητικῶν τὸ συνεδύαζαν μὲ τὸ «Νέ Ζνάμ» = «δὲν ξέρω» τῶν ντόπιων (ἔτσι πάντα ἀπαντοῦσαν οἱ ντόπιοι στοὺς Τούρκους «Ἀβτζῆ Ταμπούρ» καὶ στοὺς Κομιτατζῆδες, ὅταν τὸς ρωτοῦσαν γιὰ "Ἑλληνες ἀντάρτες). Κι' ἔξεδωσε ἔνα διγκῶδες σχετικὸ βιβλίο (Κ. Κλειδῆς: *Μὲ τὴν λάμψη στὰ μάτια*, Ἀθήνα, 1984). Οἱ Κρητικοὶ πάντοτε ἔταν τολμηροί, ἐπίμονοι καὶ γενναῖοι. Τὶς ἴδιότητες αὐτὲς δὲν τὶς ξεχνᾶντε ἀπὸ οἰκογενειακὲς παραδόσεις οἱ σύγχρονοι Σλαβοβουλγαροί, ἀπόγονοι τῶν Κομιτατζῆδων, ἀλλὰ καὶ οἱ περισσότεροι ἀπόγονοι τῶν Ἑλλήνων ἀγωνιστῶν — παλιῶν συναγωνιστῶν μὲ τοὺς Κρητικοὺς μακεδονομάχους — τῆς «Λ.Δ. τῆς Μακεδονίας!..

Λίγη χρήσιμη βιβλιογραφία

1. Π. Βυσσούλης, 'Ο Μακεδονικός Ἑλληνισμός, Ἀθήνα 1980, δ' ἔκδοση. «Ἐλλ. Σκέψις», Νοέμβριος 1988.

2. N. Μέρτζος, 'Εμεῖς οἱ Μακεδόνες, Ἀθήνα 1986, Σιδέρης.

3. Π. Βυσσούλης, 'Εκθέσεις Γ. Τσορμπατζόγλου.
4. Gary Allen, *None Dare Call It Conspiracy*, Rossmor, Cal., Concord Press, 1972.
5. Χρ. Νάλτσας, 'Η Συνθήκη τοῦ Ἀγίου Στεφάνου καὶ ὁ Ἑλληνισμός.
6. Douglas Dakin, *The Greek Struggle in Macedonia 1897-1913*.
7. Γ. Μόδης, 1) 'Ο Μακεδονικός Ἀγώνας καὶ ἡ νεώτερη Μακεδονικὴ Ἰστορία, Θεσσαλονίκη 1967, 2) *Μακεδονικές Ἰστορίες*, 'Αθῆναι 1969, 3) *Μακεδονικός Ἀγών καὶ Μακεδόνες Ὁπλαρχηγοί*.
8. Lazar Kolisevski, *Aspecti No Makedonsko to Prasajne*, Skopje 1979 (ἐδῶ διμολογεῖται ἡ Μεγαλοσέρβικη Πολιτική).
9. 'Ἐλιγιὰ Τσελεμπῆ, 'Η Κεντρικὴ καὶ Δυτικὴ Μακεδονία, μετάφρασις Β. Δημητριάδη, Θεσσαλονίκη 1973.
10. Vicki Tamir, *Bulgaria and her Jews*, Toshiba University Press, N.Y. 1977.
11. Birt Th., *Alexander Der Grosse und Sein Weltgriechentum*.
12. J. Crizic, *Remarques sur l' Ethnographie de la Macedoine*, Paris 1907.
13. K. Jirizek, *Geschichte der Bulgaren*, Praga 1876.
14. Cousinery S.M., *Voyage dans la Macedoine*, Paris 1831.
15. Pouqueville Fr., *Voyage en Grèce*, Paris 1907.
16. Pallares M., *La Macedoine*, Paris 1907.
17. Weigand G., *Ethnographie von Mazedonien*, Leipzig 1924.
18. Angel J.L., *A Racial Analysis of the Ancient Greeks* ("American Jl. of Anthropology", vol. 2, no. 4, 1944, p. 329, 363-376).
19. Ripley W.Z., *The Races in Europe*, London, 1899.
20. Coon O., *The Races in Europe*, N.Y. 1939 («ὁ Coon ἐπιμένει ὅτι καὶ οἱ Σέρβοι ἀκόμα δὲν ἔχουν σλαβικὸ αἷμα», ἐνῶ θεωροῦνται πᾶς ἀποτελοῦν τοὺς πιὸ καθαροὺς Σλάβους τῆς Βαλκανικῆς...).
21. Πουλιανός "Αρης, 'Η προέλευση τῶν Ἑλλήνων, 'Αθῆναι 1961 (ἀκριβής μετάφραση ἀπὸ τὴν ἔκδοση τοῦ 'Ινστιτούτου 'Εθνογραφίας τῆς 'Ακαδημίας τῶν 'Επιστημῶν τῆς Ε.Σ.Σ.Δ., Μόσχα 1960).
22. Vasilief A.A., 'Ιστορία τῆς Βυζαντινῆς Αὐτοκρατορίας 324-1453 (ελλ. μετάφραση, 'Αθῆναι 1954).

ΒΑΓΓΕΛΗΣ ΠΑΣΣΙΑΣ Νησίδες καὶ βραχονησίδες

Θέλω μιὰ βραχονησίδα
στὸ Ἀνατολικὸ Αἴγαῖο,
γιὰ ν' ἀποθέσω
καημοὺς καὶ ὄνειρα.
Νὰ ἀφηγηθῶ
στὸ κύμα καὶ στὸ ἀέρα
τις μαρτυρίες τῶν γλάρων
ἀπὸ τὴν ἐποχὴ τοῦ Ὁδυσσέα
μέχρι τις μέρες μου.

Θέλω μιὰ βραχονησίδα,
ἀπὸ Ἑλληνικὸ χῶμα καὶ αἷμα.
Ἐκεῖ θὰ στεριώσω λάβαρα
καὶ κνανόλευκες σημαῖες,
γιὰ νὰ θυμίζω τις ρίζες
καὶ τὴ συνείδηση τῆς γῆς μου.

Μὲ τρεῖς χιλιάδες ὄνειρα
θὰ ἀγοράσω τις νησίδες τοῦ Αἰγαίου
στὰ πλάτια τοῦ Ἀρχιπέλαγους.

ΣΥΓΧΡΟΝΟΙ «ΧΑΡΑΚΤΗΡΕΣ» ΧΩΡΙΣ ΧΑΡΑΚΤΗΡΑ

‘Ο βαβυλωνιστής

[Μὲ τὸν ὄρο «βαβυλωνιστῆς» ἢ «χαλδαῖστῆς» ἐννοῦμε αὐτὸν ποὺ μιμεῖται τὸν τρόπο· ζωῆς καὶ σκέψεως τῶν παραμεσοποτάμιων λαῶν, οἱ ὅποῖοι, ὡς γνωστόν, ἀνέπτυξαν κάποιους ἀ-προσδιορίστου ταυτότητος πλὴν ὅμως «μεγάλους» πολιτισμούς, καλλιέργησαν δὲ τις «έπιστη-μες» τῆς μαχείας, τῆς ἀγωρείας καὶ τοῦ παραλόγου].

‘Ο βαβυλωνιστής ἀποτελεῖ σήμερα συνηθέστατο τύπο τῆς εὑρωπαϊκῆς, τῆς ἀ-μερικανικῆς κι ἴδιαίτερα τῆς Ἑλλαδικῆς κοινωνίας, πού, σύμφωνα ἄλλωστε μὲ κά-ποιον ἀφορισμὸν ἀνώτατου ἀξιωματούχου της, «ἔχει μεταβληθεῖ σὲ ἀπέραντο φρενοκομεῖο»...

‘Ο τύπος αὐτὸς ὑποφέρει ἀπὸ ὑπαρξιακὰ προβλήματα, ἄγχεται δὲ ἀπ’ τὴν συ-ναίσθηση τοῦ φοβεροῦ ἀγνώστου καὶ ἔξαιτίας τοῦ τρόμου του χάνει τὴν φυσικὴν ἀίσθηση τοῦ ὁρθοῦ καὶ τὸν ἔλεγχό του καὶ καταφεύγει σὲ ὑποκατάστατα τοῦ λό-γου ἢ στὴν αὐταπάτη τοῦ παραλόγου, προκειμένου νὰ δώσῃ κάποια λύση στὰ ἐ-ναγώνια μεταφυσικά του προβλήματα καὶ νὰ «λυτρωθῇ».

‘Ο βαβυλωνιστής σημειοδοτεῖ τὴν στασιμότητα, τὴν ψυχο-πνευματικὴν καθυ-στέρηση καὶ τὸν πρωτογονισμό, κι ἄς αὐτο-αποκαλεῖται «προοδευτικός» δὲν μπόρεσε νὰ ἐνστερνισθῇ ἢ νὰ ἀποδεχθῇ ἔστω τὸ φῶς τοῦ Ἑλληνικοῦ λόγου καὶ τὰ λογικὰ σχήματα καὶ ὅργανα, γι’ αὐτὸν καὶ καταφεύγει σ’ ἀκαθόριστες πηγὲς γνώσης, ποὺ ἀναβλύζουν ἀπ’ τὰ σκοτεινὰ βάθη τοῦ ὑποσυνειδήτου καὶ ἀσυνειδή-του του.

‘Ο βαβυλωνιστής εἶναι ἀστρολογιστής. Τὰ προγνωστικὰ τῶν καλῶν ἀστρολό-γων, τὰ ὅποια πληροφορεῖται ἀπὸ ἐπιλεγμένα φύλλα τοῦ ἡμερήσιου καὶ περιοδι-κοῦ τύπου, ποὺ προμηθεύεται ἀποκλειστικὰ γι’ αὐτό, ἀποτελοῦν γιὰ τὸν τύπο αὐ-τὸν ἰερὲς καὶ ἀπαραβίαστες ὑποδείξεις, βάσει τῶν ὅποιων προγραμματίζει τὶς ἐρ-γασίες καὶ τὶς δραστηριότητές του, τὶς κοινωνικὲς ἐκδηλώσεις καὶ τὴν ζωὴν του, ἀλλὰ καὶ τὶς ἐθνικὲς ὑποθέσεις, ἀν πρόκειται περὶ δημοσίου προσώπου...

Οἱ συμβουλές τῶν ἀστρολόγων δὲν ἀποτελοῦν βεβαίως τὶς μοναδικές πηγὲς πρόγνωσης γιὰ τὸ βαβυλωνιστή. Συμβουλεύεται, καθὼς εἶναι «φρόνιμο», καὶ τὸν καζαμία, καὶ τοὺς ὀνειροκρίτες, καὶ τὶς χαρτορίχτρες, τοὺς χειρομάντεις καὶ, ἀ-σφαλῶς, τὶς καφετζοῦνδες. Ἀσφαλέστερη πάντως πηγὴ πρόγνωσης γιὰ τὸν τύπο αὐτὸν ἀποτελοῦν ἡ παραψυχολογία κι οἱ ὑπνωτιστές, ἐπειδὴ οἱ «έπιστήμονες» αὐ-τοὶ ἔχουν τὸ προνόμιο νὰ μεταφέρουν ζεστὲς τὶς πληροφορίες, ἀμεσα ἀπ’ τὴν πηγή, δηλαδὴ τὸ ὑπερπέραν, μὲ τὸ γνωστὸ τρόπο ἐπικοινωνίας «μακρᾶς ἀποστά-σεως». Οἱ ἄνθρωποι αὐτοί, ὑπνωτιζόμενοι ἢ ὑπνωτίζοντες κάποιον τρίτο, ἐπιτυγ-χάνουν νὰ μεταβαίνουν διὰ τῆς Ἀχερούσιας πύλης στὸν “Αδη καὶ νὰ διαλέγουν ἀνάμεσα ἀπ’ τὰ πνεύματα τῶν νεκρῶν τὸ συγκεκριμένο συγγενικό, τὸ ὅποιο ἀπὸ περισσὸν ἐνδιαφέρον δίδει ἀλάνθαστες πληροφορίες καὶ συμβουλὲς ἐφ’ ὅλης τῆς ὥλης στὸ συγγενῆ του. “Ας σημειωθῇ ἐν παρόδῳ ὅτι τὸν τελευταῖο καιρὸ κάθε βαβυλωνιστής παράλληλα μὲ τὸν προσωπικό του γιατρὸ ἔχει τὸν προσωπικὸ πνευματιστή του, στὸν ὅποιο καταφεύγει, ὁσάκις τοῦ παρουσιάζονται σοβαρά προβλήματα.

‘Ο βαβυλωνιστής είναι καὶ προληπτικὸς ἔξάπαντος. Πιστεύει στὴ βασκανία, στὴ γλωσσοφαγία καὶ στὸ κακὸ τὸ μάτι, ὅπως καὶ στὶς μαγικὲς ἴδιότητες ὡρισμένων πραγμάτων καὶ χώρων κ.ο.κ. ’Αποφεύγει λοιπὸν ν’ ἀρχίσῃ κάποια σοβαρὴ ἐργασία του στὶς δεκατρεῖς τοῦ μηνὸς καὶ θεωρεῖ τὴν Τρίτη ὡς ἀποφράδα ήμέρα· ἀποφεύγει τὸ συναπάντημα μὲ τὸ γείτονα ποὺ ματιάζει καὶ φτύνει τὸ παιδί του ποὺ ἀρίστευσε, γιὰ νὰ μὴν ἀβασκαθῇ. ’Εννοεῖται, δτὶ στὸ στῆθος του κρέμεται ἵερὸ φυλακτὸ καὶ ἀπὸ τὴν τσέπη του δὲν λείπει τὸ σκόρδο, ἐνῶ στὴ θέα κάθε ἵεροῦ σταυροκοπιέται!

‘Ο βαβυλωνιστής είναι καὶ φανατικὸς χωρὶς ἄλλο. Μιὰ τέτοια πίστη ἄλλωστε, χωρὶς βάση καὶ λόγο, θά ταν ἀδύνατο νὰ σταθῇ χωρὶς τὸ φανατισμό. Τοιοῦτος ὁν δ τύπος μας βλέπει τὸν κόσμο μονομερῶς καὶ κοντόφθαλμα, ἀποφεύγογυτας κάθε συζήτηση μ’ ἀνθρώπους, ποὺ δὲν συμφωνοῦν μὲ τὸ βαβυλωνιακὸ τρόπο σκέπτεσθαι.

‘Ο βαβυλωνιστής ἀποτελεῖ ἀρνητικὸ στοιχεῖο γιὰ τὴν κοινωνία καὶ τροχοπέδη γιὰ τὸν πολιτισμὸ (γι’ αὐτὸ ἀκριβῶς κι δ ἐκπολιτιστής Ἀλέξανδρος εἶχε ἀπομονώσει ἀπ’ τὸν ὑπόλοιπο κόσμο τοὺς δημιουργοὺς αὐτῆς τῆς αἰρέσεως, Βαβυλωνίους καὶ Χαλδαίους). ’Ο βαβυλωνιστής ἀντιμετωπίζει μὲ κακότητα καὶ καχυποψίᾳ τοὺς γείτονές του, πιστεύοντας δτὶ δροῦν καταλυτικὰ γιὰ τὴν ψυχοπνευματική του ὑγεία, χρησιμοποιώντας ἀόρατες καὶ σκοτεινὲς δυνάμεις· παράληλα εὑχεται τὴν καταστροφὴ καὶ τὸ θάνατο τῶν συνανθρώπων του, κι ἀν μπορέσῃ τὰ προκαλεῖ, πιστεύοντας δτὶ ἔτσι ἀπομακρύνεται τὸ κακὸ ἀπ’ τὸν ἕδιο... ’Ετσι δ βαβυλωνιστής μπορεῖ νὰ ἔξελισσεται σὲ σατανιστή.

‘Ο βαβυλωνιστής ἀποτελεῖ δημιούργημα τῆς ἔξουσίας (ὅπως κι δ ἔξουσία ἀποτελεῖ ἀρχαία ἐφεύρεση τῶν βαβυλωνιστῶν) βαβυλωνισμὸς καὶ ἔξουσία ἀποτελοῦν συγγενικὲς ἔννοιες, ἔχον δὲ ὡς τόπον καταγωγῆς τὶς ἀνατολικὲς χῶρες. Τὰ ἔξουσιαστικὰ ἵερατεῖα τῶν Βαβυλωνίων καὶ Χαλδαίων, ἀδυνατώντας νὰ ὑποτάξουν μὲ οἰονδήποτε ἄλλον τρόπο τοὺς λαούς, ἐνέσπειραν στοὺς ἀνθρώπους τὸν μεταφυσικὸ φόβο, τὸν «φόβο κυρίου», ἀπ’ τὸν ὅποιο ἔκτοτε τὸν «λυτρώνουν» μὲ τὶς γνωστὲς μεθόδους κι ἀσφαλῶς μὲ τὸ ἀζημίωτο...

‘Ο βαβυλωνιστής, ὄντας ἀνθρωπὸς τῆς ἔξουσίας καὶ τοῦ σκότους, βρίσκεται σὲ ἐμπόλεμη κατάσταση μὲ τὴν Ἑλλάδα καὶ τοὺς Ἑλληνες, ποὺ ἀποτελοῦν λάτρεις τοῦ φωτὸς καὶ τῆς ἀλήθειας. ’Αρνούμενος δ Ἑλληνας νὰ πιστεύσῃ δτὶ δὲν ὑπόκειται στὸ λόγο καὶ τὸ διάλογο, τὸν ἔλεγχο καὶ τὴν ἀπόδειξη, ἀπορρίπτει τὸ βαβυλωνισμὸς ὡς προϊὸν τοῦ σκότους καὶ τῆς ἀπάτης.

‘Η ἐπανεμφάνιση τὸν τελευταῖο καιρὸ τῶν βαβυλωνιστῶν στὴ χώρα τῆς Παλλάδος Ἀθηνᾶς σημαίνει κάμψη τῆς ψυχοπνευματικῆς ἰκανότητος τοῦ ἔθνους, ἡθικοπνευματικὴ ἔξαθλίωση καὶ δυστυχία· σημάδι δτὶ μπαίνουμε σ’ ἔνα νέο Μεσαίωνα, ὅπου θὰ βασιλεύουν τὸ παράλογο κι οἱ δεισιδαιμονίες, οἱ ἀνεξέλεγκτες ἐπιθυμίες καὶ τὰ βάρβαρα πάθη, οἱ ψευδαισθήσεις κι οἱ προλήψεις.

‘Η ἔξουσία, πού, καθὼς ἀναφέραμε, βολεύεται ἀπ’ τοὺς βαβυλωνιστές, προγραμματισμένα διδάσκει τὸν χαλδαϊσμὸς καὶ τὴν ἀγυρτεία ἀπ’ δλα τὰ μέσα μαζικῆς ἐνημέρωσης: ’Απόδειξη αὐτοῦ είναι τὸ γεγονὸς δτὶ σήμερα δὲν ὑπάρχει ἔντυπο, ποὺ νὰ μὴν περιέχει μόνιμη στήλη ἀστρολογίας, ἐνῶ δεκάδες ἔντυπα ποὺ ἀσχολοῦνται ἀποκλειστικὰ μὲ τὸ «παράλογο», τὸ «ἀνεξήγητο», τὸ «μεταψυχικό», τὸ «μεταφυσικὸ» κ.λπ. εύδοκιμοῦν καὶ «φωτίζουν» τὸν εὐφυὴ λαό...

Σαράντος Πάν

Τὴν 1η Δεκεμβρίου κυκλοφορεῖ ἡ Ζ'
ΕΤΗΣΙΑ ΑΝΘΟΛΟΓΙΑ ΤΩΝ ΕΚΑΤΟ

Πληροφοροῦμε τοὺς συμμετέχοντες στὴν χρίση τῆς Ζ' (1991) «ΕΤΗΣΙΑΣ ΑΝΘΟΛΟΓΙΑΣ ΤΩΝ ΕΚΑΤΟ» τοῦ «Δαυλοῦ», ὅτι ἡ διαδικασία τῆς ἀνθολογήσεως ἔληξε καὶ ἥδη δό τόμος τυπώνεται καὶ θὰ κυκλοφορήσῃ τὴν 1η Δεκεμβρίου.

΄Ανθολογήθηκαν, ὅπως κάθε χρόνο, 100 ζῶντες ποιητὲς μὲ 172 ἀνέκδοτα ποιήματά τους ἐπὶ συνόλου 1860 συμμετασχόντων ποιητῶν καὶ στιχοπλόκων μὲ 3.730 περίπου ποιήματα καὶ στιχουργήματα.

΄Ο «Δαυλὸς» θὰ πληροφορήσῃ ἐντός τῶν ἀμέσως προσεχῶν ἡμερῶν μὲ προσωπικὴ ἐπιστολὴ τοῦ ἐκδότη του ὅλους τοὺς συμμετασχόντες γιὰ τὸ ἀνθολογήθηκαν ἢ ὅχι.

●

Στὴν ἐφετεινὴ Ἀνθολογία, στὴν ὁποίᾳ παρελαύνουν, ὅπως πάντοτε, κορυφαῖα ὄνόματα τῆς σημερινῆς πνευματικῆς μας ζωῆς, ἐντυπωσιακὴ παρουσία πραγματοποιεῖ ἔνας ἀστραφτερὸς ἀστερισμὸς 15 περίπου νέων ταλαντούχων ποιητῶν, μεταξὺ τῶν ὅποιών πολλοὶ δὲν ἔχουν δημοσιεύσει ποτὲ τίποτε.

●

΄Η ἑβδόμη
«ΕΤΗΣΙΑ ΑΝΘΟΛΟΓΙΑ ΤΩΝ ΕΚΑΤΟ»
μπορεῖ νὰ εἴναι
τὸ εὐγενέστερο δῶρο γιὰ τὶς Γιορτὲς
στοὺς ἔκλεκτούς σας φίλους.

- ΄Απὸ 1ης Δεκεμβρίου θὰ διατίθεται:
- Στὰ γραφεῖα τοῦ «Δαυλοῦ».
 - Στὰ σοβαρὰ βιβλιοπωλεῖα τῆς Ἀθήνας καὶ τῆς Θεσσαλονίκης.
Θὰ ἀποστέλλεται καὶ ταχυδρομικῶς κατόπιν τηλεφωνήματος στὰ τηλ. 3223957 η 9841655.

2.500 χρόνια δημοκρατίας...

Μὲ πόση χαρὰ γιορτάσαμε πρόσφατα στήν Πνύκα τὰ 2.500 χρόνια τῆς Δημοκρατίας! Τί κοινοβουλευτικοὶ ἀστέρες ἔξεθείασαν τὶς ἀρετὲς τῆς καὶ κυρίως τὸν γνήσιο λαϊκό τῆς χαρακτῆρα, ποὺ δίνει στὸν πολίτη τὸ δικαίωμα καὶ τὴν εὐχέρεια νὰ γίνεται ἐνεργό ἀτομο περὶ τὰ κοινά, νὰ διαφεντεύῃ δὲ τὸν τόπο του, τὴν μοῖρα του καὶ τὸ μέλλον τῶν παιδιῶν του καὶ τὸ κυριώτερο νὰ μετέχῃ δὲ τὸν προσωπικὰ στήν λήψη τῶν πιὸ λεπτῶν ἀποφάσεων ποὺ καθορίζουν τὴν πορεία αὐτοῦ τοῦ τόπου. "Οπως ἀκριβῶς καὶ στήν ἀρχαίᾳ Ἀθήνα. Μὲ ἀπόλυτη διαφάνεια, σᾶν κι αὐτὴ ποὺ ἔχουν οἱ πολιτικοὶ μας μέσα στὰ πολυτελῆ αὐτοκίνητά τους.

'Η Δημοκρατία λοιπὸν εἶναι σήμερα τὸ πολίτευμα τῆς εἰλικρίνειας. "Έχουμε βαρεθῆ πιὰ ν' ἀκοῦμε τὴν ἀλήθεια. "Οχι ἄλλη ἀλήθεια! Φτάνει... Ξέρουμε, ἄλλως τε, τὴν ἀγάπη τῶν κοινοβουλευτικῶν μας γιὰ τὸν Λαό· εἰδικά δὲ κάθε τέσσερα χρόνια, ποὺ τὸν καλοῦν ἀπερίσπαστο ἀπὸ τὶς βιοτικὲς μέριμνες (ποὺ θὰ δδηγοῦνσαν στὸ ρουσφέτι) καὶ χωρὶς κομματικὲς παρωπίδες νὰ ἐκλέξῃ τοὺς ὑπηρέτες του, ποὺ τελείως ἀφιλοκερδῶς θυσιάζονται γιὰ τὸ κοινὸ καλό.

'Η σύγχρονη Δημοκρατία, ἐκτὸς τῶν ἄλλων, εἶναι τὸ πολίτευμα τῆς ισονομίας. "Α! "Ολα κι δλα. "Επ' αὐτοῦ δὲν σηκώνω κουβέντα. Φτωχοὶ καὶ πλούσιοι, ισχυροὶ καὶ ἀδύναμοι κοινωνικά εἶναι ἔνα καὶ τὸ αὐτὸ γιὰ τὴν τυφλή θέμιδα. 'Απόδειξη αὐτοῦ εἶναι τὰ γεμάτα μπουντρούμια τῶν φυλακῶν ἀπὸ μεγαλοσχήμονες. Οὕτε στὴ Γαλλικὴ Ἐπανάσταση νὰ ζούσαμε. "Ἐλεος, κύριοι εἰσαγγελεῖς, στήν πολιτικὴ ἔλιτ μας! "Ἄς πληρώσῃ καὶ κανένας φουκαρᾶς...

'Άλλα καὶ ή ἰστότητα τῶν εὐκαιριῶν καὶ τῶν δυνατοτήτων δὲν εἶναι γνώρισμά της; Καὶ φυσικὰ εἶναι: 'Αρκεῖ νὰ ἔχουν δλοι ἰσοῦψες μέσο γιὰ διορισμό, δάνειο, ἀργομισθία καὶ βόλεμα. Δὲν μποροῦν νὰ ἀπασχολοῦν δλόκληρους προέδρους γιὰ τέτοια ἀσήμαντα πράγματα! "Οσο γιὰ τοὺς ὑπόλοιπους ποὺ τὸ παίζουν «κυριλέδες», ἔ! αὐτοὶ ἀς πρόσεχαν...

"Ομως ἔκει ποὺ πραγματικὰ ἡ Δημοκρατία εύρισκεται στὸ ἀπόγειό της καὶ θριαμβεύει ἡ γνώμη τοῦ Λαοῦ εἶναι στήν ἔξωτερη πολιτική. Καθένας μπορεῖ νὰ πῇ τὴν ἀποψή του (στὸ καφενεῖο) καὶ νὰ χαράξῃ ἔτσι ἡ γνώμη τῶν πολλῶν τὴν πορεία τῆς διπλωματίας μας. Οὕτε ἔνες ἐπεμβάσεις οὕτε οἰκονομικοὶ ἐκβιασμοὶ οὕτε μυστικὴ διπλωματία. Τίποτε. 'Ο κυρίαρχος Λαός ἀποφασίζει συμμαχίες, πολέμους, ἀναγνωρίσεις κρατῶν, οἰκονομικὲς συνεργασίες. Κανεὶς δὲν μπορεῖ νὰ παρέμβῃ· κανεὶς δὲν μπορεῖ νὰ βιάσῃ τὴν θέλησή του, ἀφοῦ τὰ συχνὰ δημοψηφίσματα, στὰ ὅποια καλεῖται, εἶναι δὲ ἀψευδῆς μάρτυρας τῶν τάσεων του.

«Ο δγώνας τώρα δικαιώνεται!» θὰ ἐσκέπτοντο δ Κλέων κι δ Ἀλκιβιάδης καὶ θὰ γελοῦσαν ἀπόλυτα ἵκανοποιημένοι μέσα στὸν τάφο τους, καθὼς θὰ παρακολουθοῦσαν τὶς γιορτὲς γιὰ τὰ 2.500 χρόνια Δημοκρατίας, ποὺ ωργάνωσαν ἐφέτος οἱ σύγχρονοι ζηλωτές τους. Καὶ θὰ τίς θεωροῦσαν σᾶν τὸν ὀφειλόμενο φόρο τιμῆς πρὸς αὐτοὺς ποὺ ἀνοιξαν τὸ δρόμο στὸν «θρίαμβο» τῆς Δημοκρατίας.

Γιῶργος Πετρόπουλος

“Εξω οι βραχονησίδες

Πήγα, ένα φθινοπωριάτικο βραδυνό μὲ τὸν πρώην συμμαθητή μου Πέτρο στὸ παλιὸ σχολεῖο μας, γιὰ μιὰ θεατρικὴ παράσταση ποὺ εἶχε ἐκεῖ. Ἐπειδὴ τὸ κλῆμα τῆς Ἑλλάδος ἀπὸ εὔκρατο ποὺ ἡταν στὴν Ἀρχαιότητα ἔχει γίνει ἡμιτροπικὸ (πολὺ ζεστὸ τὸ καλοκαίρι — πολὺ κρύο τὸ χειμῶνα), ἡ ἀνοιξὴ καὶ τὸ φθινόπωρο ἔχουν καταργηθεῖ, καὶ ἔτσι ἐκεῖνο τὸ βράδυ ἡταν ἀκόμα καλοκαιρινό. Θαυμάζαμε τὴν πλησιφαῇ σελήνη νὰ ἐπιχρίει δλάσημους τοὺς πέτρινους τοίχους τοῦ παλιοῦ μας σχολείου, πνιγμένους στὴν ἑρωτικὴ ἀγκαλιὰ τῶν δέντρων καὶ τῶν θάμνων ποὺ θυμόμαστε λεπτομερῶς ἀπὸ τὰ παιδικά μας χρόνια, κι ἐναβρυνόμαστε γιὰ τὴν ἐντελὴ παιδεία ποὺ μᾶς εἶχε δώσει τότε τὸ σχολεῖο αὐτό, πληρέστερη ἵσως κι ἀπὸ σημερινὸ ἐλληνικὸ πανεπιστήμιο...

«Παλιές ἀναμνήσεις...!» ἀνεφώνησα μαγεμένος ἐγώ.

Καὶ ὁ Πέτρος ὅμως, ἀν καὶ τεχνοκράτης-οἰκονομολόγος, ἔμοιαζε σὰν ὑπνωτισμένος.

Ἐπειδὴ δὲν εἶχε πολὺ κόσμο στὸ θέατρο, ἡ παράσταση ἀργησε μισὴ ὥρα ν’ ἀρχίσει (τὰ συνηθισμένα ρωμαϊκά μας). Ἔτσι μείναμε ἀκόμα λίγη ὥρα ἔξω μὲ τὸν Πέτρο στοὺς ἀχνεροὺς καὶ φεγγεροὺς κήπους τοῦ σχολείου μας, ἡ ἀναπολώντας τὸ παρελθόν ποὺ ἔχει χαθεῖ ἡ συζητώντας γύρω ἀπὸ τὴ σύγχρονη ἐπικαιρότητα. Ἡταν τότε, ποὺ ἡ κυβέρνηση εἶχε ἀνακοινώσει ἐπίσημα τὴν πρόθεσή της νὰ πουλήσει πολλὲς βραχονησίδες σὲ ἔνους καὶ ἰδιωτες, μὲ πρόσχημα νὰ ἀμβλύνει τὴν δυσπραγία τοῦ Δημόσιου Ταμείου, προκαλώντας μ’ αὐτὸ τὸν τρόπο μιὰ σύσσωμη ἐπανάσταση τοῦ τύπου.

«Ποιὰ είναι ἡ γνώμη σου γιὰ τὶς βραχονησίδες;» ρώτησα μὲ περιέργεια τὸν Πέτρο, ποὺ ἡταν πάντα πιὸ ἐνημερωμένος ἀπὸ μένα.

«Πρόκειται γιὰ κολοσσιαία γκάφα ὀλκῆς», μοῦ ἀπάντησε μὲ τὸ γνωστὸ ἐμφαντικὸ στύλ του. «Ἔτσι ποὺ πᾶμε, κάνουμε μιὰ γκάφα τὴ βδομάδα.»

«Γιατί;...» ἔξαναρώτησα ἐγώ.

«Ἄνθελαν νὰ ἀποκομίσουν λεφτά, ἔπρεπε νὰ πουλήσουν μερικὲς μόνο βραχονησίδες σὲ ἐπώνυμους κροίσους χωρὶς τυμπανοκρουσίες καὶ μαζικὰ μέτρα. Αὐτὸ θὰ ἀνέβαζε καὶ τὸ πρεστιὶ τῶν βραχονησίδων, δπως εἶχε γίνει στὸ παρελθόν μὲ τὴν Σπετσοπούλα καὶ τὸν Σκορπιό. Ἡδη καὶ ὁ Ἀνιέλι εἶχε ἐκδηλώσει ἐπιθυμία νὰ ἀγοράσει μία. Ἔτσι ὅμως ποὺ τὸ μεθόδευσαν προκάλεσαν τὴν ἀγανάκτηση τοῦ κόσμου. Τὶς προάλλες μιὰ ἡμερήσια ἐφημερίδα εἶχε μιὰ γελοιογραφία ποὺ ἔδειχνε ἔναν ἀνατολίτη τύπο μὲ τουρμπάνι νὰ ρωτᾷε: “Πόσο πᾶνε οἱ δωδεκανησίδες ὡρέ;”,».

«Μήπως πρόκειται ὅμως ἐκ τοῦ πονηροῦ καὶ ὅχι μόνο γιὰ τὰ λεφτά; Οἱ ἐφημερίδες ἔγραψαν, ὅτι ἀμέσως διάφορα ἐβραϊκῆς καταγωγῆς ἄτομα ἔδειξαν μεγάλο ἐνδιαφέρον νὰ ἀγοράσουν βραχονησίδες».»

«Μπορεῖ κι αὐτό. Καὶ νὰ δοῦμε κάποτε τὶς βραχονησίδες ἔξοπλισμένες σὰν ἀστακούς. Ἄλλα ἐπειδὴ δὲν εἶμαι σατανιστής, θέλω νὰ πιστεύω μόνο ὅτι κάποιος πεφωτισμένος ἐγκέφαλος τοῦ Ὅπουργείου Οἰκονομικῶν εἶχε τὴ φαεινὴ ἴδεα, νὰ πουλήσει τὶς βραχονησίδες μὲ τὴ σέσουλα».»

«Εύφυοβλακεῖς κι ἔξυπνοκουταμάρες! Εἶναι τρελλός;».

«Ούδεις βλάξ ἐτρελλάθη», δύως λέει καὶ τὸ ρητό. Πάντως, εἶναι καλύτερα νά ἑκποιήσουν τὶς βραχονησίδες παρὰ ἡ ἀλλη λύση ποὺ σκέψη φθηκαν».

«Ποιά;»

«Νὰ οἰκοπεδοποιήσουν καὶ νὰ ἀνοικοδομήσουν μὲ πολυκατοικίες τὸ Τατόι καὶ τὸ Ἀεροδρόμιο τοῦ Ἑλληνικοῦ. Εἶναι γνωστό, ὅτι ἡ Ἀθήνα πάσχει ἀπὸ πνεύμονες πρασίνου. Ποῦ θὰ πηγαίνουν τὰ πέντε ἑκατομμύρια τῶν Ἀθηναίων στὸ τέλος τοῦ αἰώνα, πού πλησιάζει;»

«Ἴσως θᾶπρεπε, ἀντὶ νὰ κάνουν αὐτά, νὰ κυνηγήσουν πραγματικὰ τὴν φοροδιαφυγή», συμπέρανα ἐγώ. «Ἀπὸ μικρὸς βαρέθηκα νὰ ἀκούω, ὅτι θὰ παταχθεῖ ἡ «φοροδιαφυγή», ἀλλὰ καὶ μὲ τὰ σημερινὰ οἰκονομικὰ δεδομένα ἄν παταχθεῖ δλοσχερῶς ἡ «φοροδιαφυγή», θὰ κλείσουν οἱ μισῆς ἐπιχειρήσεις».

«Τί πρέπει νὰ γίνει λοιπόν;»

«Τὸ κράτος πρέπει νὰ σφίξει τὸ ζωνάρι καὶ νὰ κάνει αἰματηρές οἰκονομίες, δύως ζητάει κι ἀπὸ μᾶς. Στὴν πρόσφατη Ἔκθεση τῆς Θεσσαλονίκης εἴλε πάτη δέ τέως πρωθυπουργὸς τῆς σοσιαλιστικῆς κυβέρνησης».

«Τί εἴπε τέλος πάντων;»

«Ἐίπε ὅτι ἡ οἰκονομικὴ κατάσταση στὴν Ἑλλάδα τὸ '81 ἦταν καλύτερη ἀπὸ τὸ '91, γιατὶ τότε τὸ κράτος μποροῦσε νὰ δανειστεῖ, ἐνῶ τώρα ὅχι. Σκέφτομαι δύως ἐγώ: τὸ '81 μπορούσαμε νὰ δανειστοῦμε ἀπὸ τὸ ἔξωτερικό, γιατὶ ἡ διαχείριση τῆς προηγούμενης συντηρητικῆς κυβερνήσεως ἦταν καλύτερη, ἐνῶ τὸ '91 δὲν μποροῦμε, γιατὶ ἡ προηγούμενη πολιτικὴ τῆς μετέπειτα σοσιαλιστικῆς κυβερνήσεως ἦταν χειρότερη».

«Γιὰ νὰ σοῦ πῶ καὶ κάτι ποὺ παρατηρῶ», εἴπα ἐγώ. «Πολλοὶ πολιτεύτες τῆς συντηρητικῆς παράταξης ποὺ μοῦ κάναν τὸν φίλο πρὶν πάρουν σήμερα θέσεις-κλειδιά στὸν κρατικὸ μηχανισμό, γίναν τώρα ἀκριβοθώρητοι σὰν τὸν ὑδραυλικὸ μουν. Δὲν εἴναι σπίτι τους οὔτε τὸ βράδυ, ὅταν τους πάρεις στὸ τηλέφωνο. Κατ' ἀρχὴν χάρηκα, ποὺ τοὺς ἔχει πιάσει ὅργιο ἐργασίας γιὰ τὴν προκοπὴ τοῦ τόπου, ἀλλὰ μετὰ στεναχωρήθηκα, ὅταν είδα τὴν χώρα νὰ προχωράει σημειωτὸν καὶ μερικοὶ ἀπὸ αὐτοὺς τὴν νύχτα νὰ παθαίνουν δηλητηρίαση σὲ παραθαλάσσια κέντρα συντροφιά μὲ τὶς γκόμενες τοῦ αἰῶνα».

«Ἡ ὥρα ὅμως εἴχε περάσει καὶ ἡ παράσταση ἦταν αὐτὴ ποὺ ἀρχιζε. Μπήκαμε στὸ φωταγωγημένο θέατρο τοῦ σχολείου μας μαζὶ μ' ἔναν γνωστὸ πολιτικὸ τοῦ συντηρητικοῦ κόμματος.

«Νὰ καὶ ὁ κ. Τάδε», μοῦ εἴπε ὁ Πέτρος. «Μπορεῖς νὰ τοῦ πάρεις αὐτούνοῦ συνέντευξη γιὰ τὶς βραχονησίδες ἀντὶ ἀπὸ μένα. Δήλωσε δημόσια ὅτι εἶναι ἐναντίον τῆς πώλησης τῶν βραχονησίδων».

«Εἶναι ύπουργός;» ρώτησα μὲ ἀγνοια ἐγώ.

«Οχι, βουλευτής. Καὶ δὲν τὸν βλέπω νὰ γίνεται ποτὲ ύπουργός ὅτερα ἀπὸ τὶς δηλώσεις του», μοῦ εἴπε σαρκάζοντας ὁ Πέτρος.

«Οθων Μ. Δέφνερ

Δημοκρατία και δημοκαπηλία

“Οταν ή άναίδεια σμίγει μὲ τὸ ψέμα, τὸ θράσος ἀγκαλιάζει τὴ δειλία καὶ ή ντροπή γαντζώνεται ἀπὸ τὴν ἀνέχεια, τότε κάποια ἐσωστρεφῆ πλάσματα στὴν Ἑλλάδα γιορτάζουν τὰ 2.500 χρόνια δημοκρατίας.

Τολμήστε νὰ τὸ φωνάξετε, τολμήστε νὰ ἀντισταθῆτε. ‘Υψωστε τὴν φωνὴν σας διαμαρτυρία σὲ αὐτοὺς ποὺ αἰῶνες τώρα καπηλεύονται τὴν δική μας ἐλευθερία. Στοὺς ἔξουσιαστές ἀνθρωπίνων συνειδήσεων. Στοὺς ἀντιρρήσιες ἐλευθερίας, ἀλοίμονο ὅχι γιὰ τοὺς ἑαυτούς τους, ἀλλὰ γιὰ τὸν δῆμο.

Δημοκαπηλία και ὅχι δημοκρατία. Τότε ναι, μποροῦν νὰ τὴ γιορτάσουν. Και ἄς γλεντήσουν πάνω ἀπὸ τὸν τάφο τῆς ἀληθινῆς δημοκρατίας. “Ἄς ξεστομίζουν μεγαλόστομα λόγια γι’ αὐτά, ποὺ ποτὲ στὴ ζωὴ τους δὲν τήρησαν. “Ἄς ύμνοῦν πρόσωπα και καταστάσεις, ποὺ ποτὲ δὲν γνώρισαν· τὸ κάνουν ἐκ τοῦ ἀσφαλοῦ γνωρίζοντας ὅτι μετὰ ἀπὸ 2500 χιλιάδες χρόνια δὲν μποροῦν νὰ τοὺς ἀνταποδώσουν τοὺς χαρακτηρισμούς. Και θὰ ἡταν ἀλήθεια πολὺ σκληροὶ αὐτοὶ οἱ χαρακτηρισμοί...

Και κάπου στὴν ἄκρη τῆς Πνύκας ἐμεῖς, ποὺ κυττάμε μὲ μάτια κλειστὰ γι’ αὐτοὺς, ἀλλὰ ἀνοικτὰ σὲ ἄλλες διαστάσεις γιὰ μᾶς, περασμένες· βαθειά σὲ ἀνεξερεύνητες πτυχὲς τοῦ ἐγκεφάλου μας, φανταστήκαμε και εἴδαμε νὰ κάθεται περίλυπη ἐκεῖ και ἡ δημοκρατία. Δὲν τὴν φώτιζαν οἱ προβολεῖς και εἶχε τὰ μάτια χαμηλωμένα, δὲν ἀντεχε τὸ θέαμα τοῦ οἰκτροῦ διασυρμοῦ. ‘Αναρωτιόταν, πότε θὰ τελειώσει ἡ μεγάλη φάρσα, ἡ αἰσχρή και κακόγουστη ἀντιγραφή. Εύτυχῶς ποὺ συμβαίνει κάθε 2500 χιλιάδες χρόνια...

Οἱ εἰκόνες ἄρχισαν νὰ διαδέχονται ή μία τὴν ἄλλη: Κάποτε ἐδῶ μιλοῦσαν ἐλεύθεροι ἄνδρες σὲ ἐλεύθερους πολίτες, σήμερα μιλᾶν ὑπερφίαστα σὲ ἀγέλες ἀνευθύνων πλασμάτων. Ψυχολογία τοῦ ὄχλου ἀπέναντι σὲ συκειδητοποιημένους πολίτες. ‘Ο νόμος τῆς ἀγέλης ἀναγνωρίζει μόνο ἔνα ἀρχηγό. Οἱ ύπόλοιποι καταδικασμένοι νὰ ἔρπουν. Και κάπου μέσα στὴν ἀγέλη ἔχει καταντήσει και τὰ τσοπανόσκυλα. Θάναι καμπιά τριακοσιαριά, νομίζω. Προορισμένα γιὰ νὰ φυλᾶνε τὸ σύστημα, γιὰ νὰ λειτουργήσει σωστὰ ἡ στάνη. Στάνη κατάντησε νὰ είναι ἡ δημοκρατία. Στάνη, ὅπου ἀρμέγονται ἀνθρώπινες συνειδήσεις και δολοφονοῦν τὴν ἀνθρώπινη ἀξιοπρέπεια.

‘Ο ναός της ὅμως κτίστηκε στὸ ψηλότερο σημεῖο τῆς πόλεως. Προνόησαν οἱ ‘Αθηναῖοι νὰ κτίσουν μνημεῖο πολιτισμοῦ ἀπρόσιτο στοὺς διάφορους οἰκοπεδοφάγους τῆς γῆς και τοῦ πνεύματος. Γιατὶ ἡ πνευματική μας ζωὴ σήμερα ἔχει καταντήσει ἔνα οἰκόπεδο. ‘Αλλάζει ίδιοκτῆτες, ποὺ κτίζουν ὁ καθένας ἐπάνω της ὄνειρα ποὺ γκρεμίζονται τὸ ἄλλο πρωὶ, γιὰ νῷρθει ὁ ἐπόμενος νὰ κτίσει λαθραῖα τὴν ἄλλη μέρα δίνοντας συνέχεια σὲ μιὰ δέναη ἐναλλαγὴ σάπιων, κατεστραμμένων ύλικων-ἰδεῶν.

Ψάχνουμε μιὰ σταθερά, μιὰ ἰδέα, ποὺ θὰ μπορέσει νὰ κάνει τὸ ὄνειρο πραγματικότητα, νὰ βάλει γερά θεμέλια στὴν σαθρὴ ἔως τώρα πνευματική μας ὑπόσταση. ‘Αρχαία ἀθηναϊκή δημοκρατία και ἡ σημερινὴ τερατογένεσις. Μήπως ὁ Καιάδας θὰ λειτουργοῦσε ώς καθαρτήριο στὸ σημερινὸ ἀδιέξοδο;

“Εσβησαν τὰ 2.500 χιλιάδες κεράκια τῆς τούρτας και πῆγαν μὲ ἥσυχες τὶς συνειδήσεις τους νὰ κοιμηθοῦν, βυθίζοντάς μας και πάλι στὸ αἰώνιο σκοτάδι. Πρέπει κι ἐμεῖς νὰ κάνουμε τὸ ἴδιο;

Νέμεσις

**ΤΟ ΑΝΕΚΔΟΤΟ ΔΙΗΓΗΜΑ
ΤΟΥ «Δ»**

Τὸ ἀστροσκάφος ταξίδευε στὸ Γαλαξιακὸ χῶρο μὲ τὴν ταχύτητα τοῦ φωτός. Βρισκόταν σχεδὸν τέσσερα παρσὲκ μακρυὰ ἀπὸ τὸ πλανητικὸ του σύστημα καὶ πλησίαζε σὲ ἀστέρα μικροῦ, σχετικά, μεγέθους στὴν ἄκρη τοῦ Γαλαξίᾳ.

Οἱ φασματοσκοπικὲς ἴδιότητες τοῦ ἀστέρα ἔδιναν ἐλπίδα ὑπάρξεως κατάλληλου πλανήτη γιὰ ἐγκατάσταση.

Τὸ μήνυμα εἶχε ληφθεῖ λίγο μετὰ τὴν ἀναχώρηση τοῦ σκάφους. Τὸ μετέωρε δ κοσμοπομπὸς τοῦ μεγάλου πλανήτη, καὶ οἱ δόηγίες ἡσαν σαφεῖς. Μετὰ τὴ λήψη του κάθε προσπάθεια ἐπιστροφῆς ἡ καὶ ἐπαφῆς ἀκόμα μὲ τὸ πλανητικὸ σύστημα ἡταν ἀσκοπη. Ἡ ἀποστολὴ ἔπερπε νὰ φροντίσει νὰ βρεῖ κατάλληλες συνθήκες, ὅπου μποροῦσε, καὶ νὰ ἐγκατασταθεῖ σύμφωνα μὲ τὸ πρόγραμμα καὶ τὶς δόηγίες.

Ο κοσμοπομπὸς καὶ οἱ ἀναμεταδότες του, στοὺς διάφορους πλανῆτες, ἔχακολουθοῦσαν νὰ μεταδίδουν τὸ μήνυμα σὲ τακτὰ χρονικὰ διαστήμα. Ἐπαναλάμβαναν σὲ κάθε μετάδοση τρεῖς φορὲς τὴ λέξη «τέλος».

Ἡ διαδικασία αὐτοσυντονισμοῦ τοῦ κοσμοπομποῦ στὴ συγχότητα κινδύνου ἀπαιτοῦσε σειρὰ ἐπαλλήλων διεργασιῶν διαφόρων κυκλωμάτων καὶ δὲν ἄφηνε καμιὰ ἐλπίδα γιὰ λανθασμένη ἐκπομπή.

Ἡ λήψη τοῦ μηνύματος σήμαινε, πῶς καὶ δὲ τελευταῖος λογικὸς καὶ ίκανὸς κάτοικος τοῦ πλανητικοῦ τους συστήματος ἔπαγε νὰ ὑπάρχει.

Ἡ αὐτοσυντήρηση τῶν ἐπιβαινόντων στὸ σκάφος, δέ κινδυνος ποὺ συνεχῶς διέτρεχαν, ἡ ἀβεβαιότητα τοῦ μέλλοντός τους καὶ ἡ ἐκπαίδευσή τους δὲν ἄφησαν νὰ δημιουργηθεῖ σοβαρὴ συναισθηματικὴ φόρτιση μὲ τὴ λήψη τοῦ μηνύματος. Ἀλλωστε καὶ αὐτὴ ἡ φύση τους δεμένη πάντοτε μὲ κάποιο δόγμα εἴτε ἐπέβαλλε τὴν ἐκτέλεση ἐντολῶν χωρὶς ἀντιδράσεις εἴτε ἔδινε στὰ πάντα μιὰ ὑπερφυσικὴ ἐξήγηση, δεχόμενη τόσο τὰ καλὰ ὅσο καὶ τὰ κακὰ συμβάντα μοιρολατρικά.

•
Εἶχαν ἀποτύχει ὄλες οἱ προσπάθειες ἀποκαταστάσεως τῶν καταστροφικῶν ἀπο-

Λ. ΜΑΡΜΑΤΣΟΥΡΗΣ

‘Η εἰσβολὴ

τελεσμάτων ποὺ δημιούργησε δέ Μεγάλος Πόλεμος τῶν δογμάτων στὴ γενετική. Ἡ στείρωση, οἱ τερατογενέσεις καὶ οἱ γεννήσεις κρετίνων, διανοητικῶς ἀναπήρων δυντῶν, ἀποτελοῦσαν συνήθη φαινόμενα. Τὰ ἐλάχιστα, φυσιολογικὰ γεννημένα παιδιά παρουσίαζαν διανοητικὲς ἀναπηρίες μετὰ τὰ πρῶτα χρόνια τῆς ήλικίας τους. Αίτια τῆς ἀνωμαλίας ἡταν ἡ ἐπίδραση καταλοίπων ἀκτινοβολιῶν στοὺς ἐγκεφάλους τῶν βρεφῶν κατὰ τὴν ἀνάπτυξην.

‘Η ζωὴ ἔσβηνε στοὺς πλανῆτες. Τότε ἀποφασίστηκε ἡ ἀποστολὴ καὶ διετέθησαν ὅλα τὰ ὑπάρχοντα μέσα.

•

Τὸ ἀστροσκάφος ἡταν δὲ τὸ τελειότερο μποροῦσε νὰ προσφέρει ἡ ἔξελιγμένη τεχνολογία. Ἐφοδιασμένο μὲ κάθε δργανο καὶ συσκευὴ ποὺ θὰ βοηθοῦσε στὴν πληροφόρηση, στὴν ἔρευνα, στὴν ἐπιβίωση καὶ στὴν ἐγκατάσταση σὲ κατάλληλο πλανήτη.

Στοὺς ὑπολογιστές, σὲ μικροκασσέττες καὶ σὲ μικροφίλμ ἔχουν καταγραφεῖ ὄλες οἱ γνώσεις, ὅλη ἡ ἱστορία τοῦ πλανητικοῦ συστήματος καὶ κάθε πληροφορία ποὺ ἀφορᾶ τὸν ἔξαπλανητικὸ χῶρο.

‘Η ἀποστολὴ ἀποτελεῖται ἀπὸ διάδαστα σαράντα μελῶν, εἴκοσι ἀπὸ κάθε φύλου. “Ολα τὰ μέλη ἔχουν ἐκπαιδευτεῖ γιὰ τὸ σκοπό της. Ἐχουν γεννηθεῖ καὶ μεγαλώσει, μέχρις ἐνηλικιώσεως, σὲ σταθμὸ ἐγκαταστημένο ἔξω ἀπὸ τὸ πλανητικὸ σύστημα, γιὰ νὰ ἀποφευχθοῦν διανοητικὲς ἀνωμαλίες. Καλύπτουν δλούς τοὺς τομεῖς τοῦ ἐπιστητοῦ καὶ είναι σὲ ἄριστη κατάσταση ὑγείας καὶ σωματικῆς διαπλάσεως. Ἰδιαίτερη προσοχὴ ἔχει δοθεῖ στὴν ἐξέταση τῶν γενετικῶν τους ίκανοτήτων, ὥστε νὰ ἐξασφαλισθεῖ ἡ ἀναπαραγωγὴ καὶ ἡ συνέχεια τῆς ζωῆς στὸν πλανήτη, ποὺ οἱ συνθήκες του θὰ ἐπιτρέψουν τὴν ἐγκατάσταση. Ἀποτελοῦν τὴν ‘Ομάδα Σωτηρίας’ Ἰσχυρῶν Ὀργανωμένων Νόων, στῆς δύοιας τὴ δημιουργία, τὴ δομὴ καὶ τὴν ἐκπαίδευση ἔχουν συνεργαστεῖ ὄλα τὰ δόγματα τοῦ πλανητικοῦ συστήματος.

Πλησίασαν άρκετά στήν περιοχή τοῦ ἀστέρα. Ἀρχισαν νὰ διακρίνουν τοὺς ἔξωτερικοὺς πλανῆτες τοῦ συστήματος. Πέρασαν κοντά ἀπὸ μικρὸ ἀπομακρυσμένο πλανῆτη. "Ολες οἱ ἐνδείξεις εἰναι θετικές. Καταπλητικὴ ἡ δομοιότητα μὲ τὸ δικό τους πλανητικὸ σύστημα, ποὺ εἰχαν ἀφήσει πρὶν δεκατέσσερα περίπου ἑτη φωτός. Ἡ μεγάλη ταχύτητα μὲ τὴν δποία ταξίδευαν, ἡ ἔξ αὐτῆς ἀλλοίωση τῆς ἔννοιας τοῦ χρόνου καὶ ἡ ἐναλλάξ διακυβέρνηση τοῦ σκάφους ἀπὸ δλιγομελὴ βάρδια, μὲ ἀντίστοιχη παραμονὴ τῶν ὑπολοίπων μελῶν σὲ ψύξη, ἔχουν ἐπιτρέψει τὴ διατήρησή τους, χωρὶς μεγάλη μεταβολὴ στὴν ἡλικία τους.

Καθὼς ταξίδευουν τώρα μέσα στὸ πλανητικὸ σύστημα καὶ μειώνουν προοδευτικὰ τὴν ταχύτητα, ἀρχίζει νὰ μετρᾶ πάλι ὁ χρόνος.

Παρατηροῦν μὲ περισσότερες λεπτομέρειες τοὺς πλανῆτες τοῦ συστήματος. 'Ο τρίτος σὲ ἀπόσταση ἀπ' τὸν ἀστέρα παρουσιάζει μεγάλο ἐνδιαφέρον. Μειώνουν περισσότερο τὴν ταχύτητα καὶ κατευθύνονται πρὸς αὐτόν. Πλησιάζοντάς τον διαπιστώνουν, μὲ τὴ βοήθεια τῶν ὅργανων τοῦ σκάφους, τὴν ὑπαρξὴν βιομάζας καὶ ὄντας. Στὸ ἔδαφος καὶ στὸ ὑπέδαφος ὑπάρχουν ἄφθονες πρῶτες ὥλες.

'Ηταν πιὰ καιρός. 'Η περιπλάνησή τους στὸ διάστημα καὶ οἱ συνθῆκες ποὺ μέχρι τότε εἰχαν συναντήσει τοὺς εἰχαν ἀπελπίσει. Εἰχαν ἀρχίσει νὰ πιστεύουν πῶς τὸ ταξίδι τους δὲν θὰ τελείωνε ποτὲ καὶ πῶς τὸ ἀστροσκάφος θὰ καταντοῦσε τὸ δμαδικό τους φέρετρο, ταξιδεύοντας χαμένο στὸ χωροχρόνο.

Γιὰ λόγους ἀσφαλείας ἀποφεύγουν τὴν ἀπ' εὐθείας προσεδάφιση στὸν πλανήτη. Οἱ συνθῆκες σ' αὐτὸν δὲν ἀποκλείουν τὴν ὑπαρξὴ ἀνεπτυγμένων ὄντων καὶ ἐπιβάλλουν πρὶν ἀπὸ κάθε ἐπαφὴ τὴ συλλογὴ πληροφοριῶν. Πρέπει νὰ γνωρίζουν, τί θὰ ἀντιμετωπίσουν προσεδαφιζόμενοι.

•

'Η ὑπαρξὴ δορυφόρου, ποὺ δὲν διαθέτει ἵχνος βιομάζας, ἐπιτρέπει τὴν προσωρινὴ προσεδάφιση σ' αὐτὸν καὶ τὴν ἀποστολὴ

στὸν πλανῆτη τῆς μικρῆς βιοθητικῆς ἀστρολέμβου. Εἶναι δὲ πιὸ ἀσφαλῆς τρόπος ἐπισκέψεώς του, χωρὶς νὰ κινδυνεύει ὀλόκληρη ἡ ἀποστολὴ.

'Η κίνηση τοῦ δορυφόρου γύρω ἀπ' τὸν πλανῆτη παρουσιάζει τὴν ἰδιομορφία νὰ μένει ἀθέατη ἀπὸ τὸν δεύτερο ἡ ἐπιφάνεια τοῦ ἐνὸς σχεδὸν ὀλόκληρου ἡμισφαῖρου τοῦ πρώτου. 'Η προσεδάφιση σ' αὐτὸ τὸ «σκοτεινὸ» ἡμισφαῖρο τοῦ δορυφόρου ἀποκλείει τὴν περίπτωση νὰ γίνει ἀντιληπτὴ ἡ παρουσία τοῦ ἀστροσκάφους ἀπ' τὸν πλανῆτη, ἀν ὑπάρχουν σ' αὐτὸν ἔξελιγμένα σὲ πολιτισμὸ καὶ τεχνολογία ὄντα.

•

Τὸ ἀστροσκάφος προσεδαφίζεται στὴν ἀφιλόξενη «σκοτεινὴ» πλευρὰ τοῦ δορυφόρου. Χωρὶς καθυστέρηση ἔκεινα ἡ πρώτη ἐρευνητικὴ ἀποστολὴ γιὰ τὸν πλανῆτη. 'Η ἀστρολέμβος, σκάφος τετραθέσιο, εἰδικὰ κατασκευασμένο γιὰ ἀναγνωριστικὲς ἀποστολές ἐνδοπλανητικῶν ἀποστάσεων, μὲ πλήρωμα ἀποτελούμενο ἀπὸ δύο ζευγάρια, προσεδαφίζεται στὸν πλανῆτη καὶ στέλνει τὸ πρῶτο ἐνθαρρυντικὸ μήνυμα. 'Ατμόσφαιρα κατάλληλη. Χλωρίδα καὶ πανίδα πλουσιωτάτη. Κλῖμα, ποὺ ἡ ποικιλία καὶ οἱ συνθῆκες του εἰναι ὅμοιες μὲ τοῦ βασικοῦ πλανῆτη, τοῦ παλαιοῦ μας συστήματος.

'Η μεγάλη ὅμως ἔκπληξη εἰναι ἡ μορφὴ καὶ ἡ φυσικὴ διάπλαση τοῦ εἰδους τῶν κυριάρχων ὄντων τοῦ πλανῆτη. Πλήρης ἡ δομοιότητα μὲ τὴ μορφὴ καὶ τὴ φυσικὴ διάπλαση τῶν ἐπισκεπτῶν.

Σύμφωνα μὲ τὸ πρόγραμμα ἡ πρώτη παραμονὴ στὸν πλανῆτη εἶναι μικρῆς χρονικῆς διαρκείας καὶ ἐπιβάλλει ἀποφυγὴ κάθε ἐπαφῆς μὲ τοὺς κατοίκους του. 'Η ἀστρολέμβος ἐπιστρέψει στὸ δορυφόρο μὲ δείγματα ἐδάφους, ἀτμοσφαιρικοῦ ἀέρα καὶ νεροῦ.

'Η διαπίστωση πῶς δὲν ὑπάρχει στὸν πλανῆτη κατάλληλη τεχνολογία ἐπιτρέπει τὴ μεθόρμηση τοῦ ἀστροσκάφους ἀπὸ τὸ σκοτεινὸ στὸ φωτεινὸ ἡμισφαῖρο τοῦ δορυφόρου. "Ἔτσι ἔξασφαλίζεται τόσο ἡ συνεχὴς παρατήρηση τῆς ἐπιφανείας τοῦ πλανῆτη ὄσο καὶ ἡ παρακολούθηση τῆς ἀ-

στρολέμβου στίς έπόμενες ἀποστολές.

Κατά τή μεθόρυμηση τὸ ἀστροσκάφος πλησιάζει τὸν πλανήτη καὶ διαγράφει γύρω ἀπ' αὐτὸν διάφορες τροχιές φωτογραφίζοντας τὴν ἐπιφάνειά του. Οἱ ἔρευνητικὲς ἀποστολὲς θὰ γίνονται τώρα σὲ καθορισμένα σημεῖα, ποὺ θὰ ἐπιτρέπουν τῇ λεπτομερέστερῃ ἀναγνώρισῃ καὶ τὴν ἐκλογὴ τῆς πιὸ καταλληλῆς θέσεως γιὰ τὴν ἀρχικὴ ἐγκατάσταση.

●

Δεύτερη ἔκπληξη περίμενε τὰ μέλη τῆς ἀποστολῆς μὲ τὴν ἑκτύπωση καὶ μεγέθυνση τῶν φωτογραφιῶν: Σὲ διάφορα σημεῖα τοῦ πλανήτη ὑπάρχουν ἵχνη παλαιοῦ μεγάλου πολιτισμοῦ, ποὺ δὲν ἔχουν καμμιὰ σχέση μὲ τὴν σημερινὴ κατάσταση τῶν κατοίκων του.

Σ' αὐτὴν τὴν περίπτωση τὸ πρόγραμμα ἐπιβάλλει, γιὰ λόγους ἀσφαλείας, νὰ ἔξεταστοῦν, πρὶν ἀπὸ τὴν ὁριστικὴ ἐγκατάσταση, τόσο ἡ στάθμη, ἡ δομὴ καὶ ἡ αἰτία καταστροφῆς τοῦ πολιτισμοῦ, δσο καὶ δ βαθμὸς νοημοσύνης τῶν ὑπαρχόντων κατοίκων καὶ τὰ κατάλοιπα στὶς μνῆμες τους σημάδια.

Ἡ ἔρευνα ποὺ ζητάει τὸ πρόγραμμα είναι χρονοβόρος. Ἡ ἀστρολέμβος πηγαίνει σὲ προκαθορισμένα σημεῖα τοῦ πλανήτη, συλλέγει στοιχεῖα καὶ ἐπιστρέφει. Τὰ μέλη τῆς ἀποστολῆς λαμβάνουν δῆλα μέρος, ἐναλλασσόμενα, στὶς ἐπισκέψεις αὐτές. Ἡ δομοιμορφία τους μὲ τοὺς κατοίκους τοῦ πλανήτη ἐπιτρέπει τὶς ἐπαφές, τὴν ἐκμάθηση τῶν κατὰ τόπους διαλέκτων καὶ τὴν συλλογὴ μύθων.

"Ολες οἱ πληροφορίες περνοῦν στοὺς ὑπολογιστές. Ἐκεῖνοι τὶς ἀναλύουν καὶ ἄλλοτε δίνουν ἀπαντήσεις, ἄλλοτε ζητοῦν περισσότερα στοιχεῖα καὶ ἄλλοτε παρουσιάζουν ἀδυναμία ἐπεξεργασίας τῶν πληροφοριῶν. Τὸ τελευταῖο συμβαίνει, ὅταν οἱ ὑπολογιστὲς καλοῦνται νὰ ἀπαντήσουν γιὰ τὴ δομὴ τοῦ προϋπάρξαντος στὸν πλανήτη πολιτισμοῦ: κανένα ἀπὸ τὰ δόγματα μὲ τὰ δοπιὰ ἔχουν προγραμματιστεῖ δὲν εὐνοεῖ τὴν ἀνάλυση.

Γιὰ τὸν πρὸ τῆς καταστροφῆς πολιτι-

σμὸ δοὶ ἀναλύσεις δὲν ἀφήνουν καμμία ἀμφιβολία. Ὑπῆρξε ἀνώτατος δ βαθμός του καὶ ἀνάλογη ἡ τεχνολογία του.

Ἡ καταστροφὴ ἐπῆλθε, πρὶν ἀπὸ ἀρκετὲς χιλιετίες, ἀπὸ ἐνδοπλανητικὴ ἀνωμαλία, ποὺ εἶχε ἀποτέλεσμα τὴν καταβύθιση μεγάλων περιοχῶν τοῦ πλανήτη, μεταξὺ τῶν δρόμων ἡταν καὶ ἡ ἔδρα τοῦ πολιτισμοῦ. Τότε περιορίστηκε ἡ ζωὴ σὲ λίγες δρεινές περιοχές.

Ἡ ἀνάλυση τῶν μύθων δείχνει, πῶς μέσα σ' αὐτοὺς κρύβονται προωθημένες γνώσεις, ποὺ ἔχουν σκεπαστεῖ μὲ ἀλληγορία καὶ ποὺ δ χρόνος (ἢ καὶ σκοπιμότητες) ἔχουν μεταλλάξει.

Ἡ ἀνάλυση τῶν διαφόρων ἰδιωμάτων ποὺ μιλιοῦνται στὸν πλανήτη δείχνει, ὅτι ἔχουν προέλθει ἀπὸ ρίζες παλαιᾶς οἰκουμενικῆς γλώσσας. Ἡ γλῶσσα αὐτή, ποὺ ἔξακολουθεῖ νὰ μιλιέται σὲ μικρὴ μόνο περιοχή, ἀποτελεῖ κώδικα ποὺ ἐδράζεται σὲ φυσικοὺς ἥχους, συνδέει τὸ λόγο μὲ τὴ φύση καὶ περιέχει συμπαντικὲς γνώσεις. Ἡ ἐπίδραση τῆς γλώσσας αὐτῆς στὸν ἐγκέφαλο προκαλεῖ ἀνάπτυξη τοῦ νεοχιτωνίου, πλουτίζει μὲ μνῆμες τὰ γονίδια καὶ διατηρεῖ ὑψηλὸ τὸ δείκτη νοημοσύνης μὲ ἀποτέλεσμα τὴ συνεχῆ τάση γιὰ ἔρευνα καὶ τὴν ἄρνηση ἀποδοχῆς δογματικῶν ἀντιλήψεων.

●

Οἱ ἔρευνες καὶ ἡ μελέτη τῶν πληροφοριῶν ἔχουν ἀπαιτήσει μιὰ ὀλόκληρη δεκαετία.

Τὸ ἀστροσκάφος παραμένει στὸ δορυφόρο μὲ μιὰ τετραμελῆ δμάδα, ποὺ ἐπεξεργάζεται τὶς πληροφορίες. Τὰ μέλη τῆς ἀντικαθίστανται κάθε ἔξι μῆνες. Τὰ ἄλλα μέλη τῆς ἀποστολῆς ἔχουν δημιουργήσει οἰκισμὸ σὲ ἀσφαλὲς σημεῖο τοῦ πλανήτη. Μὲ βάση τὸν οἰκισμὸ αὐτὸν ἐπισκέπτονται διάφορες περιοχές. Ἡ δομοιότητά τους μὲ τοὺς αὐτόχθονες ἐπιτρέπει νὰ μὴ γίνεται ἀντιληπτὸ δι προέρχονται ἀπὸ ἄλλο κόσμο.

Οἱ προσπάθειες ἀναπαραγωγῆς μεταξὺ τῶν μελῶν τῆς ἀποστολῆς ὑπῆρξαν ἄκαρπες. Ἡ μακροχρόνια παραμονὴ σὲ ψύξη, κατὰ τὴ διάρκεια τοῦ ταξιδιοῦ, ἔχει προ-

καλέσει ἀδυναμία στὰ γεννητικά χρωμοσώματα, ποὺ κάνει ἀδύνατη τὴ γονιμοποίηση μεταξὺ ζευγαριῶν ποὺ ἔχουν περάσει ἀπὸ στάδιο ψύξεως.

Δὲν συμβαίνει τὸ ἵδιο στὴν τεκνοποίηση μελῶν τῆς ἀποστολῆς μὲ σύντροφο κάτοικο τοῦ πλανήτη. Ἐδῶ τὰ πειράματα ἔδωσαν καλύτερα ἀποτελέσματα.

Μεγαλώνουν ἡδη οἱ πρῶτοι μιγάδες. Στὶς γύρω περιοχὲς ἀπὸ πατέρα μέλος τῆς ἀποστολῆς καὶ στὸν οἰκισμὸν ἀπὸ πατέρα κάτοικο τοῦ πλανήτη.



‘Η ἀστρολέμβος προσεδαφίζεται στὸ δορυφόρο δίπλα στὸ ἀστροσκάφος. Τὸ πλήρωμά της, τὰ δυὸ ζευγάρια ποὺ θὰ ἀντικαταστήσουν τὸ πλήρωμα τοῦ ἀστροσκάφους, ἐτοιμάζεται νὰ βγεῖ ἀπ’ αὐτήν. “Ενας

ἀερόλιθος, κομμάτι ἀστεροειδοῦς, ἔχει πλησιάσει τὸ δορυφόρο, ἢ ἀπόσταση μικραίνει, ἢ ταχύτητα συναντήσεως πολλαπλασιάζεται. Ἡ ἔλλειψη ἀτμόσφαιρας ἀφήνει τὸ βράχο νὰ πέσει ἀτόφυος στὸ ἔδαφος. Στὴ θέση τῶν δύο σκαφῶν ἀπλώνεται ἔνας τεράστιος κρατήρας.

Τὰ χρόνια περνοῦν. Οἱ μιγάδες πληθαίνουν. Τὰ μέλη τῆς ἀποστολῆς, πρὶν ἐκλείψουν, φροντίζουν νὰ δημιουργήσουν ἔνα διλιγομέλες «συμβούλιο ἐκλεκτῶν» ἀπὸ μιγάδες, ποὺ ἔχουν εἰδικὰ ἐκπαιδεύσει. Αὐτοὶ θὰ φροντίσουν γιὰ τὴν κυριαρχία τοῦ πλανήτη.

Τὸ συμβούλιο ξεκινᾶ μὲ τὴ διάδοση τοῦ πρώτου δόγματος. Είναι ἡ ψευδαίσθηση τοῦ λαοῦ τῶν ἐκλεκτῶν.

ΠΑΝΤΕΛΗΣ ΒΥΣΣΟΥΛΗΣ

Τὸ μακρυνὸν Ὀραμα^{1, 2, 3}

*Πιερίδες κι Ὀλύμπιες Μοῦσες,
βγάλτε ἀπ’ τὸ μυαλό μου
τὰ φαντασμένα μου δνειρα.
Μακρύνατε τοὺς λογισμούς μου
ἀπ’ τὶς μεγάλες ἐλπίδες.
Μαστιγῶστε τὴν ψυχὴ μουν,
γιὰ τὸν ἀπύθμενο ἔρωτα
πρὸς τὴν Αἰώνια Πατρίδα.
Μὰ ἀφῆστε τὴν περιέργειά μουν,
νὰ τριγυρίζει ἀκούραστη
στὸ ἀδιόρτατο μέλλον,
ποὺ δημιουργεῖται ἀπὸ τὴ θέληση
τοῦ αἰώνιου πνεύματος
κι ἀπ’ τῶν ἀνθρώπων
τὶς ἐλπίδες, τὶς σκέψεις, τὶς πράξεις.*

*Στὸ σκοτάδι τὸ κρύο,
στῶν ἀνθρώπων τὰ βάσανα,
στῆς τυραννίας τὴ βία,
στῆς φτώχειας τὴν στέρηση
ἐν’ ἀπόμακρο φῶς διαφαίνεται.
Πλησιάζει κοντά μας.
Ἐνα μήνυμα φέρνει.
Ζωντανεύει τὰ δνειρα.
Ἐίν’ ἡ ψυχὴ τοῦ λαοῦ,
ποὺ μὲ φῶς ἐκδηλώνεται.
Προσπαθεῖ νὰ φωτίσει ξανά,
τὰ σκοτάδια τῆς Οἰκουμένης,
μὲ τὸ Φῶς,
τὸ Ὀλύμπιο Φῶς.*

1. Μονάχα τότε θὰ σωθεῖ δι Πολιτισμός, ἂν ὅλοι οἱ “Ελληνες κι ὅλοι οἱ “Ανθρωποι ἐφαρμόζουν τὸ Ὀραμα τοῦτο.

2. “Ορα καὶ Ὀραμα” κ. Νικ. Πολίτη («Δαυλός», τεῦχος 113).

3. Τιμήθηκε μὲ τιμητικὸ δίπλωμα ποίησης στοὺς Πανελλήνιους Ποιητικοὺς Ἀγῶνες Δελφῶν τὴν 26.3.91.

Η ΚΙΝΗΣΙΣ ΤΩΝ ΙΔΕΩΝ

ΖΗΣΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΟΥ, 'Η Γυναίκα τῆς Ἀνδροκρατίας

'Ο Ζήσης Οίκονόμου έχει διαχωρίσει τή θέση του πρὸ πολλοῦ ἀπ' «τὸ δουλικώτατο κοπάδι τῶν "ἐκλεκτῶν διανοούμενων" καὶ τῶν πλαστογράφων τῆς ἱστορίας καὶ τῆς καθημερινότητας, ποὺ τόσο ἐπίμονα κι ἀριστοτελικὰ προβάλλεται» ἀπ' τὴν ἔξ-ουσία (σελ. 25). 'Ο συγγραφεύς, χωρὶς νὰ κινδυνολογῇ, περιγράφει μὲ τόλμη κι ἀποφασιστικότητα τὴν θλιβερή κατάσταση τῆς ἐποχῆς μας, πού, κατὰ γενικήν δομολογίαν ἄλλωστε, πηγαίνει ἀπ' τὸ κακὸ στὸ χειρότερο. Κι αὐτό, γιατὶ οἱ βάρβαροι, οἱ ἔξ-ουσιαστές, κατάφεραν νὰ ἔξαπατήσουν τοὺς φύλακες καὶ νὰ διέλθουν τὰ τείχη τῆς Πολιτείας, στὴν δποία μετέδωσαν τὸ ἔξουσιαστικὸ μικρόβιο, ἀπ' τὸ δποίο μονίμως κατατρύχονται...

Τὸ ἔργο αὐτὸ τοῦ Ζήση Οίκονόμου «'Η Γυναίκα τῆς Ἀνδροκρατίας καὶ οἱ κοινωνίες τῶν ὑπερκαταναλώσεων» ἀποτελεῖ τὴν ἀδιαμφισβήτητη μαρτυρία γιὰ τὴν ἔξαχρείωσθη καὶ ἔξαγρίωσθη τοῦ ἀνθρώπινου εἰδους, τὸ δποίο, τώρα τελευταῖα τουλάχιστον, ἐμφανίζει ἐπικίνδυνες ψυχολογικές καὶ βιολογικές διαταραχές. «'Η καρδιά μας ἔχει σκληρυνθεῖ καὶ ὁ νοῦς μας εἶναι θολός. Μόνον ἡ δίχως νοημοσύνη καὶ αἰσθαντικότητα σκέψη μας... καλπάζει καὶ θριαμβεύει σ' δύοις τοὺς τομεῖς... σὰν νὰ μὴν ζοῦμε σὲ διαστρικὴ καὶ ὑπεραστρικὴ πραγματικότητα τῆς ἔνιαίας Γῆς» (σελ. 13).

"Οι, τι χαρακτηρίζει τὸν σημερινὸ ἔξουσιαστικὸ ἄνθρωπο — σύμφωνα μὲ τὸν συγγραφέα — εἶναι ἡ ἀπουσία τῆς ἡρεμης αὐτάρκειας τοῦ μέτρου. Νοσηρὸς αὐτισμός, ἀπρεπος ἐγωιτισμὸς καὶ παραλογισμός ἐν γένει συνθέτουν τὴ φυσιογνωμία του: «Ζοῦμε τὸν καθημερινὸ ἐφιάλτη τῆς ἔνιαίας αὐταπάτης, ἀπ' δποὺ δλεῖς οἱ ἀπάτες καὶ οἱ δυστυχίες μας, τὶς δποίες δνομάζουμε προόδους, ἐπιτυχίες, λογικοὺς εὑζωισμοὺς κ.ο.κ. 'Ἐνδιαφερόμαστε γιὰ περισσότερη ἔξουσία καὶ φήμη, διὰ τῶν δποίων οἱ κουλτουρικοὶ μηχανισμοὶ αὐξάνουν τὰ κέρδη καὶ τὴν ἔξουσία τῶν ἔκμεταλλεύσεων γιὰ τὴν κυριαρχία τῆς κακίας — δεξιᾶς, κεντρώας καὶ ἀριστερᾶς...» (σελ. 18).

Τὰ σκισμένα βιβλία

Οἱ κῆπαι ήταν δλάνθιστοι κι' δλόδροσα τὰ κρίνα καὶ ἡ Ἀθήνα, δχι πολλὰ βαρυμένη λόγω τῶν ἐλαφρῶν βορείων ἀνέμων, ἐστω καὶ μὲ δλίγην, φάνταζε στὰ μάτια μου τῆς Γῆς τὸ δαχτυλίδι. Καὶ τοῦτο, γιατὶ ἐκεῖνο τὸ πρωινὸ τὰ σχολεῖα τελεία καὶ παῦλα καὶ ξοῦ καὶ ξορκισμένα μὲ τὸν ἀπήγανο. "Ἐνα ἐφιαλτικὸ κεφάλαιο τῆς ζωῆς μου ἐκλεινε δριστικὰ καὶ τὸ μέλλον ξανοιγόταν μπροστά μου πολλὰ ὑποσχόμενο καὶ δ βίος ἀνθόσπαρτος ἐπίσης. Φέξε μου καὶ γλύστρησα, δηλαδή.

Κατηφόριζα τὴν πλαγιά τοῦ 'Υμηττοῦ (δχι, δὲν βόσκω πρόβατα στὸ βουνό, τὸ σπίτι μου εἶναι ἐκεῖ ψηλά), μεταρσιωμένη ἀπό ἔνα ἐγωιστικὸ αἰσθῆμα ἐλευθερίας καὶ συνέχαιρα τὸν ἔαντόν μου, ποὺ τὰ κατάφερε νὰ ἐπιβιώσει γι' ἄλλη μιὰ φορά. Γιατὶ καὶ ἡ τσέπη μου ἐπὶ τέλους θὰ πάτωνε καὶ ἡ μούρλα τοῦ μικροῦ θὰ κόπαζε. Μικρός ἐστι μαντράχαλος δύο μέτρων, ἀπόφοιτος Λυκείου ἀπὸ σήμερα, ποὺ ἔμαθε γράμματα σὲ σχολεῖα τῆς «Δωρεάν Παιδείας» μας, σὲ φροντιστήρια γιὰ Πανελλήνιες, σὲ φροντιστήρια γιὰ ξένες γλῶσσες, μὲ καθηγητή

‘Ο Ζ. Οίκονόμου ἀσκεῖ αὐστηρή κριτική ἐναντίον τῶν κλασματικῶν ἡγετῶν τοῦ ἀστοκαπιταλο-μαρξισμοῦ, ποὺ διὰ τοῦ δόλου καὶ τῆς ἔμμεσης ἥ καὶ ἄμεσης βίᾳς ἀναρριχῶνται στὴν ἔξουσία. Οἱ ἄνθρωποι αὐτοὶ «ἔξαπολύουν πολέμους, τρομοκρατοῦν λαούς, διαφθεῖρουν διὰ τῶν μαζικῶν μέσων ὑποβολῆς, διατάσσουν ψυχιάτρους νὰ δολοφονοῦν διαφωνοῦντας, διαπράττουν πᾶν κακούργημα ὡς εὐεργεσίες τάχα καὶ ἔφοντας, γιὰ νὰ μὴν καταρρεύσουν, μεταβάλλουν τακτική, μεταπείθουν τοὺς λαούς κι ἔξακολουθοῦν τὰ ἴδια καὶ χειρότερα μὲ τὰ ἴδια στελέχη καὶ τὶς ἴδιες μηχανές ἔξουσιασμοῦ, ἀπομακρύνοντας ἥ τιμωρώντας ἐλάχιστους ὡς ἀποδιοπομπαίους τράγους» (σελ. 40).

Βαθὺς γνώστης καὶ στοχαστής διαγραφεὺς δὲν παραβλέπει διτὶ ἔξουσιαστές καὶ ἔξουσιαζόμενοι, ἀφέντες καὶ δούλοι, ἔξαπατητές κι ἔξαπατώμενοι κ.ο.κ. δὲν εἰναι διαφορετικὲς ποιότητες, ἀλλ’ ἀποτελοῦν τὶς δυὸς ὅψεις τοῦ ἴδιου νομίσματος· γι’ αὐτὸ καὶ: «Οἱ ἀρχηγοὶ καὶ τὰ στελέχη τῶν κοινωνιῶν σημειοδοτοῦν τὴν φάση στὴν ὁποίᾳ βρίσκονται οἱ πληθυσμοὶ ποὺ τοὺς στηρίζουν καὶ ὑπακοῦν σ’ αὐτοὺς θετικά, ἀρνητικά ἥ ἀμφίτροπα. Ἄλλωστε οἱ ἀρχομανεῖς ἐκλογικευμένοι παρανοειδεῖς τίποτε δὲν κατορθῶνται νὰ κάνουν δίχως τοὺς μέχρι βλακείας, παντελοῦς ἀναισθησίας καὶ παραλογισμοῦ πρόθυμοις ἐκτελεστές ἐντολῶν, συνταγῶν καὶ διαταγῶν σ’ ὁποιονδήποτε τομέα προσαρτήσεώς τους. Οἱ διλοκληρωτικά ἐκτελεστές, δοσο κι ἄν φαίνονται λογικοί, ἔξυπνοι καὶ ὑγιεῖς, εἰναι ψυχικά καὶ νοϊκά παντελῶς ναρκωμένοι σὰν ὑπνοβάτες ἥ δίχως ήθική εὐαισθησία, ἐντελῶς ἀδιστακτοί» (σελ. 37 καὶ 42).

Στὸ ἐρώτημα ποιὸ εἰναι τὸ γενεσιονυργὸ αἴτιο τῆς ἔξουσίας, διαγραφεὺς ἀπαντᾶ ὡς ἔχῆς: «‘Ο ψυχολογικὸς φόβος μας — φόβος ποὺ δὲν εἰναι ὑγιῆς βιολογικῆ ἀντίδραση — εἰναι διέγιστος σύμμαχος ἔξουσιῶν, ἀνακρίσεων, δικτατοριῶν... φόβος, διάσυμμαχος· καὶ θρησκευτικῶν ἔξουσιαστῶν καὶ ἔξομολογητῶν φόβος ὑποκριτῶν φαντασιόπληκτων... ἀπ’ ὅπου οἰκονομικοὶ καὶ ἄλλοι ἐπεκτατισμοὶ» (σελ. 162).

Τὸ δόγμα λοιπὸν «ἀρχὴ σοφίας φόβος Κυρίου» εἰναι αὐτὸ ποὺ ὠθεῖ τοὺς ἀνθρώπους στὴν ἀναζήτηση δύναμης καὶ ἔξουσίας· ἔτσι: «Ἀνταπατώμενοι ἀπατεῶντες τῆς ἀνδροκρατίας, πολὺ “ἄνδρες” ἀλλὰ καὶ γυναικεῖς ἀνδροειδοῦς ψυχολογίας, ποὺ ἔχουν ἀνάγκη γιὰ ἐπιβεβαίωση τοῦ ἔγω τους καὶ ἀνωτερότητα, ἀνδρογύναια καὶ γυναικοάνδρες δλικῆς συγχύσεως εἰναι οἱ ἔραστὲς τῶν ἔξουσιῶν» (σελ. 154).

Ποιὰ εἰναι ἥ διέξοδος ἀπ’ τὴν κρίση κατὰ τὸ συγγραφέα; «Παρὰ τὶς ἀμφιβολίες γιὰ τὴν

μουσικῆς καὶ μαθηματικῶν στὸ σπίτι, μὲ “YAMAHA” ποὺ τρώει τὸν ἀγλέουρα καὶ μὲ κάνει νὰ σταυροκοπέμαι εἰκοσιτέσσερις ὁρες τὸ εἰκοσιτετράωρο, μὲ κοπέλα καὶ ἔξόδους, μὲ μναλὸ ἔσυράφι ποὺ δὲν μπορεῖ νὰ τὸ συμμαζέψει, νεῦρα καὶ νταϊλίκι. Ἀντρας γάρ καὶ βράσε δρυζαν.

‘Η μεγαλύτερη δμως αἴτια τῆς εὐφορίας μου ήταν ποὺ ποτέ, μὰ ποτὲ πιά, δὲθ θὰ ἔνανθελε πάτηστα μάτια μον τοὺς καθηγητές του κι ἔκεινο τὸ μπακαλοδεφτέρι τους, πού, κατὰ ἔνα μαγικὸ τρόπο, ἔκλεινε μέσα στὰ φυλλοκάρδια του δλες τὶς δυνατότητες καὶ τὶς μὴ δυνατότητες τοῦ σχολείου. Κάθε φορά πού, μὲ τὴν καρδιὰ βαρειὰ καὶ τὸ κεφάλι χαμένο σὲ μαῦρο σύννεφο, εἰχα τὴν τιμὴ νὰ τοὺς συναντήσω, ἔκεινοι, πάντα βιαστικοὶ καὶ ἀπροσπέλαστοι καὶ μὲ στροφὴ σώματος σαρανταπέντε μοῖρες πρὸς τὰ ἀριστερὰ (περιεργη σύμπτωση), ἔβγαζαν τὸ δεφτεράκι τους καὶ μὲ ἐπισημότητα ξεπέταγαν στὰ γρήγορα κάνα-δυὸ νούμερα στὸν ἀέρα, στὰ ὅποια φυσικά μεταφραζόταν ὁ γιός μου ἀπὸ τὴν κορυφὴ μέχρι τὰ νύχια. Οἱ πιὸ λυπησιάρηδες μοῦ ἔρριχναν κι ἀπὸ κανένα «καλὸ παιδὶ ὁ Γιᾶργος» καὶ ἀποχωροῦσαν πάραυτα ἀφήνοντάς με σύξυλη. Καὶ ἐπειδὴ οὔτε μιὰ φο-

χρησιμότητα του κράτους, έμπιστευόμαστε — όμάδες και πρόσωπα — τη διάσωση τῆς γλώσσας, τῆς θρησκείας, του ἔθνους, του πολιτισμοῦ, τῆς ἀτομικῆς και ἐθνικῆς ἀμυνας στὸ κράτος, στοὺς κτηνώδεις δαιμονισμένους γραφειοκράτες και στὰ χαριτωμένα ἀνδρεῖκελα τῶν κοινοθυλίων (σελ. 58). Καιρός είναι, λοιπόν, κατὰ τὸ Ζ. Οἰκονόμου ν' ἀρχίσουμε νὰ σκεπτώμαστε καὶ νὰ ἐνεργοῦμε σὰν νὰ μήν υπάρχῃ κράτος, ἀγνοώντας τοὺς ἔξουσιαστὲς καὶ τὰ δργανά τους· Μήν λησμονοῦμε ἀλλωστε καὶ τὸν Ἐπίκτητο, ποὺ λέγει διτι: «'Ιδιῶτου (= ἀπαδεύτου, ἡλιθίου) στάσις καὶ χαρακτήρ· οὐδέποτε ἕξ ἑαυτοῦ προσδοκᾶ φέλειαν ἢ βλάβην, ἀλλ' ἀπὸ τῶν ἔξω. Φιλοσόφου στάσις καὶ χαρακτήρ· πᾶσαν φέλειαν καὶ βλάβην ἕξ ἑαυτοῦ προσδοκᾶ» (ἀπ. 48).

Σαράντος Πάν

(Μετ. ΓΕΡ. Ι. ΚΟΚΚΑΛΗΣ), α) Γκαϊτε, «Φάουστ»·
καὶ β) "Ιλσε Ράιφ - Σχέρε, «Τὰ ταπεινὰ πράγματα»

Τὰ δύο τελευταῖα βιβλία τοῦ γνωστοῦ λογοτέχνη Γεράσιμου Ι. Κόκκαλη, πού δὲν ὑπάρχει πιά, είναι οἱ δύο αὐτὲς καλλιεπεῖς μεταφράσεις ἀπὸ τὴ γερμανική, ἐκδεδομένες μὲ τὴν ἀοκνή φροντίδα τῆς ἐκλεκτῆς μουσικοῦ ἀδελφῆς του· Ιουλίας. Τὸ πρῶτο ἀποτελεῖ τὸ ἔξεχον ἔργο τοῦ μεγαλύτερου λυρικοῦ ποιητῆ καὶ ἄνθρωπου τῆς Γερμανίας (τῆς ἐποχῆς του) Γκαϊτε. 'Ο Γκαϊτε στὸ ἔργο του αὐτό, ἀν καὶ ἀναφέρεται στὸν σκοτεινὸν Μεσαίωνα, δδηγεὶ στὴν πραγμάτωση τοῦ καθαροῦ πνεύματος τῆς 'Αρχαίας 'Ελληνικῆς Τέχνης. "Ἄς μη μᾶς ξεγελᾶ ἡ κυνικὴ φιγούρα τοῦ Μεφιστοφελῆ. 'Αντικατοπτρίζει τὴν τρέλλα τοῦ ἐγωισμοῦ, ποὺ τόσο μισοῦσε δ Γκαϊτε καὶ βασίζεται σὲ γνωστὸ μῦθο. Τὸ Πρώτο Μέρος τοῦ «Φάουστ», ποὺ μεταφράζει ἐδῶ δ Κόκκαλης, τοποθετεῖ τὸν Γκαϊτε ἀνάμεσα στοὺς μεγαλοφύνεστερους ποιητὲς τοῦ κόσμου. Τὸ Δεύτερο Μέρος, μὲ τὸ δοποῖο δὲν πρόλαβε δ δόκιμος μεταφραστῆς νὰ ἀσχοληθεῖ, ἔλαβε τὴν τελειωτική του μορφὴ περὶ τὰς δυσμὰς τοῦ βίου τοῦ Γκαϊτε καὶ είναι σχεδὸν ἀνεξάρτητο. 'Η σαγηνευτικὴ μορφὴ τοῦ Φάουστ «ταλαιπώρησε» τὸ μυαλὸ τοῦ Γκαϊτε ἔξηντα χρόνια, μέχρι νὰ τὴν δλοκληρώσει καλλιτεχνικά. Πιστεύουμε, διτι ἡ μετάφραση αὐτὴ τοῦ Γεράσιμου Ι. Κόκκαλη είναι σὲ πολλὰ σημεῖα ἀνώτερη ἀπὸ τὴν κλασσικὴ τοῦ Κωνσταντίνου Χατζόπουλου καὶ σὰν ἀπόδειξη παραθέτουμε τὴν παρεπόμενη σύγκριση ἐνὸς ιδίου χωρίου καὶ στὶς δύο μεταφράσεις: 'Η πρώτη

→
ρὰ δὲν ἄρπαξα ἐκεῖνο τὸ δεφτεράκι νὰ τὸ κάνω χίλια κομμάτια, ἔχω καὶ θὰ ἔχω τύψεις γιὰ ὅλη μου τὴ ζωή.

«Ἐμεῖς τὰ ἔστρουμε τὰ παιδιά ἀπ' ἔξω κι' ἀνακατωτά, ἀλλὰ τὸ κάνουμε αὐτό, γιὰ νὰ ξεφορτωνόμαστε τοὺς γονεῖς», μοῦ εἴπε τὶς προάλλες συγγενῆς ἐκπαιδευτικός. Κι ἐγὼ εἴπα «Θεός σχωρέσ' τους» καὶ τοὺς στόλισα μὲ κάτι ώραία κομητικά ἐπίθετα, ἀκατάλληλα ὅμως δι' ἀνηλίκους.

Κι ἀπολάμβανα τὸν πρωινό μου περίπατο, ωσότου νάτο πάλι μπροστά μου τὸ σχολεῖο (πίσω μου σ' ἔχω!), μὲ τοὺς δρόμους ἐναγύρω κατάσπαρτους ἀπὸ σκισμένα βιβλία. Και στὸ διπλανὸ δασάκι μπόμπιρες καὶ γαβριάδες, κοριτσάκια καὶ κοπελοῦδες νὰ ἐπιδίδονται στὸ ἔργο τῆς καταστροφῆς μὲ μῖσος, μανία καὶ φανατισμό. "Άγριο πρᾶμα...

Ταράχτηκα κι' ἀπόρησα, ἀλλὰ δὲν ἔκανα καμμιὰ κίνηση προσεγγίσεως, ἐπειδή, ὅταν περνᾶς δίπλα 'πὸ σκύλους κι' ἀγριεμένα παιδιά, τὸ καλύτερο ποὺ ἔχεις νὰ κάνεις είναι νὰ φορέσεις τὸ σοβαρό σου καὶ παριστάνοντας τὸν ἀδιάφορο νὰ τὴν σκαπουλάρεις στὰ μουλωχτά.

→

τοῦ Χατζόπουλου: «*Ἐλα, ἔβγα τώρα ἀπ' τὴν παλιά σου θήκη, / ἀγνὸς κρυστάλλινο ποτήρι! Σ' ἔχω ἀφήκει / λησμονημένο αὐτοῦ χρόνια πολλά! / Πῶς στᾶν προγόνων τίς γιορτές λαμποκοπούσες / κι ἀπὸ χέρι σὲ χέρι ώς γύριζες σκορπούσες / στοὺς σοβαροὺς τοὺς καλεσμένους τῇ χαρά! / Τὰ τεχνικὰ στορίσματά σου τὰ λαμπρά, / τὸ χρέος: σ' αὐτὰ καθένας νὰ ταιριάζει / ρίμες καὶ μονορούψι νὰ σὲ ἀδειάζει, / τόσες νυχτεῖς θυμοῦν τῆς νιότης μιὰ φορά!*». Καὶ ή δεύτερη (ἔξισου παραδοσιακή) τοῦ Κόκκαλη: «*Κρουστάλλινο ποτήρι, ἀγνό! / ποὺ σὲ είχα λησμονήσει ἀπὸ καιρό. / Κατέβα! Ἐβγα ἀπ' τῇ θήκη τὴν παλιά! / Σὲ γλέντια ἐλαμπες σὺ προγονικά, / σπουδαῖοι καλεσμένοι είχαν χαρά, / ὁ ἔνας ἀπ' τὸν ἄλλον νὰ σὲ πάρει / εἰκόνες μὲ λαμπρότη ψεύτικα καὶ χάρι / χρέος τοῦ κάθε πότη ρίμα νὰ ταιριάζει / κι ὑστερα μονορούψι νὰ σ' ἀδειάζει, / κάποια τῆς νιότης μου θυμίζουνε νυχτιά.*

‘Απ’ τὴν ἄλλη μεριά, ἡ μετάφραση μιᾶς σύγχρονης Αὐστριακῆς ποιήτριας, ὅπως ή “Ιλζε Ράιφ Σχέρε, ἔχει κι αὐτὴ τὴν ἀξία της. Τὰ παραδοσιακὰ αὐτὰ ποιήματά της στὰ γερμανικὰ ἀποδίδονται ἀπὸ τὸν Κόκκαλη στὰ ἐλληνικὰ ἐπίσης παραδοσιακά, χωρὶς νὰ περνᾶνε ἀπὸ τὸ κρεββάτι τοῦ Προκρούστη, ὅπως κάνουν ἄλλοι “Ελληνες μεταφραστές, ὅταν ἀποπειρῶνται τὸ ἴδιο ἐγχείρημα. Γιὰ τοῦτο *«Τὰ ταπεινὰ πράγματα»* τῆς Σχέρε εἶναι καὶ στὴν ἐλληνική τους ἀπόδοση εὐκολοδιάβαστα καὶ ἀρεστά. Ή ἔκδοση, σὲ «γουτεμέβεργεια» στοιχειοθεσία κάσας, εἶναι πολὺ προσεγμένη, εἰδικὴ γιὰ συλλέκτες. “Ἄς εἶναι ἐλαφρὺ τὸ χῶμα ποὺ σκεπάζει τόν, ἀδικημένο ἀπ’ τὴ ζωή, εύσυνειδήτο λογοτέχνη Γεράσιμο Ι. Κόκκαλη, «φίλτατο φίλων»!

”Οθων Μ. Δέφνερ

ΣΤΑΥΡΟΣ Κ. ΣΤΑΥΡΙΔΗΣ, *Μετὰ τὴν Φυσική* (ποίηση)

‘Ο ποιητής, λογοτέχνης καὶ κριτικός κ. Σταυρος Κ. Σταυρίδης — ποὺ πρωτεμφανίσθηκε στὰ ἐλληνικὰ γράμματα τὸ 1976 μὲ τὴν ἥδη δόκιμη ποιητικὴ συλλογὴ του *«Ποταμός καὶ Πόλη»* — εἶναι μιὰ σημαντικὴ πνευματικὴ παρουσία στὴν σφαῖρα τῶν γραμμάτων, τὰ ὅποια διακονεῖ μὲ εύσυνειδησία καὶ ἥθος. Κρίσιμο χαρακτῆρα τῆς ποίησής του συνιστᾶ ἡ ἐγγύτητά της πρὸς τὴν ἐξαντικειμενίκευση τοῦ κόσμου ἀπὸ τὴν ἐπιστημονικὴ λογοκρατία, ἐνῶ ὁ ἴδιος ὁ οἰστρος της διοχετεύεται σὲ μιὰ ἰδιότυπη παραστατικότητα μορφῶν καὶ βιώσεων, ὡς ἔμμεσης ἀντίστασης πρὸς τὴν πορεία αὐτὴ τοῦ πνεύματος καὶ



*Κι' ἀθελά μου ταξίδεψα πίσω, «στὰ πρῶτα μου χρόνια τ' ἀξέχαστα» μὲ τὴν ἥλιθια μακαριότητα, ὅταν τὰ βιβλία ἡσαν εἰκονίσματα, δάσκαλοι καὶ γονικά αὐθεντίες καὶ τὸ κλείσιμο τοῦ σχολείου μὲ γέμιζε μελαγχολία. Στὴν τελευταία τάξη, συγκεκριμένα, ἀρχὴ καλοκαιριοῦ καλὴ ὥρα, ἡμέρα ποὺ γράφαμε μαθηματικά. Τὴ στιγμὴ ποὺ ἀφήσα κάτω τὸ μολύβι, ὁ καθηγητής μου πῆρε στὰ χέρια του τὸ γραφτό μου κι' ἀρχίσε τὸ ψάξμο. Κι' ὥσπου νά τελεώσει τὸ ψάξμο, ἐγὼ νὰ λέω ἀπὸ μέσα μου τὸ *«Πιστεύω», μπάς καὶ δὲν τὰ βρεῖ σωστὰ καὶ χάσει τὴν ἰδέα ποὺ είχε γιὰ μένα καὶ δὲν τὰ μάτια του.* Κι' ὅταν ἡ αὐθεντία ἀπεφάνθη *«εὔγε, ἀριστα»,* ἐγὼ πιὰ καβάλλησα τὸ καλάμι κι' ἀνέβηκα στὸν *“Ολυμπο.* Κι' ὅταν μὲ τὸ καλό προσγειώθηκα, ταρακούνηθηκα τόσο πολύ, ὕστε ἐπὶ τέλους κατάλαβα πώς μὲ είχαν γελάσει.*

‘Αλλά τότε γιατὶ ταράχτηκα στὴ θέα τῶν σκισμένων βιβλίων; Δὲν ἡταν ἡ μοιραία κατάληξη μιᾶς πορείας ἀμαρτωλῆς, ποὺ σηματοδοτοῦσε τὸ τέλος της στὸ δασάκι μὲ τούτους τοὺς ἀμείλικτους βάνδαλους, ποὺ δὲν ξεγελιοῦνται πιὰ μὲ τίποτα; Πισωγύρισμα, βαρβαρότητα ἡ ἐπανάσταση, τὴ στιγμὴ ἀκριβῶς ποὺ ἔχει



στήν διάταξη τῶν καταλοίπων τοῦ αὐθεντικοῦ ἀνθρωπισμοῦ. «Μὲ φίλησαν τ' ἄχρωμα τῆς ἐντροπίας χεῖλη / κι ἄρχισα νὰ μοιάζω μὲ τὸ λείψανό μου» («Θερμοδυναμική», σ. 18). Πρόκειται γιὰ μιὰ οἰστρηλασία ἐσώτερη, ποὺ ὠθεῖ τὴν μορφογενετικὴ παραστατικότητα στὶς συνέπειες τῆς λογικῆς κυριαρχίας τοῦ κόσμου, ποὺ μεταξύ ἄλλων στερεῖ καὶ τὴν ἴδια τὴν λεκτικὴν ἔκφραση ἀπὸ τὸν χαρακτῆρα τῆς εὐγένειας καὶ τῆς συστολῆς, τῆς ἐπιτήδευσης καὶ τῆς ὑψηλοφροσύνης. Ἀκόμη δύμας κι ἀνὴρ λέξη στὴν ποίηση τοῦ Σταύρου Σταυρίδη ἐμφανίζεται ἀτριφτη, ὁστόσο δονεῖται ἀπὸ τὴν ἴδια τὴν ἀκριβολογία της, γιὰ ν' ἀναγγείλει τὸν κίνδυνο καὶ τὴν ἐκπληξην. Κατὰ τοῦτο ἡ ποίηση τοῦ Σταύριδη ἐμφανίζει μιὰ ἀμεσότητα στὸν πυρῆνα τῶν ἰστορικῶν μεταβολῶν, τὴν βεβαιότητα τῆς γνώσης στὸ προσκήνιο τῶν δυνατῶν διαφοροποιήσεων. Ἐραστής τοῦ ἐπιστημονικοῦ στοχασμοῦ, μεταφέρει τὴν ἔκσταση τῆς ψυχῆς του ἀπὸ τὸν ἔρημο τόπο καὶ τὸ κατακερματισμένο κοσμοείδωλο, ὅπου ἡ ἀξιοθετικὴ πρόταση ἀντιπαρατίθεται πρὸς τὰ καθολικὰ καὶ παγκόσμια νοήματα τῆς ιθαγένειας, ὡς ἐστίας ἐπικλήσεως γιὰ τὴν φανέρωση αὐτοῦ ποὺ εἶναι αὐθεντικὸν ἢ αὐτοῦ ποὺ ὑπερέχει. Πλαστουργεῖ στίχους, γιὰ νὰ δόδηγήσει τὴν ὑπαρξην ἐνώπιον στὸ ἀβυσσαλέον μιὰ ίσχυρὰ ποιητὴ στιχοπλασία, ποὺ γνωρίζει ὅτι δὲν ὑπάρχει λύτρωση ἔσχατη: «Ψάχνω στὸ χάρτη τοῦ στήθους μου· / σαρανταέξι σημαιοστόλιστες χῶρες / διεκδικοῦν τὴν καταγωγὴ μου· ... τέμνω τὶς συντεταγμένες ἀναζητώντας τὸν γεννήτορά μου / ἀνώνυμος καὶ ἐλάχιστος στὴν ἀπανταχοῦ ἀποικία / τῶν βακτηριδίων» («Χρωμοσώματα», σ. 15).

Ἡ γνήσια ποιητικὴ ματιὰ τοῦ Σταύριδη νὰ πράττει ποίηση αὐτὸν ποὺ εἶναι πέρα ἀπὸ κάθε ποίηση, μὲ τὴν ἐναγώνια μορφοπλασία τοῦ οἰστρου ποὺ τὸν συνιστᾶ, εἶναι καθεαυτὸν ἔνα ἐπίτευγμα, ποὺ ἀξιώνει μιὰ δική του αἰσθητική. Ἡ αἰσθητικὴ στὴν ποίηση τοῦ Σταύριδη εἶναι ἀπαλλαγμένη ἀπὸ τὴν ρομαντικὴν ὑψηλοφροσύνην ἢ τὸ λυρικὸν κατηγόρημα τῆς ἔκφρασης, δ λόγος του παραμένει εἰκονικός, ἀκόμη κι ὅταν ἡ εἰκόνα πάει νὰ ταυτιστεῖ μὲ τὴν ἀφαίρεση στὴν δραματικὴν ἀκριβολογία τῆς παραστατικῆς ἀπεικόνισης καὶ ἀνεικονικότητας. Ἡ ἴδια ἡ νοηματικὴ ἀκριβολογία τῆς κατακτημένης γνώσης τίθεται ὡς βίωση ὑποστασιακή. «Θέλει μὲ λέξη μία νὰ διηγηθεῖ / μελλοντικές καὶ περασμένες ἴστορίες / μὲ μιὰ ἀστραπὴ θὲ νὰ μοῦ δείξει / στὸν ἀπαντα αἰῶνα ὅσα μπορῶ νὰ δῶ» («Κάτι ποὺ ἀφησα», σ. 22).

Ἡ ποίηση τοῦ Σταύριδη εἶναι στὴν πρώτη γραμμὴ τῆς αὐθεντικῆς ἐνατένισης τοῦ κόσμου καὶ τοῦ ἀνθρώπου.

Μανώλης Μαρκάκης

φτάσεις ὁ κόμπος στὸ ντένι; Ἡ δική μου ἄγνοια ἡταν προτιμώτερη ἀπὸ τὴν ἀδυσώπητη γνώση ἐτούτων τῶν παιδιῶν; Μήπως οἱ μεταλλικοὶ αὐτοὶ Ροβεσπιέροι, ποὺ ξέρουν νὰ διεκδικοῦν καὶ νὰ πεθαίνουν (ἀλίμονο), «βυζάξανε τὰ μυστικά τῆς ὁργισμένης μάννας τους» κι ἔχουνε πιὰ «στὴ σέλλα τους γραμμένους» ὀλούς τους ψεῦτες κι' δλους τοὺς δολοφόνους τῆς ζωῆς;

Κι' ἐγὼ πόσο είμαι ἀθῶ; Γιατὶ μὲ τὸ θάρρος τῆς ἀθωότητας δὲν πλησίασα τὰ παιδιά, ἀλλὰ «ἰδούσα ἀντιπαρῆλθον»;

Περιθώρια χρόνου δὲν ὑπάρχουν. Εἶναι καιρὸς πιὰ νὰ κυττάξουμε κάποιες ἀλήθειες κατάματα. "Ἄς σταθοῦμε μπροστά στὰ σκισμένα βιβλία «χωρίς φόβον καὶ πάθος», γιὰ νὰ ἀποκρυπτογράφησουμε τὸ μήνυμα ποὺ μᾶς στέλνουν τ' ἀγριεμένα παιδιά μας.

«Τὸ μόνο ποὺ κατάφερε τὸ σχολεῖο, ἡταν νὰ μᾶς κάνει νὰ σιχαθοῦμε τὸ βιβλίο», μοῦ εἴπε πρὶν ἀπὸ δύο χρόνια δ ἄλλος γιός μου, δταν ἔδινε Πανελλήνιες.

„Ωχ, ξέχασα: Οἱ Πανελλήνιες πρὸ τῶν πυλῶν! Καλυφθεῖτε.

Οὐρανία Πρίγκουρη